



# Periódico Oficial

DEL GOBIERNO DEL ESTADO DE DURANGO



REGISTRO POSTAL

IMPRESOS AUTORIZADOS POR SEPOMEX

PERMISO

No IM10-0008

TOMO CCXXX

DURANGO, DGO.,

DOMINGO 4 DE  
OCTUBRE DE 2015.

DIRECTOR RESPONSABLE

EL C. SECRETARIO  
GENERAL DE GOBIERNO  
DEL ESTADO.

LAS LEYES, DECRETOS Y DEMAS DISPOSICIONES  
SON OBLIGATORIAS POR EL SOLO HECHO DE  
PUBLICARSE EN ESTE PERIODICO

**No. 80**

## PODER EJECUTIVO

### CONTENIDO

DECRETO No. 358.-

POR EL QUE SE REFORMAN LOS PARRAFOS CUARTO Y SEXTO DEL ARTICULO 18 Y SE REFORMA EL INCISO C) DE LA FRACCION XXI DEL ARTICULO 73 DE LA CONSTITUCION POLITICA DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS.

PAG. 4

DECRETO No. 375.-

QUE CONTIENE REFORMAS A LA LEY DE LA PROCURADURIA DE LA DEFENSA DEL MENOR LA MUJER Y LA FAMILIA PARA EL ESTADO DE DURANGO.

PAG. 41

DECRETO No. 377.-

POR EL QUE SE AUTORIZA AL MUNICIPIO DE PUEBLO NUEVO, DURANGO A CELEBRAR CONVENIO CON LA COMISION NACIONAL DEL AGUA.

PAG. 53

ACUERDO NUMERO 2.-

EMITIDO POR EL CONSEJO GENERAL DEL INSTITUTO ELECTORAL Y DE PARTICIPACION CIUDADANA DEL ESTADO DE DURANGO, POR EL QUE SE AJUSTAN LOS PLAZOS PARA EL PERIODO DE PRECAMPANAS Y CAMPANAS ESTABLECIDAS EN LA LEY DE INSTITUCIONES Y PROCEDIMIENTOS ELECTORALES PARA EL ESTADO DE DURANGO.

PAG. 59

CONTINUA EN LA SIGUIENTE PAGINA.

## PODER EJECUTIVO

## CONTENIDO

CONVENIO ESPECIFICO.-	EN MATERIA DE TRANSFERENCIA DE RECURSOS PARA LAS ACCIONES DE REDUCCION EN EL USO DE SUSTANCIAS ADICTIVAS, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL EJECUTIVO FEDERAL A TRAVES DE LA SECRETARIA DE SALUD Y POR LA OTRA PARTE EL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO.	PAG. 71
CONVENIO ESPECIFICO.-	EN MATERIA DE TRANSFERENCIA DE RECURSOS CORRESPONDIENTES AL PROGRAMA COMUNIDADES SALUDABLES 2015.	PAG. 95
CONVENIO MODIFICATORIO.-	AL CONVENIO DE COORDINACION Y CONCERTACION DE ACCIONES DE FECHA 4 DE JUNIO DE 2013, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL EJECUTIVO FEDERAL A TRAVES DE LA SECRETARIA DE COMUNICACIONES Y TRANSPORTES Y POR LA OTRA PARTE EL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO.	PAG. 113
ESTADO FINANCIERO.-	CORRESPONDIENTE AL CIERRE DEL MES DE AGOSTO DE 2015, DE LA DIRECCION DE PENSIONES DEL ESTADO DE DURANGO.	PAG. 124

CONTINUA EN LA SIGUIENTE PAGINA.

PODER EJECUTIVO

CONTENIDO

ACUERDO No. 918/2015.-

POR EL QUE SE OTORGA A LA ASOCIACION CIVIL  
UNIVERSIDAD AUTONOMA ESPAÑA DE DURANGO, A.C.  
RECONOCIMIENTO DE VALIDEZ OFICIAL DE ESTUDIOS  
PARA IMPARTIR LA MAESTRIA EN PSICOLOGIA CLINICA,  
CICLO CUATRIMESTRAL, DURACION SEIS CUATRIMESTRES,  
EN TURNO MIXTO, CON ALUMNADO MIXTO Y  
MODALIDAD NO ESCOLARIZADA, EN LA INSTITUCION  
EDUCATIVA DENOMINADA UNIVERSIDAD AUTONOMA  
ESPAÑA DE DURANGO.

PAG. 126



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

EL CIUDADANO CONTADOR PÚBLICO JORGE HERRERA CALDERA, GOBERNADOR DEL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, A SUS HABITANTES, S A B E D:

QUE LA H. LEGISLATURA DEL MISMO SE HA SERVIDO DIRIGIRME EL SIGUIENTE:

Con fechas 21 de abril del presente año, la Cámara de Diputados del Honorable Congreso de la Unión envió Oficio DGPL-62-II-5-2738, así mismo la Cámara de Senadores envió Oficio DGPL-2P3A.-3920.9 que contienen, dos MINUTAS CON PROYECTO DE DECRETO, LA PRIMERA, POR EL QUE SE REFORMAN LOS ARTÍCULOS 18 Y 73 DE LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS, PARA ESTABLECER LA FACULTAD EXCLUSIVA DEL CONGRESO DE LA UNIÓN PARA EXPEDIR LA LEGISLACIÓN DEL SISTEMA INTEGRAL DE JUSTICIA PARA ADOLESCENTES; Y LA SEGUNDA DIVERSAS MODIFICACIONES A NUESTRA CARTA FUNDAMENTAL, EN MATERIA DE COMBATE A LA CORRUPCIÓN; mismas que fueron turnadas a la Comisión de Estudios Constitucionales integrada por los CC. Diputados: Eusebio Cepeda Solís, José Luis Amaro Valles, Luis Iván Gurrola Vega, José Ángel Beltrán Félix, Julián Salvador Reyes; Presidente, Secretario y Vocales respectivamente, los cuales emitieron su dictamen favorable con base en los siguientes:

### CONSIDERANDOS

**PRIMERO.-** En el artículo 135 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos establece el Constituyente Permanente como un instrumento de participación de los Estados soberanos para acceder al mecanismo de enmiendas a la propia Carta Fundamental; el Poder Reformador de la Constitución materializa el alcance Federalista del Estado Mexicano, en tal virtud, a este Congreso Local corresponde participar en dicho proceso; en ese sentido, el Congreso de la Unión a través de sus Cámaras, remitió dos Minutas que contienen sendos proyectos de decreto mediante los cuales se reforma la Carta Fundamental, la primera para crear el Sistema Integral de Justicia para Adolescentes y la segunda para Instrumentar el Sistema Nacional Anticorrupción, por lo que en alcance a nuestra responsabilidad procedemos emitir dictamen, en los términos siguientes.

**SEGUNDO.-** La minuta remitida por la Cámara de Diputados del Congreso de la Unión contiene proyecto de decreto, por el que se reforman los párrafos Cuarto y Sexto del Artículo 18 y el inciso c) de la fracción XXI del Artículo 73 de Nuestra Constitución Política Federal a efecto de plasmar la instauración de un Sistema Integral de Justicia para los Adolescentes, que será aplicable, por la Federación y las entidades Federativas, a quienes se atribuya la comisión o participación en un hecho que la Ley señale como delito y tengan entre doce cumplidos y menos de dieciocho años de edad. De manera particular se incorpora al texto constitucional, que el sistema integral antes mencionado, debe garantizar los Derechos Humanos que reconoce nuestra Carta Magna para toda persona así



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

Con fechas 21 de abril del presente año, la Cámara de Diputados del Honorable Congreso de la Unión envió Oficio DGPL-62-II-5-2738, así mismo la Cámara de Senadores envió Oficio DGPL-2P3A.-3920.9 que contienen, dos MINUTAS CON PROYECTO DE DECRETO, LA PRIMERA, POR EL QUE SE REFORMAN LOS ARTÍCULOS 18 Y 73 DE LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS, PARA ESTABLECER LA FACULTAD EXCLUSIVA DEL CONGRESO DE LA UNIÓN PARA EXPEDIR LA LEGISLACIÓN DEL SISTEMA INTEGRAL DE JUSTICIA PARA ADOLESCENTES; Y LA SEGUNDA DIVERSAS MODIFICACIONES A NUESTRA CARTA FUNDAMENTAL, EN MATERIA DE COMBATE A LA CORRUPCIÓN; mismas que fueron turnadas a la Comisión de Estudios Constitucionales integrada por los CC. Diputados: Eusebio Cepeda Solís, José Luis Amaro Valles, Luis Iván Gurrola Vega, José Ángel Beltrán Félix, Julián Salvador Reyes; Presidente, Secretario y Vocales respectivamente, los cuales emitieron su dictamen favorable con base en los siguientes:

### CONSIDERANDOS

**PRIMERO.-** En el artículo 135 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos establece el Constituyente Permanente como un instrumento de participación de los Estados soberanos para acceder al mecanismo de enmiendas a la propia Carta Fundamental; el Poder Reformador de la Constitución materializa el alcance Federalista del Estado Mexicano, en tal virtud, a este Congreso Local corresponde participar en dicho proceso; en ese sentido, el Congreso de la Unión a través de sus Cámaras, remitió dos Minutas que contienen sendos proyectos de decreto mediante los cuales se reforma la Carta Fundamental, la primera para crear el Sistema Integral de Justicia para Adolescentes y la segunda para Instrumentar el Sistema Nacional Anticorrupción, por lo que en alcance a nuestra responsabilidad procedemos emitir dictamen, en los términos siguientes.

**SEGUNDO.-** La minuta remitida por la Cámara de Diputados del Congreso de la Unión contiene proyecto de decreto, por el que se reforman los párrafos Cuarto y Sexto del Artículo 18 y el inciso c) de la fracción XXI del Artículo 73 de Nuestra Constitución Política Federal a efecto de plasmar la instauración de un Sistema Integral de Justicia para los Adolescentes, que será aplicable, por la Federación y las entidades Federativas, a quienes se atribuya la comisión o participación en un hecho que la Ley señale como delito y tengan entre doce cumplidos y menos de dieciocho años de edad. De manera particular se incorpora al texto constitucional, que el sistema integral antes mencionado, debe garantizar los Derechos Humanos que reconoce nuestra Carta Magna para toda persona así



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI. LEGISLATURA

como aquellos derechos específicos que por su condición de personas en desarrollo, les han sido reconocidos a los adolescentes. A partir de la vigencia de la enmienda que se propone, las personas menores de doce años quienes se atribuya que han cometido o participado en un hecho que la ley señale como delito, solo podrán ser sujetos de asistencia social. La reforma aprobada por el Congreso Federal estipula la procedencia, cuando así fuera conveniente, de la aplicación de formas alternativas de justicia. Esta relevante reforma, establece con carácter obligatorio en materia de justicia para adolescentes, el sistema acusatorio y oral, en el que se observara la garantía del debido proceso legal, así como la independencia de las autoridades que efectúe la remisión y las que impongan las medidas, debiendo ser estas proporcionales al hecho realizado y tendrán como fin, la reinserción y la reintegración social y familiar del adolescente, así como el pleno desarrollo de su persona y capacidades; la reforma dispone que el internamiento se utilizara solo como medida extrema y por el tiempo más breve que proceda, y podrá aplicarse únicamente a los adolescentes mayores de catorce años de edad, por la comisión o participación de un hecho que la ley señale como delito. La reforma constitucional en estudio, también reforma el inciso c) de la fracción XXI de nuestro ordenamiento máximo, con el propósito de facultar al Congreso de la Unión para expedir la legislación única en materia procedimental penal, de mecanismos alternativos en solución de controversias, de ejecución de penas y de justicia penal para adolescentes, que regirá en la República en el orden federal y en el fuero común, esto para fortalecer la vigencia de la uniformidad legislativa en materia penal en todos sus órdenes.

**TERCERO.-** Como bien puede desprenderse de lo ya asentado, la minuta que primeramente nos ocupó aborda con gran precisión el propósito uniformador y homogéneo en materia penal con preponderancia al interés del menor, sus garantías y sus derechos humanos. La vertiente legislativa actual, conlleva a fijar las bases para el desarrollo de un sistema procesal penal único aplicable tanto a adolescentes como a mayores de edad, con reglas claras y específicas a regir en toda la república, ponderando la utilización y mecanismos alternativos de solución de controversias y especialmente en materia minoril con independencia de las autoridades que efectúe la remisión y las que impongan las medidas coercitivas, en beneficio desde luego, del derecho al debido proceso. La prohibición expresa de sujetar a procedimiento penal a los menores de doce años y a que los menores de catorce no puedan ser internados a centros de reclusión, materializa por un lado, la obligación del estado por dar tratamiento y asistencia social a los primeros y garantía de desarrollo a los segundos, en concordancia con la legislación nacional y convencional en materia de tutela de niños y adolescentes. Esta dictaminadora advierte también que en la nueva redacción del párrafo sexto del



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

Artículo 18 Constitucional, se revela la intención del Poder Reformador por establecer como un fin procesal, la reinserción y la reintegración social y familiar del adolescente, en correspondencia al derecho minoril de pleno desarrollo a la persona y sus capacidades.

En tal virtud la dictaminadora eleva al Honorable Pleno la conveniencia de aprobar en sus términos la primera minuta en estudio y dictamen.

**CUARTO.-** La segunda minuta sujeta al presente contiene proyecto de decreto por el que se reforma, adicionan y derogan diversas disposiciones de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos en materia de combate a la corrupción, enmienda de suyo trascendente en cuanto a su alcance y profundidad, mediante el cual el poder Reformador de la Constitución regula en nuestra carta fundamental el nuevo marco en el que deberá conducirse el servicio público y los particulares vinculados con faltas administrativas graves o hechos de corrupción y patrimonial del Estado.

Del estudio a la citada minuta se destaca la enmienda a la fracción II del segundo párrafo del Artículo 22 Constitucional a efecto de no considerar la confiscación de bienes de una persona, cuando sea decretada por una autoridad judicial en tratándose de enriquecimiento ilícito. Igualmente se reforma el Artículo 28 en el párrafo vigésimo, fracción XII para clarificar que la Comisión Federal de Competencia Económica y el Instituto Federal de Telecomunicaciones como órganos autónomos de estado, deberán contar con órgano interno de control, cuyo titular será designado por el voto de las dos terceras partes de los presentes, de la Cámara de Diputados, ello para sostener la imparcialidad en la que deberá conducirse dicho órgano fiscalizador; de igual modo se reforma el Artículo 42 en su diverso contenido, a efecto de precisar legalmente el término *órgano interno de control* en el Instituto Nacional Electoral que tendrá a su cargo la fiscalización de ingresos y egresos de dicho ente autónomo.

En materia de facultades y competencias legislativas, se establece en el Artículo 73 la necesidad en su fracción XXIV la facultad del Congreso de la Unión para expedir las leyes que regulen la regulación y facultades de la Auditoría Superior de la Federación y las demás que normen la gestión, control y evaluación de los Poderes de la Unión y de los entes públicos federales; así como, para expedir la Ley General que establezca las bases de coordinación del Sistema Nacional Anticorrupción, el cual conforme a la Reforma Constitucional que se dictaminó, se crea en el artículo 113 constitucional.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

Cabe destacar la trascendencia que implica la creación del Tribunal Federal de Justicia Administrativa, dotado de plena autonomía para dictar sus fallos, estableciéndose en la fracción XXIX-H, que es facultad del Congreso de la Unión, expedir la ley que instituya dicho tribunal, su organización, su funcionamiento y sus recursos para impugnar sus resoluciones. De manera precisa se establece que al referido tribunal corresponde la imposición de sanciones a los servidores públicos por las responsabilidades administrativas que la ley determine como graves y a los particulares que participen en actos vinculados con dichas responsabilidades, así como fincar a los responsables el pago de las indemnizaciones y sanciones pecuniarias que deriven de los daños y perjuicios que afecten a la Hacienda Pública Federal o al Patrimonio de los entes públicos federales. La designación de los Magistrados del citado tribunal estará a cargo del Presidente del Republica con la ratificación de las dos terceras partes de los miembros presentes del Senado o la Comisión Permanente, estableciendo que duraran 15 años improrrogables, lo que garantiza su inamovilidad, salvo por el retiro necesario; los Magistrados de Sala Regional serán designados por el procedimiento antes citado y su encargo durara 10 años, pudiendo ser considerado nuevamente para nuevos nombramientos. La reforma a la fracción XXIX -V faculta al Congreso de la Unión para expedir la ley general que distribuye competencias entre los órdenes de Gobierno para establecer las responsabilidades administrativas de los servidores públicos, sus obligaciones, las sanciones aplicables por los actos u omisiones en que estos incurran y las que correspondan los particulares vinculados con faltas administrativas graves que se prevean, así como los procedimientos para su aplicación.

En materia de facultades exclusivas de la Cámara de Diputados del Congreso de la Unión la enmienda versa en reformas a las fracciones II Y VI del Artículo 74, adicionando una fracción VIII a dicho ordinal a efecto de consignar el tratamiento que deberá de recibir el máximo órgano fiscalizador, en este caso la Auditoria Superior de la Federación, asentándose que los resultados de la Fiscalización Superior serán consignados en el *informe general ejecutivo*, del mismo modo se establece que la designación de los titulares de los órganos internos de control de los organismos con autonomía reconocida constitucionalmente correrá cargo de la Cámara de Diputados con el voto de las dos terceras partes de sus miembros presentes.

La minuta contiene reformas al artículo 76 en su fracción II, para conceder facultades al Senado de la Republica para ratificar el nombramiento que haga el





CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

Presidente de la Republica, del Secretario responsable del control interno del Ejecutivo Federal.

Por cuanto corresponde a las propuestas de reformas al artículo 79 constitucional en referencia a la Auditoría Superior de la Federación, confirmando su carácter de órgano máximo de fiscalización y con ello sosteniendo la facultad exclusiva de control a cargo del Poder Legislativo se marcan nuevos hitos en dicha materia, reiterándose la facultad de fiscalizar el destino y ejercicio de los recursos que hayan realizado los gobiernos locales, así como todos aquellos de carácter federal que se destinen y se ejerzan por cualquier entidad, persona física o moral, pública o privada, y los transferidos a fideicomisos, fondos y mandatos, públicos y privados, o cualquier otra figura jurídica, sin perjuicio de la competencia de otras autoridades y de los derechos de los usuarios de los servicios financieros. Cabe destacarse que el principio de anualidad y posterioridad se descarta de la regularidad constitucional de modo tal que la fiscalización podrá ser en cualquier tiempo. A la Auditoría Superior de la Federación se dota de mayores facultades a efecto de hacer cumplir sus determinaciones y se le autoriza en caso de incumplimiento a sancionar conductas que pretendan evitar el suministro de información que se requiera para la revisión, correspondiéndole igualmente promover las acciones que correspondan ante el Tribunal de Justicia Administrativa, la Fiscalía especializada en el Combate de la Corrupción o las autoridades competentes. La reforma contempla el carácter público del informe general ejecutivo y los informes individuales de auditoria que deban ser hechos del conocimiento a la Cámara de Diputados. Para dar seguimiento a las observaciones formuladas, que deberá incluir los montos efectivamente resarcidos a la Hacienda Pública Federal o al Patrimonio de los Entes Públicos Federales como consecuencia de sus acciones de fiscalización las denuncias penales presentadas y los procedimientos administrativos iniciados.

El artículo 104 de nuestra Constitución se reforma para facultar a los Tribunales de la Federación para conocer de los recursos de revisión que se interpongan contra las resoluciones definitivas de los Tribunales de Justicia Administrativo, concediendo a los Tribunales Colegiados de Circuito dicha competencia.

Derivado de la reforma, fue necesario modificar la denominación del Título Cuarto de la Constitución para incorporar a los ámbitos de responsabilidad a los particulares que se vinculen con las faltas administrativas graves o hechos de corrupción, y de patrimonial de Estado; el artículo 108, se transforma de manera relevante en materia de responsabilidades administrativas, de este modo los



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

órganos internos de control tendrán las facultades que determine la ley para prevenir, corregir e investigar actos u omisiones que pudieran constituir responsabilidades administrativas, sancionar conductas distintas a las que son competencia del Tribunal Judicial Administrativa; revisar el ingreso, egreso, manejo, custodia y aplicación de recursos públicos federales y participaciones, con la oportunidad de presentar denuncias ante la autoridad competente por hechos u omisiones que pudieran constituir delitos. Como se ha destacado, el Tribunal de Justicia Administrativa tendrá facultades para imponer sanciones económicas, inhabilitaciones para participar en adquisiciones, arrendamientos, servicios u obras públicas; así como el resarcimiento de daños y perjuicios ocasionados a la Hacienda Pública o a los entes públicos federales, estatales o municipales; del mismo modo quedan sujetos a la responsabilidad por actos de corrupción las personas morales cuando se encuentren vinculados con faltas administrativas graves que se vinculen a una persona física que actué a nombre de ellas o a bien a su beneficio.

**QUINTO.-** Un avance, a juicio de la comisión en contra de la impunidad nos representa la reforma aprobada al artículo 114 constitucional, toda vez que varía el plazo de prescripción para la determinación de responsabilidades administrativas derivadas de actos u omisiones que afecten la legalidad, honradez, lealtad imparcialidad y eficiencia que deben observarse en el desempeño de los empleos, cargos o comisiones públicas y que sean consideradas como graves de acuerdo a su naturaleza, estableciéndose que dicho plazo no podrá ser inferior a siete años.

Nuestra constitución dispondrá de mecanismos que confirmen el combate a la corrupción y a la impunidad, a través del sistema nacional anticorrupción como una instancia de coordinación entre las autoridades de todos los órdenes de Gobierno competentes para la prevención, detección y sanción de responsabilidades administrativas y hechos de corrupción así como la fiscalización y control de recursos públicos, al Comité Coordinador de dicho sistema concurrirán el Auditor Superior de la Federación, el Fiscal Especializado en Combate a la Corrupción, el Titular de la Secretaría del Ejecutivo Federal responsable del control interno, el Presidente del Tribunal Federal de Justicia Administrativa, el Presidente del ahora Instituto Federal de Acceso a la Información y Protección de Datos, un representante del Consejo de la Judicatura Federal y otro del Comité de Participación Ciudadana, este último integrado por cinco ciudadanos; dicha reforma está contenida en el artículo 113 Constitucional en el cual también dispone el establecimiento de sistemas locales anticorrupción.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

El artículo 116 contiene nuevas reglas en materia de fiscalización y combate a la corrupción estableciéndose que las cuentas públicas de los estados deberán remitirse a las legislaturas locales a más tardar el 30 de abril de cada año, a menos de que los Ejecutivos estatales consideren necesario la ampliación de dicho plazo, cuando justifique suficientemente ante el Congreso respectivo dicha prórroga; a más de ello se instituye los tribunales de justicia administrativa de los estados con los mismos alcances que se homologa federal.

Finalmente la reforma contempla modificar el Artículo 122 de nuestra carta magna en materia de Distrito Federal armonizándole con la pretensión de enmienda

Con base en los anteriores Considerandos, esta H. LXVI Legislatura del Estado, expide el siguiente:

#### **DECRETO No. 358**

LA SEXAGÉSIMA SEXTA LEGISLATURA DEL HONORABLE CONGRESO DEL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, CON FUNDAMENTO EN EL ARTÍCULO 135 DE LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DE LOS ESTADOS UNIDOS MEXICANOS, Y EN EJERCICIO DE LAS FACULTADES QUE LE CONFIERE EL ARTÍCULO 82 DE LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA LOCAL, A NOMBRE DEL PUEBLO, DECRETA:

**PRIMERO.** Se reforman los párrafos cuarto y sexto del artículo 18 y se reforma el inciso c) de la fracción XXI del artículo 73, de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, para quedar como sigue:

**Artículo 18. ...**

...

...

La Federación, y las entidades federativas establecerán en el ámbito de sus respectivas competencias, un sistema integral de justicia para los adolescentes, que será aplicable a quienes atribuya la comisión o participación en un hecho



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

que la ley señale como delito y tengan entre doce años cumplidos y menos de dieciocho años de edad. **Este sistema garantizará los derechos humanos** que reconoce la Constitución para **toda persona**, así como aquellos derechos específicos que por su condición de personas en desarrollo les han sido reconocidos **a los adolescentes**. Las personas menores de doce años **a quienes se atribuya que han cometido o participado en un hecho que la ley señale como delito**, solo **podrán ser sujetos de asistencia social**.

Las formas alternativas de justicia deberán observarse en la aplicación de este sistema, siempre que resulte procedente. **El proceso en materia de justicia para adolescentes será acusatorio y oral**, en el que se observara la garantía del debido proceso legal, así como la independencia de las autoridades que efectúen la remisión y las que impongan las medidas. Estas deberán ser proporcionales **al hecho realizado** y tendrán como fin la **reinserción y la reintegración social** y familiar del adolescente, así como el pleno desarrollo de su persona y capacidades. El internamiento se utilizará solo como medida extrema y por el tiempo más breve que proceda, y podrá aplicarse únicamente a los adolescentes mayores de catorce años de edad, por la comisión **o participación en un hecho que la ley señale como delito**.

**Artículo 73.** El Congreso tiene facultad:

I. a XX. ...

XXI. Para expedir:

a) ...



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

b) ...

c) La legislación única en materia procedimental penal, de mecanismos alternativos de solución de controversias, de ejecución de penas y de **justicia penal para adolescentes**, que regirá en la República en el orden federal y en el fuero común.

XXII. a XXX. ...

### TRANSITORIOS

**Primero.** El presente decreto entrará en vigor al día siguiente al de su publicación en el Diario Oficial de la Federación.

**Segundo.** El Congreso de la Unión dentro de los 180 días naturales siguientes a la publicación de este Decreto en el Diario Oficial de la Federación, deberá expedir la legislación nacional en materia de justicia para adolescentes, previendo las disposiciones transitorias necesarias para diferenciar el inicio de su vigencia, en función de la etapa del proceso de implementación del Sistema Procesal Penal Acusatorio en que se encuentren. En razón de lo anterior, se abroga la Ley Federal de Justicia para Adolescentes, publicada en el Diario Oficial de la Federación el 27 de diciembre de 2012.

La Ley para el Tratamiento de Menores Infractores para el Distrito Federal en materia de Fuero Común y para toda la República en materia de Fuero Federal, así como la legislación vigente en materia de justicia para adolescentes expedida por las Legislaturas de los Estados y la Asamblea Legislativa del Distrito Federal.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

continuaran en vigor hasta que inicie la vigencia de la legislación nacional que expida el Congreso de la Unión conforme al presente Decreto.

**Tercero.-** Los procedimientos de justicia para adolescentes y la ejecución de las medidas sancionadoras, iniciados con anterioridad a la entrada en vigor de la legislación nacional que establece el presente Decreto, serán concluidos conforme a las disposiciones vigentes al momento de iniciarse dichos procedimientos y ejecución de medidas sancionadoras.

**Cuarto.-** El Congreso de la Unión, las Legislaturas de los Estados y la Asamblea Legislativa del Distrito Federal, deberán prever los recursos necesarios para la debida implementación, funcionamiento y desarrollo del sistema de justicia para los adolescentes. Las partidas para tales propósitos deberán señalarse en los presupuestos de egresos correspondientes.

**SEGUNDO.-** Se reforman los artículos 22, párrafo segundo, fracción II; 28, párrafo vigésimo, fracción XII; 41, párrafo segundo, fracción V, Apartado A, en sus párrafos segundo, octavo y decimo; 73, fracciones XXIV y XXIX-H; 74, fracciones II y VI, en sus párrafos segundo, tercero, cuarto y quinto; 76, fracción II; 79, párrafos primero, segundo actual tercero, y sus fracciones I, en sus párrafos segundo, cuarto y quinto, II y IV, primer párrafo, y los actuales párrafos cuarto, quinto y sexto; 104, fracción III; se modifica la denominación del Título Cuarto para quedar "De las Responsabilidades de los Servidores Públicos, Particulares Vinculados con las faltas administrativas graves o hechos de Corrupción, y Patrimonial del Estado"; 109; 113; 114; párrafo tercero; 116, párrafo segundo, fracciones II, en su párrafo sexto y V; 122, Apartado C), BASE PRIMERA, fracción V, incisos C), en su párrafo segundo, e), m), y n) y, BASE QUINTA; se adicionan los artículos 73, con una fracción XXIX-V; 74, con una fracción VIII, pasando la actual VIII a ser IX; 79, con un tercer y cuarto párrafos, recorriéndose los actuales en su orden; 108, con un último párrafo; 116, párrafo segundo, fracción II, con un octavo párrafo, recorriéndose el actual en su orden; 122, Apartado C), BASE PRIMERA, fracción V, inciso c), con un tercer párrafo, recorriéndose el actual en su orden; y se deroga el segundo párrafo de la fracción IV, del actual párrafo tercero del Artículo 79 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, para quedar como sigue:

**Artículo 22. ...**



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

I...

II... Procederá en los casos de delincuencia organizada, delitos contra la salud, secuestro, robo de vehículos, trata de personas y **enriquecimiento ilícito**, respecto de los bienes siguientes:

a) a d) ...

III. ...

Artículo 28. ...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

...

...

...

...

I. a XI. ...

XII. Cada órgano contara con **un órgano interno de control**, cuyo titular será designado por las dos terceras partes de los miembros presentes de la Cámara de Diputados, en los términos que disponga la ley.

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

Artículo 41. ...

...

I. a IV. ...

V. ...

Apartado A. ...





CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

El Instituto Nacional Electoral será autoridad en materia, independiente en sus decisiones y funcionamiento, y profesional en su desempeño; contara en su estructura con órganos de dirección, ejecutivos, técnicos y de vigilancia. El Consejo General será su órgano superior de dirección y se integrara por un consejero Presidente y diez consejeros electorales, y concurrirán, con voz pero sin voto, los consejeros del Poder Legislativo, los representantes de los partidos políticos y un Secretario Ejecutivo; la ley determinara las reglas para la organización y funcionamiento de los órganos, las relaciones de mando entre éstos, así como la relación con los organismos públicos locales. Los órganos ejecutivos y técnicos dispondrán del personal calificado necesario para el ejercicio de sus atribuciones. **Un órgano interno de control** tendrá a su cargo, con autonomía técnica y de gestión, la fiscalización de todos los ingresos y egresos del Instituto. Las disposiciones de la ley electoral y del Estatuto que con base en ella apruebe el Consejo General, regirán las relaciones de trabajo con los servidores del organismo público. Los órganos de vigilancia del padrón electoral se integrarán mayoritariamente por representantes de los partidos políticos nacionales. Las mesas directivas de casilla estarán integradas por ciudadanos.

...

...

...

...

...

El titular del **órgano interno de control** del Instituto será designado por la Cámara de Diputados con el voto de las dos terceras partes de sus miembros presentes a propuesta de instituciones públicas de educación superior, en la forma y términos que determine la ley. Durará seis años en el cargo y podrá ser reelecto por una sola vez. Estará adscrito administrativamente a la presidencia del Consejo General y mantendrá la coordinación técnica necesaria con la **Auditoría Superior** de la Federación.

...

La ley establecerá los requisitos que deberán reunir para su designación el consejero Presidente del Consejo General, los consejeros electorales, el titular del **órgano interno de control** y el Secretario Ejecutivo del Instituto



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

Nacional Electoral. Quienes hayan fungido como consejero Presidente, consejeros electorales y Secretario Ejecutivo no podrán desempeñar cargos en los poderes públicos en cuya elección hayan participado, de dirigencia partidista, ni ser postulados a cargos de elección popular, durante los dos años siguientes a la fecha de conclusión de su encargo.

...

Apartados B. a D. ...

VI. ...

Artículo 73. El Congreso tiene facultad:

I. a XXIII. ...

XXIV. Para expedir las leyes que regulen la organización y facultades de la Auditoría Superior de la Federación y las demás que normen la gestión, control y evaluación de los Poderes de la Unión y de los entes públicos federales; así como para expedir la ley general que establezca las bases de coordinación del Sistema Nacional Anticorrupción a que se refiere el artículo 113 de esta Constitución;

XXV. a XXIX-G. ...

XXIX-H. Para expedir la ley que instituya el Tribunal Federal de Justicia Administrativa, dotado de plena autonomía para dictar sus fallos, y que establezca su organización, su funcionamiento y los recursos para impugnar sus resoluciones.

El Tribunal tendrá a su cargo dirimir las controversias que se susciten entre la administración pública federal y los particulares.

Asimismo, será el órgano competente para imponer las sanciones a los servidores públicos para las responsabilidades administrativas que la ley determine como graves y a los particulares que participen en actos vinculados con dichas responsabilidades, así como fincar a los responsables el pago de indemnizaciones y sanciones pecuniarias que



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

deriven de los daños y perjuicios que afecten a la Hacienda Pública Federal o al patrimonio de los entes públicos federales.

El Tribunal funcionará en Pleno o en Salas Regionales.

La Sala Superior del Tribunal se compondrá de dieciséis Magistrados y actuará en Pleno o en Secciones, de las cuales una corresponderá la resolución de los procedimientos a que se refiere el párrafo tercero de la presente fracción.

Los Magistrados de la Sala Superior serán designados por el Presidente de la República y ratificados por el voto de las dos terceras partes de los miembros presentes del Senado de la República o, en sus recesos, por la Comisión Permanente. Durarán en su encargo quince años improrrogables.

Los Magistrados de Sala Regional serán designados por el Presidente de la República y ratificados por mayoría de los miembros presentes del Senado de la República o, en sus recesos, por la Comisión Permanente. Durarán en su encargo diez años pudiendo ser considerados para nuevos nombramientos.

Los Magistrados sólo podrán ser removidos de sus cargos por las causas graves que señale la ley.

XXIX-I a XXIX-U. ...

XXIX-V. Para expedir la ley general que distribuya competencias entre órdenes de gobierno para establecer las responsabilidades administrativas de los servidores públicos, sus obligaciones, las sanciones aplicables por los actos u omisiones en que estos incurran y las que correspondan a los particulares vinculados con faltas administrativas graves que al efecto prevea, así como los procedimientos para su aplicación.

XXX. ...

Artículo 74. ...



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

I. ...

II. Coordinar y evaluar, sin perjuicio de su autonomía técnica y de gestión, el desempeño de las funciones de la **Auditoría Superior** de la Federación, en los términos que disponga la ley;

III. a V. ...

VI. ...

La revisión de la Cuenta Pública la realizará la Cámara de Diputados a través de la **Auditoría Superior** de la Federación. Si del examen que ésta realice aparecieran discrepancias entre las cantidades correspondientes a los ingresos o a los egresos, con relación a los conceptos y las partidas respectivas o no existiera exactitud o justificación en los ingresos obtenidos o en los gastos realizados, se determinarán las responsabilidades de acuerdo con la Ley. En el caso de la revisión sobre el cumplimiento de los objetivos de los programas, dicha **autoridad** sólo podrá emitir las recomendaciones para la mejora en el desempeño de los mismos, en los términos de la Ley.

La Cuenta Pública del ejercicio fiscal correspondiente deberá ser presentada a la Cámara de Diputados a más tardar el 30 de abril del año siguiente. Sólo se podrá ampliar el plazo de presentación en los términos de la fracción IV, último párrafo, de este artículo; la prórroga no deberá de exceder de 30 días naturales y, en tal supuesto, la **Auditoría Superior** de la Federación contará con el mismo tiempo adicional para la presentación del Informe **General Ejecutivo** del resultado de la **Fiscalización Superior** de la Cuenta Pública.

La Cámara concluirá la revisión de la Cuenta Pública a más tardar el 31 de octubre del año siguiente al de su presentación, con base en el análisis de su contenido y en las conclusiones técnicas del Informe **General Ejecutivo** del resultado de la **Fiscalización Superior**, a que se refiere el artículo 79 de esta Constitución, sin menoscabo de que el trámite de las observaciones, recomendaciones y acciones promovidas por la **Auditoría Superior** de la Federación, seguirá su curso en términos de lo dispuesto en dicho artículo.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

La Cámara de Diputados evaluará el desempeño de la **Auditoría Superior** de la Federación y al efecto le podrá requerir que le informe sobre la evolución de sus trabajos de fiscalización;

VII. ...

VIII. Designar, por el voto de las dos terceras partes de sus miembros presentes, a los titulares de los órganos internos de control de los organismos con autonomía reconocida en esta Constitución que ejerzan recursos del Presupuesto de Egresos de la Federación, y  
XI. Las demás que le confieren expresamente esa Constitución.

Artículo 76. ...

I. ...

II. Ratificar los nombramientos que el mismo funcionario haga de los Secretarios de Estado, en caso de que éste opte por un gobierno de coalición, con excepción de los titulares de los ramos de Defensa Nacional y Marina; **del Secretario responsable de control interno del Ejecutivo Federal**; del Secretario de Relaciones; de los embajadores y cónsules generales; de los empleados superiores del ramo de Relaciones; de los integrantes de los órganos colegiados encargados de la regulación en materia de telecomunicaciones, energía, competencia económica, y coroneles y demás jefes superiores del Ejército, Armada y Fuerza Aérea Nacionales, en los términos que la ley disponga;

III. a XIV. ...

**Artículo 79.** La Auditoría Superior de la Federación de la Cámara de Diputados, tendrá autonomía técnica y de gestión en el ejercicio de sus atribuciones y para decidir sobre su organización interna, funcionamiento y resoluciones, en los términos que disponga la ley.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

La función de fiscalización ejercida conforme a los principios de la legalidad, definitividad, imparcialidad y confiabilidad.

La Auditoría Superior de la Federación podrá iniciar el proceso de fiscalización a partir del primer día hábil del ejercicio fiscal siguiente, sin perjuicio de que las observaciones o recomendaciones que, en su caso realice, deberán referirse a la información definitiva presentada en la Cuenta Pública.

Asimismo, por lo que corresponde a los trabajos de planeación de las auditorías, la Auditoría Superior de la Federación podrá solicitar información del ejercicio en curso, respecto de procesos concluidos.

La Auditoría Superior de la Federación tendrá a su cargo:

I. ...

También fiscalizará directamente de los recursos federales que administren o ejerzan los estados, los municipios y el Distrito Federal y los órganos político-administrativos de sus demarcaciones territoriales. En los términos que establezca la ley fiscalizará, en coordinación con las entidades locales de fiscalización o de manera directa, las participaciones federales. En el caso de los Estados y los Municipios cuyos empréstitos cuenten con la garantía de la Federación, fiscalizará el destino y ejercicio de los recursos correspondientes que hayan realizado los gobiernos locales. Asimismo, fiscalizará los recursos federales que se destinen y se ejerzan por cualquier entidad, persona física o moral, pública o privada, y los transferidos a los fideicomisos, fondos y mandatos, públicos y privados, o cualquier otra figura jurídica, de conformidad con los procedimientos establecidos en las leyes y sin perjuicio de la competencia de otras autoridades y de los derechos de los usuarios del sistema financiero.

La Auditoría Superior de la Federación podrá solicitar y revisar, de manera casuística y concreta, información de ejercicios anteriores al de la Cuenta Pública en revisión, sin que por este motivo se entienda, para todos los efectos legales, abierta nuevamente la Cuenta Pública del ejercicio al que pertenece la información solicitada, exclusivamente cuando el programa, proyecto o la erogación, contenidos en el presupuesto en revisión abarque para su ejecución y pago



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

diversos ejercicios fiscales o se trate de revisiones sobre el cumplimiento de los objetivos de los programas federales. Las observaciones y recomendaciones que, respectivamente, la **Auditoría Superior** emita, sólo podrán referirse al ejercicio de los recursos públicos de la Cuenta Pública en revisión.

Sin perjuicio de lo previsto en el párrafo anterior, en las situaciones que determine la Ley, derivado de denuncias, la **Auditoría Superior de la Federación** previa autorización de su Titular, podrá revisar durante el ejercicio fiscal en curso a las entidades fiscalizadas, así como respecto de ejercicios anteriores. Las entidades fiscalizadas proporcionarán la información que se solicite para la revisión, en los plazos y términos señalados por la Ley y, en caso de incumplimiento, serán aplicables las sanciones previstas en la misma. La **Auditoría Superior de la Federación** rendirá un informe específico a la Cámara de Diputados y, en su caso, promoverá las acciones que correspondan ante el **Tribunal Federal de Justicia Administrativa**, la **Fiscalía Especializada en Combate a la Corrupción** o las autoridades competentes;

II. Entregar a la Cámara de Diputados, el último día hábil de los meses de junio y octubre, así como el 20 de febrero del año siguiente al de la presentación de la Cuenta Pública, los informes individuales de auditoría que concluya durante el periodo respectivo. Asimismo, en esta última fecha, entregar el Informe General Ejecutivo del Resultado de la Fiscalización Superior de la Cuenta Pública, en el cual se someterá a la consideración del Pleno de dicha Cámara. El Informe General Ejecutivo y los informes individuales serán de carácter público y tendrán el contenido que determine la ley; estos últimos incluirán como mínimo el dictamen de su revisión, un apartado específico con las observaciones de la Auditoría Superior de la Federación, así como las justificaciones y aclaraciones que, en su caso, las entidades fiscalizadoras hayan presentado sobre las mismas.

Para tal efecto, de manera previa a la presentación del Informe General Ejecutivo y de los informes Individuales de auditoría, se darán a conocer las entidades fiscalizadas la parte que les corresponda de los resultados de su revisión, a efecto de que estas presenten las justificaciones y aclaraciones que correspondan, las cuales deberán ser valoradas por la Auditoría Superior de la Federación para la elaboración de los Informes individuales de auditoría.

El titular de la Auditoría Superior de la Federación enviara a las entidades fiscalizadas los Informes Individuales de auditoría que les corresponda, a más



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

tardar a los 10 días hábiles posteriores a que **haya sido entregado el informe individual de auditoría respectivo** a la Cámara de Diputados, mismos que contendrán las recomendaciones y acciones que correspondan para que, en un plazo de hasta 30 días hábiles, presenten la información y realicen las consideraciones que estimen pertinentes; en caso de no hacerlo se harán acreedores a las sanciones establecidas en Ley. Lo anterior, no aplicará a las promociones de responsabilidades ante el **Tribunal Federal de Justicia Administrativa**, las cuales se sujetarán a los procedimientos y términos que establezca la Ley.

La **Auditoría Superior** de la Federación deberá pronunciarse en un plazo de 120 días hábiles sobre las respuestas emitidas por las entidades fiscalizadas, en caso de no hacerlo, se tendrán por atendidas las recomendaciones y acciones promovidas.

En el caso de las recomendaciones, las entidades fiscalizadas deberán precisar ante la **Auditoría Superior** de la Federación las mejoras realizadas, las **acciones emprendidas** o, en su caso, justificar su improcedencia.

La **Auditoría Superior** de la Federación deberá entregar a la Cámara de Diputados, los días 1 de los meses de mayo y noviembre de cada año, un informe sobre la situación que guardan las observaciones, recomendaciones y acciones promovidas, **correspondientes a cada uno de los informes individuales de Auditoría que haya presentado en los términos de esta fracción**. En dicho informe, el cual tendrá carácter público, la Auditoría incluirá los montos efectivamente resarcidos a la Hacienda Pública Federal o al patrimonio de los entes públicos federales, como consecuencia de sus acciones de fiscalización, las denuncias penales presentadas y los procedimientos iniciados ante el Tribunal Federal de Justicia Administrativa.

La **Auditoría Superior** de la Federación deberá guardar reserva de sus actuaciones y observaciones hasta que rinda los **informes individuales de auditoría y el Informe General Ejecutivo** a la Cámara de Diputados a que se refiere esta fracción; la Ley establecerá las sanciones aplicables a quienes infrinjan esta disposición;





CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**IV. Derivado de sus investigaciones, promover las responsabilidades que sean procedentes ante el Tribunal Federal de Justicia Administrativa y la Fiscalía Especializada en Combate a la Corrupción, para la imposición de las sanciones que correspondan a los servidores públicos federales y, en el caso del párrafo segundo de la fracción I de este artículo, a los servidores públicos de los estados, municipios, del Distrito Federal y sus demarcaciones territoriales, y a los particulares.**

#### **Se deroga**

La Cámara de Diputados designará al titular de la **Auditoría Superior de la Federación** por el voto de las dos terceras partes de sus miembros presentes. La ley determinará el procedimiento para su designación. Dicho titular durará en su encargo ocho años y podrá ser nombrado nuevamente por una sola vez. Podrá ser removido, exclusivamente, por las causas graves que la ley señale, con la misma votación requerida para su nombramiento, o por las causas y conforme a los procedimientos previstos en el Título Cuarto de esta Constitución.

Para ser titular de la **Auditoría Superior de la Federación** se requiere cumplir, además de los requisitos establecidos en las fracciones I, II, IV, V y VI del artículo 95 de esta Constitución, los que señale la ley. Durante el ejercicio de su encargo no podrá formar parte de ningún partido político, ni desempeñar otro empleo, cargo o comisión, salvo los no remunerados en asociaciones científicas, docentes, artísticas o de beneficencia.

Los Poderes de la Unión, las entidades federativas y las demás entidades fiscalizadas facilitarán los auxilios que requiera la **Auditoría Superior de la Federación** para el ejercicio de sus funciones y, en caso de no hacerlo, se harán acreedores a las sanciones que establezca la Ley. Asimismo, los servidores públicos federales y sanciones que establezca la Ley. Asimismo, los servidores públicos federales y locales, así como cualquier entidad, persona física o moral, pública o privada, fideicomiso, mandato o fondo, o cualquier otra figura jurídica, que reciban o ejerzan recursos públicos federales, deberán proporcionar la información y documentación que solicite la **Auditoría Superior de la Federación**, de conformidad con los procedimientos establecidos en las leyes y sin perjuicio de la competencia de otras autoridades y de los derechos de los usuarios del sistema



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

financiero. En caso de no proporcionar la información, los responsables serán sancionados en los términos que establezca la Ley.

...

#### Artículo 104. ...

I. y II. ...

III. De los recursos de revisión que interponga contra las resoluciones definitivas de los tribunales de **justicia administrativa** a que se refieren la fracción XXIX-H del artículo 73 y la **BASE PRIMERA, fracción V, inciso n) y BASE QUINTA** del artículo 122 de esta Constitución, solo en los casos que señalen las leyes. Las revisiones, de las cuales conocerán los Tribunales Colegiados del Circuito, se sujetarán a los tramites que la ley reglamentaria de los artículos 103 y 107 de esta Constitución fije para la revisión en amparo indirecto, y en contra de las resoluciones que en ellas dicten los Tribunales Colegiados de Circuito no procederá juicio o recurso alguno;

IV. a VIII. ...

#### Título Cuarto

De las Responsabilidades de los Servidores Públicos, **Particulares Vinculados**  
**con Faltas Administrativas Graves**  
**o Hechos de Corrupción, y Patrimonial del Estado.**

#### Artículo 108. ...



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

...

...

...

**Los servidores públicos a que se refiere el presente artículo estarán obligados a presentar, bajo protesta de decir verdad, su declaración patrimonial y de intereses ante las autoridades competentes y en los términos que determine la ley.**

**Artículo 109. Los servidores públicos y particulares que incurran en responsabilidad frente al Estado, serán sancionados conforme a lo siguiente:**

**I. Se impondrán, mediante juicio político, las sanciones indicadas en el artículo 110 a los servidores públicos señalados en el mismo precepto, cuando en el ejercicio de sus funciones incurran en actos u omisiones que redunden en perjuicio de los intereses públicos fundamentales o de su buen despacho.**

**No procede el juicio político por al mera expresión de ideas.**

**II. La comisión de delitos por parte de cualquier servidor público o particulares que incurran en hechos de corrupción, será sancionadas en los términos de la legislación penal aplicable.**

**Las leyes determinarán los casos y las circunstancias en los que se deba sancionar penalmente por causa de enriquecimiento ilícito a los servidores públicos que durante el tiempo de su encargo, o por motivos del mismo, por si o por interpósita persona, aumenten su patrimonio, adquieran bienes o se conduzca como dueños sobre ellos, cuya procedencia lícita no pudiesen justificar. Las leyes penales sancionarán con el decomiso y con la privación de la propiedad de dichos bienes además de las otras penas que correspondan;**

**III. Se aplicarán sanciones administrativas a los servidores públicos por actos u omisiones que afecten la legalidad, honradez, lealtad, imparcialidad, y eficiencia que deban observar en el desempeño de sus empleos, cargos o comisiones.**



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**Dichas sanciones consistirán en amonestación, suspensión, destitución e inhabilitación, así como en sanciones económicas, y deberán establecerse de acuerdo con los beneficios económicos que, en su caso, haya obtenido el responsable y con los daños y perjuicios patrimoniales causados por los actos u omisiones. La ley establecerá los procedimientos para la investigación y sanción de dichos actos u omisiones.**

**Las faltas administrativas graves serán investigadas y substanciada por la Auditoría Superior de la Federación y los órganos internos de control, o por sus homólogos en las entidades federativas, según corresponda, y serán resueltas por el Tribunal de Justicia Administrativa que resulte competente. Las demás faltas y sanciones administrativas, serán conocidas y resueltas por los órganos internos de control.**

**Para la investigación, substanciación y sanción de las responsabilidades administrativas de los miembros del Poder Judicial de la Federación, se observara con lo previsto en el artículo 94 de esta Constitución, sin perjuicio de las atribuciones de la Auditoría Superior de la Federación en materia de fiscalización sobre el manejo, la custodia y aplicación de recursos públicos.**

**La ley establecerá los supuestos procedimientos para impugnar la clasificación de las faltas administrativas como no graves, que realicen los órganos internos de control.**

**Los entes públicos federales tendrán órganos internos de control con las facultades que determine la ley para prevenir, corregir e investigar actos u omisiones que pudieran constituir responsabilidades administrativas; para sancionar aquellas distintas a las que son competencia del Tribunal Federal de Justicia Administrativa; revisar el ingreso, egreso, manejo, custodia y aplicación de recursos públicos federales y participaciones federales; así como presentar las denuncias por hechos y omisiones que pudieran ser constitutivos de delito ante la Fiscalía Especializada en Combate a la Corrupción a que se refiere esta Constitución.**

**Los entes públicos estatales y municipales, así como del Distrito Federal y sus demarcaciones territoriales, contarán con órganos internos de**



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**control, que tendrán, en su ámbito de competencia local, las atribuciones a que se refiere el párrafo anterior, y**

**IV. Los tribunales de justicia administrativa impondrán a los particulares que intervengan en actos vinculados con faltas administrativas graves, con independencia del otro tipo de responsabilidades, las sanciones económicas; inhabilitación para participar en adquisiciones, arrendamientos, servicios u obras públicas; así como el resarcimiento de los daños y perjuicios ocasionados a la Hacienda Pública o a los entes públicos federales, locales o municipales. Las personas morales serán sancionadas en los términos de esta fracción cuando los actos vinculados con las faltas administrativas graves sean realizados por personas físicas que actúen a nombre o representación de la persona moral y en beneficio de ella. También podrá ordenarse la suspensión de actividades, disolución o intervención de la sociedad respectiva cuando se trate de faltas administrativas graves que causen perjuicio a la Hacienda Pública o a los entes públicos, federales, locales, o municipales, siempre que la sociedad obtenga un beneficio económico y se acredite participación de sus órganos de administración, de vigilancia o de sus socios, o en aquellos casos que se advierta que la sociedad es utilizada de manera sistemática para vincularse con faltas administrativas graves; en estos supuestos la sanción se ejecutara hasta que la resolución sea definitiva. Las leyes establecerán los procedimientos para la investigación e imposición de las sanciones aplicables de dichos actos u omisiones.**

**Los procedimientos para la aplicación de las sanciones mencionadas en las fracciones anteriores se desarrollarán autónomamente. No podrán imponerse dos veces por una sola conducta sanciones de la misma naturaleza.**

**Cualquier ciudadano, bajo su más estricta responsabilidad y mediante la presentación de elementos de prueba, podrá formular denuncia ante la Cámara de Diputados del Congreso de la Unión respecto de las conductas a las que se refiere el presente artículo.**

**En el cumplimiento de sus atribuciones, a los órganos responsables de la investigación y sanción de responsabilidades administrativas y hechos de corrupción no les serán oponibles las disposiciones dirigidas a proteger la secrecía de la información en materia fiscal o la relacionada con operaciones de depósito, administración, ahorro e inversión de recursos monetarios. La**



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**ley establecerá los procedimientos para que les sea entregada dicha información.**

**La Auditoría Superior de la Federación y la Secretaría del Ejecutivo Federal responsable del control interno, podrán recurrir las determinaciones de la Fiscalía Especializada en Combate a la Corrupción y del Tribunal Federal de Justicia Administrativa, de conformidad con lo previsto en los artículos 20, Apartado C, fracción VII, y 104, fracción III de esta Constitución, respectivamente.**

**La responsabilidad del Estado por los daños que, con motivo de su actividad administrativa irregular, cause en los bienes o derechos de los particulares, será objetiva y directa. Los particulares tendrán derecho a una indemnización conforme a las bases, límites y procedimientos que establezcan las leyes.**

**Artículo 113. El Sistema Nacional Anticorrupción es la instancia de coordinación entre las autoridades de todos los órganos de gobierno competentes en la prevención, detección y sanción de responsabilidades administrativas y hechos de corrupción, así como en la fiscalización y control de recursos públicos. Para el cumplimiento de su objeto se sujetará a las siguientes bases mínimas:**

- I. El Sistema contará con un Comité Coordinador que estará integrado por los titulares de la Auditoría Superior de la Federación; de la Fiscalía Especializada en Combate a la Corrupción; de la secretaria del Ejecutivo Federal responsable del control interno; por el presidente del Tribunal Federal de Justicia Administrativa; el presidente del organismo garante que establece el artículo 6o. de esta Constitución; así como por un representante del Consejo de la Judicatura Federal y otro del Comité de Participación Ciudadana;**
- II. El Comité de Participación del Sistema deberá integrarse por cinco ciudadanos que se hayan destacado por su contribución a la transparencia, la rendición de cuentas o el combate a la corrupción y serán designados en los términos que establezca la ley, y**



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**III. Corresponderá al Comité Coordinador del Sistema, en los términos que determine la Ley:**

- a) El establecimiento de mecanismos de coordinación con los sistemas locales;
- b) El diseño y promoción de políticas integrales en materia de fiscalización y control de recursos públicos, de prevención, control y disuasión de faltas administrativas y hechos de corrupción, en especial sobre causas que los generan;
- c) La determinación de los mecanismos de suministro, intercambio, sistematización y actualización de la información que sobre estas materias generen las instituciones competentes de los órdenes de gobierno;
- d) El establecimiento de bases y principios para la efectiva coordinación de las autoridades de los órdenes de gobierno en materia de fiscalización y control de recursos públicos;
- e) La elaboración de un informe anual que contenga los avances y resultados del ejercicio de sus funciones y de la aplicación de políticas y programas en la materia.

Derivado de este informe, podrá emitir recomendaciones no vinculantes a las autoridades, con el objeto de que adopten medida dirigidas al fortalecimiento institucional para la prevención de faltas administrativas y hechos de corrupción, así como al mejoramiento de su desempeño y del control interno. Las autoridades destinatarias de las recomendaciones informaran al Comité sobre la atención que brinden a las mismas.

Las entidades federativas establecerán sistemas locales anticorrupción con el objeto de coordinar a las autoridades locales competentes en la prevención, detención y sanción de responsabilidades administrativas y hechos de corrupción.

**Artículo 114. ...**

...



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

La ley señalará los casos de prescripción de la responsabilidad administrativa tomando en cuenta la naturaleza y consecuencia de los actos y omisiones a que hace referencia la fracción III del artículo 109. Cuando dichos actos u omisiones fuesen graves a los plazos de prescripción no serán inferiores a **siete años**.

**Artículo 116. ...**

...

I...

II...

...

...

...

...

Las legislaturas de los estados contarán con entidades estatales de fiscalización, las cuales serán órganos con autonomía técnica y de gestión en el ejercicio de sus atribuciones y para decidir sobre su organización interna, funcionamiento y resoluciones, en los términos que dispongan sus leyes. La función de fiscalización se desarrollará conforme a los principios de legalidad, imparcialidad y confiabilidad. **Asimismo, deberán fiscalizar las acciones de Estados y Municipios en materia de fondos, recursos locales y deuda pública. Los informes de auditoría de las entidades estatales de fiscalización tendrán carácter público.**

...

La cuenta pública del año anterior deberá ser enviada a la Legislatura del Estado, a más tardar el 30 de abril. Solo se podrá ampliar el plazo de presentación cuando medie solicitud del Gobernador, suficientemente justificada a juicio de la Legislatura.

...

III. y IV. ...





CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**V.- Las Constituciones y leyes de los Estados deberán instituir Tribunales de Justicia Administrativa, dotados de plena autonomía para dictar sus fallos y establecer su organización, funcionamiento, procedimientos y, en su caso, recursos contra sus resoluciones. Los Tribunales tendrán a su cargo dirimir las controversias que se susciten entre la administración pública local y municipal y los particulares; imponer en los términos que disponga la ley, las sanciones a los servidores públicos locales y municipales por responsabilidad administrativa grave, y a los particulares que incurran en actos vinculados con faltas administrativas graves; así como fincar a los responsables el pago de las indemnizaciones y sanciones pecuniarias que deriven de los daños y perjuicios que afecten a la Hacienda Pública Estatal o Municipal o al patrimonio de los entes públicos locales o municipales.**

**Para la investigación, substanciación y sanción de las responsabilidades administrativas de los miembros del Poder Judicial de los Estados, se observara lo previsto en las Constituciones respectivas, sin perjuicio de las atribuciones de las entidades de fiscalización sobre el manejo, a la custodia y la aplicación de recursos públicos;**

**VI.a IX. ...**

**Artículo 122. ...**

...

...

...

...

...

**A) y B)...**

**C)...**



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

## BASE PRIMERA. ...

I.a IV....

V. ...

a) y b) ...

c) ...

La cuenta pública del año anterior deberá ser enviada a la Asamblea Legislativa a mas tardar el 30 de abril. Este plazo, así como los establecidos para la presentación de las iniciativas de la ley de ingresos y del proyecto del presupuesto de egresos solamente podrán ser ampliados cuando se formule una solicitud del Ejecutivo del Distrito Federal suficientemente justificada a juicio de la Asamblea.

Los informes de auditoría de la entidad de fiscalización del Distrito Federal tendrán carácter público.

...

d)...

e) Expedir disposiciones legales para organizar la hacienda pública, el presupuesto, la contabilidad y el gasto público del Distrito Federal, y la entidad de fiscalización dotándola de autonomía técnica y de gestión en el ejercicio de sus atribuciones, y para decidir sobre su organización interna, funcionamiento y resoluciones. La función de fiscalización será ejercida conforme a los principios de legalidad, imparcialidad y confiabilidad;

f) a l) ...

m) Expedir la Ley Orgánica de los tribunales encargados de la función judicial del fuero común en el Distrito Federal;



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

n) Expedir la Ley Orgánica del Tribunal de Justicia Administrativa;

ñ) a q) ...

#### **BASE SEGUNDA a BASE CUARTA. ...**

**BASE QUINTA.** Existirá un Tribunal de Justicia Administrativa, dotado de plena autonomía para dictar sus fallos y establecer su organización, funcionamiento, procedimientos y, en su caso, recursos contra sus resoluciones. El Tribunal tendrá a su cargo dirimir las controversias que se susciten entre la administración pública del Distrito Federal y los particulares; imponer, en los términos que disponga la ley, las sanciones a los servidores públicos por responsabilidad administrativa grave y a los particulares que incurran en actos vinculados con faltas administrativas graves; así como fincar a los responsables el pago de las indemnizaciones y sanciones pecuniarias que deriven de los daños y perjuicios que afecten a la Hacienda Pública del Distrito Federal o al patrimonio de los entes públicos del Distrito Federal.

Para la investigación, substanciación y sanción de las responsabilidades administrativas de los miembros del Tribunal Superior de Justicia, se observara lo previsto en la fracción II de la BASE CUARTA del presente artículo, sin perjuicio de las atribuciones de las entidades de fiscalización sobre el manejo, la custodia y aplicación de recursos públicos.

D. a H. ...

#### **Transitorios**

**Primero.** El presente Decreto entrara en vigor al día siguiente de su publicación en el Diario Oficial de la Federación, sin perjuicio de lo previsto en los transitorios siguientes.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**Segundo.** El Congreso de la Unión, dentro del plazo de un año contado a partir de la entrada en vigor del presente Decreto, deberá aprobar las leyes generales a que se refieren las fracciones XXIV y XXIX-V del artículo 73 de esta Constitución, así como las reformas a la legislación establecida en las fracciones XXIV y XXIX-H de dicho artículo. Asimismo, deberá realizar las adecuaciones a la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal, con el objeto de que la Secretaría responsable del control interno del Ejecutivo Federal asuma las facultades necesarias para el cumplimiento de lo previsto en el presente Decreto y en las leyes que derivan del mismo.

**Tercero.** La ley a que se refiere la fracción XXIX-H del artículo 73 de la Constitución, establecerá que, observando lo dispuesto en la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria, el Tribunal Federal de Justicia Administrativa:

- a) Aprobará su proyecto de presupuesto, con sujeción a los criterios generales de política económica y los techos globales de gasto establecidos por el Ejecutivo Federal;
- b) Ejercerá directamente su presupuesto aprobado por la Cámara de Diputados, sin sujetarse a las disposiciones emitidas por las secretarías de Hacienda y Crédito Público y de la Función Pública;
- c) Autorizará las adecuaciones presupuestarias sin requerir la autorización de la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, siempre y cuando no rebase su techo global aprobado por la Cámara de Diputados;
- d) Determinará los ajustes que correspondan a su presupuesto en caso de disminución de ingresos durante el ejercicio fiscal, y
- e) Realizará los pagos, llevará la contabilidad y elaborará sus informes, a través de su propia tesorería, en los términos de las leyes aplicables.

**Cuarto.** El Congreso de la Unión, las Legislaturas de los Estados y la Asamblea Legislativa del Distrito Federal, deberán, en el ámbito de sus respectivas competencias, expedir las leyes y realizar las adecuaciones normativas



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

correspondientes, dentro de los ciento ochenta días siguientes a la entrada en vigor de las leyes generales a que se refiere el segundo Transitorio del presente Decreto.

**Quinto.** Las adiciones, reformas y derogaciones que por virtud del presente Decreto se hacen a los artículos 79, 108, 109, 113, 114, 116, fracción V y 122, BASE QUINTA, entrarán en vigor en la misma fecha en que lo hagan las leyes a que se refiere el Transitorio Segundo del presente Decreto.

**Sexto.** En tanto se expiden y reforman las leyes a que se refiere el Segundo Transitorio, continuará aplicándose la legislación en materia de responsabilidades administrativas de los servidores públicos, así como de fiscalización y control de recursos públicos, en el ámbito federal y de las entidades federativas, que se encuentre vigente a la fecha de entrada en vigor del presente Decreto.

**Séptimo.** Los sistemas anticorrupción de las entidades federativas deberán conformarse de acuerdo con las Leyes Generales que resulten aplicables, las constituciones y leyes locales.

**Octavo.** Los Magistrados del Tribunal Federal de Justicia Fiscal y Administrativa que hayan sido nombrados a la fecha de entrada en vigor de la Ley a que se refiere la fracción XXIX-H, del artículo 73, de esta Constitución, continuarán como Magistrados del Tribunal Federal de Justicia Administrativa por el tiempo que fueron nombrados.

Los titulares de los órganos a que se refieren las adiciones y reformas que establece el presente Decreto en las fracciones VIII del artículo 74 y II del artículo 76, que se encuentren en funciones a la entrada en vigor del mismo, continuarán en su encargo en los términos en lo que fueron nombrados.

Los Magistrados de los Tribunales Contenciosos Administrativos cualquiera que sea su denominación en el ámbito de las entidades federativas, continuarán como



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

magistrados de los Tribunales de Justicia Administrativa de cada entidad federativa, exclusivamente por el tiempo que hayan sido nombrados.

El Tribunal Federal de Justicia Fiscal y Administrativa continuará funcionando con su organización y facultades actuales y substanciando los asuntos que actualmente se encuentran en trámite, hasta la entrada en vigor de la Ley a que se refiere la fracción XXIX-H, del artículo 73, de este Decreto.

**Noveno.** Los recursos humanos, materiales, financieros y presupuestales con que cuenta el Tribunal Federal de Justicia Fiscal y Administrativa, incluyendo todos sus bienes y los derechos derivados de los fondos o fideicomisos vigentes, pasarán a formar parte del Tribunal Federal de Justicia Administrativa en los términos que determine la Ley a que se refiere la fracción XXIX-H, del artículo 73, de esta Constitución.

**Décimo.** Los trabajadores de base que se encuentren prestando sus servicios en el Tribunal Federal de Justicia Fiscal y Administrativa, a la entrada en vigor de la Ley a que se refiere la fracción XXIX-H, del artículo 73, de esta Constitución, seguirán conservando su misma calidad y derechos laborales que les corresponden ante el Tribunal Federal de Justicia Administrativa, en los términos que dicha ley determine.

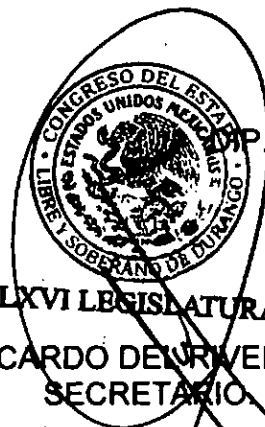
**Décimo Primero.** La ley reglamentaria del segundo párrafo del artículo 113 Constitucional, reformado por virtud del presente Decreto, se entenderá referida al último párrafo del artículo 109 Constitucional atendiendo a lo establecido en el Quinto Transitorio del presente Decreto.

#### TRANSITORIO DEL PRESENTE DECRETO

**UNICO.** Publíquese en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Durango y remítase para sus efectos constitucionales a las Cámaras de origen.

El Ciudadano Gobernador Constitucional del Estado sancionará, promulgará y dispondrá se publique, circule y observe.

Dado en el Salón de Sesiones del Honorable Congreso del Estado, en Victoria de Durango, Dgo., a los (29) veintinueve días del mes de abril del año (2015) dos mil quince



~~DIP. ALICIA GARCIA VALENZUELA  
PRESIDENTE.~~

LXVI LEGISLATURA

DIP. RICARDO DE URIBE MARTÍNEZ  
SECRETARIO.

~~DIP. JUAN CUITLALHUAC AVALOS MÉNDEZ  
SECRETARIO.~~

POR TANTO MANDO, SE IMPRIMA, PUBLIQUE, CIRCULE Y COMUNIQUESE A QUIENES CORRESPONDA PARA SU EXACTA OBSERVANCIA.

DADO EN EL PALACIO DEL PODER EJECUTIVO, EN VICTORIA DE DURANGO, DGO. A LOS (30) TREINTA DIAS DEL MES DE ABRIL DEL AÑO (2015) DOS MIL QUINCE.

EL C. GOBERNADOR DEL ESTADO DE DURANGO

  
C. P. JORGE HERRERA CALDERA



EL SECRETARIO GENERAL DE GOBIERNO

  
LIC. MIGUEL ANGEL OLVERA ESCALERA



Secretaría General de Gobierno





CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

EL CIUDADANO CONTADOR PUBLICO JORGE HERRERA CALDERA  
GOBERNADOR DEL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, A SUS  
HABITANTES, S A B E D:

QUE LA H. LEGISLATURA DEL MISMO SE HA SERVIDO DIRIGIRME EL  
SIGUIENTE:

Con fecha 12 de noviembre del 2013, las CC. Diputadas Alicia Guadalupe Gamboa Martínez, Anavel Fernández Martínez, Alicia García Valenzuela y María Luisa González Achem, Integrantes de la Sexagésima Sexta Legislatura, presentaron Iniciativa de Decreto que contiene REFORMAS A LA LEY DE LA PROCURADURÍA DE LA DEFENSA DEL MENOR, LA MUJER Y LA FAMILIA PARA EL ESTADO DE DURANGO; misma que fue turnada a la Comisión de Asuntos de la Familia y Menores de Edad, integrada por los CC. Diputados: María Luisa González Achem, Alicia García Valenzuela, Beatriz Barragán González, Felipe de Jesús Enríquez Herrera y Felipe Francisco Aguilar Oviedo; Presidente, Secretario y Vocales respectivamente, los cuales emitieron su dictamen favorable con base en los siguientes:

### CONSIDERANDOS

**PRIMERO.-** La comisión que dictaminó dió cuenta que la iniciativa que se alude en el proemio del presente tiene como propósito modificar el nombre de la Ley de la Procuraduría de la Defensa del Menor, la Mujer y la Familia para el Estado de Durango, para quedar como Ley de la Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia para el Estado de Durango, lo anterior, debido a la creación del Centro de Justicia para Mujeres en el Estado de Durango, mismo que comenzó a operar el día 10 de Marzo de 2015, el cual brinda servicios multidisciplinarios encaminados a la atención y prevención de violencia contra las mujeres, aplicando los diversos ordenamientos jurídicos internacionales, nacionales y locales que regulan en materia de protección de los derechos fundamentales de las mujeres.

En este sentido, el acceso a la justicia para las mujeres duranguenses se encuentra garantizada de forma integral, mediante la atención que brinda este Centro de Justicia para Mujeres, por lo tanto, es necesario modificar además diversos artículos de esta Ley en comento, en razón a eliminar lo correspondiente a la Mujer, pues ello implicaría una sobre-regulación, lo anterior, no limita a la Procuraduría a prestar los servicios de atención y canalización de quienes acudan a esta instancia para su auxilio; pues el fin de esta ley es otorgar



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H LXVI LEGISLATURA

la seguridades de los derechos de la familia y en especial de los menores, lo que contribuye a su mejor desarrollo.

**SEGUNDO.-** De igual manera, consideramos necesaria la armonización de este cuerpo normativo conforme a las normas relativas a los derechos humanos, su incorporación en esta Ley para su observancia, coadyuva a garantizar una mayor protección de los derechos inherentes a los menores, así como a los derechos de la familia, atendiendo a lo establecido por el artículo 1 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, el cual en su tercer párrafo estipula la obligación de las autoridades en el ámbito de sus competencias a promover, respetar, proteger y garantizar los derechos humanos de conformidad con los principios de universalidad, interdependencia, indivisibilidad y progresividad.

Por lo que, la dictaminadora estimó que se debe brindar una mayor tutela de los derechos fundamentales de los menores, observando en todo momento el interés superior de la niñez, en concordancia con el artículo 4 de la Constitución Política Federal, que impone la carga al Estado de velar y cumplir con este principio universal para que en todas las decisiones y actuaciones que realice, garantice de forma plena sus derechos. En tal virtud, se reforma el artículo primero de este ordenamiento jurídico que se dictaminó, para agregar un párrafo relativo a la observancia de los principios fundamentales consagrados por la Constitución Política Federal y Local, así como por los Tratados Internacionales signados por el país, en materia de protección de los derechos humanos pertinentes a los menores y a la familia.

**TERCERO.-** Ciertos de que la familia es el núcleo de toda sociedad y ocupados en otorgar una protección más amplia de sus derechos, se coincidió con las iniciadoras en establecer el reconocimiento expreso de los derechos fundamentales inscritos en los diferentes ordenamientos jurídicos a nivel internacional y nacional, y con ello contribuir al cumplimiento de los objetivos de la ley discutida, tendientes a la prevención, atención y erradicación de la violencia familiar; lo cual abona a las atribuciones conferidas a la Procuraduría, favoreciendo en todo momento a la salvaguarda y defensa de los derechos



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

humanos de los integrantes de la familia, velando siempre por el interés superior del menor.

**CUARTO.-** Dado lo anterior, la comisión que dictaminó, al entrar al estudio de las modificaciones propuestas a esta Ley de la Procuraduría de la defensa del Menor, la Mujer y la Familia, y haciendo uso de las facultades conferidas por el artículo 182 de la Ley Orgánica del Congreso del Estado de Durango, consideramos derogar además de la fracción XIX del artículo 6, la fracción V, ya que la supervisión de las instituciones de asistencia públicas o privadas y la de ser el enlace ante las instancias correspondientes del Sistema Nacional para el Desarrollo Integral de la Familia, son atribuciones propias del Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia, por ser éste el que funge como autoridad rectora en las acciones de asistencia social en el Estado, así como órgano de vigilancia en el cumplimiento de la Ley de Asistencia Social para el Estado de Durango, la institución ante la que se registran y tiene el control de los establecimientos que brindan los cuidados y atenciones de las personas que se encuentran en estado de vulnerabilidad; y la Procuraduría como su nombre lo indica está encaminada a prestar asesoría jurídica, orientación, protección y defensa a los miembros de la familia, menores y adultos mayores de bajos recursos económicos, o en situación de desamparo. Asimismo es pertinente reformar diversos artículos concernientes en modificar lo relativo al término mujer, en virtud de lo antes mencionado por el considerando primero.

Por lo anteriormente expuesto y considerado, la Comisión que dictaminó, con fundamento en lo que dispone el artículo 182, último párrafo de la Ley Orgánica del Congreso del Estado de Durango, estimó que la iniciativa, es procedente, en virtud de considerar que obedece al mejoramiento de forma y fondo jurídicos.

Con base en los anteriores Considerandos, esta H. LXVI Legislatura del Estado, expide el siguiente:



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

### DECRETO No. 375

**LA HONORABLE SEXAGÉSIMA SEXTA LEGISLATURA DEL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, CON LAS FACULTADES QUE LE CONFIERE EL ARTÍCULO 82 DE LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DEL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, A NOMBRE DEL PUEBLO DECRETA:**

**ARTÍCULO ÚNICO.-** Se modifica la denominación de la Ley de la Procuraduría de la Defensa del Menor, la Mujer y la Familia para el estado de Durango, para quedar como Ley de la Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia para el Estado de Durango; se reforman los artículos 1; 2 fracción VI, inciso a) y fracción VII; artículo 3, primer párrafo, así como sus fracciones I y II; artículo 4, primer párrafo; artículo 6 fracciones II, XXIX y XXX, y se derogan las fracciones V y XIX del mismo; artículo 7, primer párrafo, así como su fracción II; artículo 8 fracción II, artículo 9, primer párrafo, artículo 11, primer párrafo; artículo 13; artículo 14; artículo 15, primer párrafo; artículo 16; artículo 17; artículo 18; artículo 19; artículo 20, primer párrafo; artículos 21 y 22; todos de la Ley de la Procuraduría de la Defensa del Menor, la Mujer y la Familia, para quedar como sigue:

### **LEY DE LA PROCURADURÍA DE LA DEFENSA DEL MENOR Y LA FAMILIA.**

**Artículo 1.** Las disposiciones de esta ley son de orden público, interés social y tienen como objeto regular la organización y funcionamiento de la Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia, como órgano especializado del Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia del Estado de Durango, la cual tiene como objetivos prestar asesoría jurídica, orientación, protección y defensa de manera gratuita a las niñas, los niños, adolescentes, mujeres, hombres y adultos mayores, de bajos recursos económicos, o en situación de desamparo.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

La presente disposición se rige bajo los principios consagrados en la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, los Tratados Internacionales en materia de protección de los derechos humanos de los menores y los inherentes a la familia, además de los estipulados por la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango y leyes secundarias.

**Artículo 2.**.....

De la I. a la V. ....

**VI.** .....

a) El niño debe ser criado por su familia de origen o su familia extensa o **sustituta**, siempre que sea posible. Si esto no es posible o viable, entonces deberán ser consideradas otras formas de cuidado familiar permanente, tal como la adopción;

De la b) a la g) ....

**VII. Ley. A la presente Ley de la Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia para el Estado de Durango;**

De la VIII. a la XI. ....

**Artículo 3. La Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia estará integrada por:**

**I. Procurador de la Defensa del Menor y la Familia;**

**II. Subprocurador de la Defensa del Menor y la Familia;**



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

De la III. a la VI. ....

**Artículo 4.** Para ser Procurador o Subprocurador de la Defensa del Menor y la Familia se requiere:

De la I. a la V. ....

**Artículo 6.** .....

I. ....

II. Asesorar y en su caso representar legalmente los intereses de las niñas, niños o adolescentes y los inherentes a la familia ante las autoridades judiciales o administrativas;

III. y IV. ....

**V. Se deroga.**

De la VI. a la XVIII. ....

**XIX. Se deroga.**

De la XX. a la XXVIII. ....



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**XXIX.** Celebrar convenios relacionados con asuntos de menores y la familia, previa autorización del Director General del Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia en el Estado, con autoridades municipales de la entidad;

**XXX.** Cuando las niñas, niños o adolescentes que se van a adoptar no tiene padres, tutor o quien ejerza sobre ellos la patria potestad, podrá consentir en ella; así mismo, también en aquellos casos en que el Titular de la **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia** tenga la custodia definitiva de una niña, niño o adolescente, ejerza la patria potestad del mismo, o bien si se tratare de una entrega voluntaria con el propósito de adopción, tomando en consideración que en la adopción prevalezca en todo momento el interés superior del mismo; y

**XXXI.** ....

**Artículo 7. El Subprocurador de la Defensa del Menor y la Familia, tiene las siguientes obligaciones y atribuciones:**

**I.** ....

**II.** Las demás que le sean encomendadas por el **Procurador de la Defensa del Menor y la Familia** y demás leyes aplicables.

**Artículo 8. ....**

**I.** ....

**II.** Las demás que le sean encomendadas por el **Procurador de la Defensa del Menor y la Familia** y demás leyes aplicables.

**Artículo 9. El Procurador y Subprocurador de la Defensa del Menor y la Familia** serán designados por el Titular del Poder Ejecutivo del Estado, de una terna que al efecto presente el Director General del Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia en el Estado.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

.....

**Artículo 11.** En el ejercicio de sus funciones la **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, tiene como finalidad garantizar la justicia en la aplicación del derecho y resolver el conflicto surgido para contribuir a la restauración de la armonía social entre sus protagonistas, en un marco de respeto irrestricto a los derechos fundamentales de las personas.

.....

**Artículo 13.** Todas las actuaciones de la **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia** deberán realizarse en español. Cuando una persona no comprenda o no se exprese con facilidad en este idioma, se le brindará la ayuda necesaria para que el acto se pueda desarrollar de manera que lo comprenda, mediante la provisión de un intérprete o traductor.

**Artículo 14.** La **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, deberá conocer de los hechos que pongan en riesgo la tranquilidad, la seguridad, dignidad, integridad física, psicológica o sexual de algún integrante de la familia o cualquiera de los sujetos protegidos por las leyes correspondientes.

**Artículo 15.** Para lasolicitud de los servicios que presta la **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, se deberá:

I. y II. ....





CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**Artículo 16.** Una vez que se tenga conocimiento de los hechos que competen a la **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, se procederá a realizar las indagatorias respectivas mediante visitas domiciliarias, las cuales estarán a cargo del Departamento de Trabajo Social.

**Artículo 17.** Aunado a las actividades establecidas en el artículo anterior, para determinar si la persona sufre de maltrato, abandono, desamparo o desnutrición, la **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, practicará a través del personal especializado los exámenes necesarios. En caso de no contar con expertos en la materia, esta Procuraduría podrá solicitar el apoyo de otras instituciones públicas para obtener resultados fidedignos.

**Artículo 18.** La **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, deberá iniciar un expediente con las constancias de las diligencias de investigación realizadas y actas circunstanciadas y en su oportunidad se hará allegar de los medios probatorios pertinentes para dar cumplimiento a lo estipulado por esta Ley.

**Artículo 19.** La **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, dejará de conocer en los asuntos que se le presenten, cuando de las constancias aparezca que ésta no es competente para conocer del mismo; en éste caso, se indicará al solicitante la autoridad o institución competente, el trámite a seguir y en su oportunidad se canalizará a dicha autoridad mediante oficio.

**Artículo 20.** En la guarda y cuidado temporal, así como en la custodia judicial otorgada por autoridad competente, de las niñas, niños o adolescentes que sean ingresados en los albergues del Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia en el Estado, Instituciones de Asistencia Privada o en hogares sustitutos estarán



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H LXVI LEGISLATURA

a cargo de la **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, hasta en tanto se resuelva su situación jurídica.

.....

**Artículo 21.** En los casos en que los padres o quienes ejercen la patria potestad no muestren interés alguno por mejorar la situación familiar en un término que no podrá ser menor de dos ni exceder de seis meses, el Titular de la **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia** emitirá el acuerdo de no reintegración para posteriormente iniciar el juicio de pérdida de patria potestad.

**Artículo 22.** La **Procuraduría de la Defensa del Menor y la Familia**, podrá hacer cumplir sus determinaciones en el ejercicio de sus funciones, mediante la aplicación de los siguientes medios de apremio, en orden de prelación:

De la I. a la IV. ....

### TRANSITORIOS

**PRIMERO.-** El presente Decreto entrará en vigor, al día siguiente de su publicación en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Durango.

**SEGUNDO.-** Se derogan todas las disposiciones que se opongan al presente Decreto.

El Ciudadano Gobernador Constitucional del Estado, sancionará, promulgará y dispondrá se publique, circule y observe.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO

Dado en el Salón de Sesiones del Honorable Congreso del Estado, en Victoria de Durango, Dgo., a los (09) nueve días del mes de julio del año (2015) dos mil quince



JOSÉ ALFREDO MARTÍNEZ NÚÑEZ  
PRESIDENTE

LXVI LEGISLATURA

DIP. FELIPE MERAZ SILVA  
SECRETARIO.

DIP. ISRAEL SOTO PEÑA  
SECRETARIO.

POR TANTO MANDO, SE IMPRIMA, PUBLIQUE, CIRCULE Y COMUNIQUESE A QUIENES CORRESPONDA PARA SU EXACTA OBSERVANCIA.

DADO EN EL PALACIO DEL PODER EJECUTIVO, EN VICTORIA DE DURANGO, DGO. A LOS 10 DIEZ DÍAS DEL MES DE JULIO DE 2015 DOS MIL QUINCE

EL C. GOBERNADOR DEL ESTADO DE DURANGO

*Jorge Herrera Caldera*  
C. P. JORGE HERRERA CALDERA



EL SECRETARIO GENERAL DE GOBIERNO

*Miguel Ángel Olvera Escalera*  
LIC. MIGUEL ÁNGEL OLVERA ESCALERA



Secretaría General de Gobierno



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

EL CIUDADANO CONTADOR PUBLICO JORGE HERRERA CALDERA  
GOBERNADOR DEL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, A SUS  
HABITANTES, S A B E D:

QUE LA H. LEGISLATURA DEL MISMO SE HA SERVIDO DIRIGIRME EL  
SIGUIENTE:

Con fecha 08 de junio del presente año, el C. Lic. Oscar Leonel Martínez Herrera, Presidente Constitucional del Municipio de Pueblo Nuevo, Dgo., envió a esta H. LXVI Legislatura del Estado, Iniciativa de Decreto que contiene solicitud de autorización para que dicho Ayuntamiento celebre convenio con la Comisión Nacional del Agua; misma que fue turnada a la Comisión de Hacienda, Presupuesto y Cuenta Pública integrada por los CC. Diputados: Carlos Matuk López de Nava, Marco Aurelio Rosales Saracco, Beatriz Barragán González, Ricardo del Rivero Martínez y Arturo Kampfner Díaz; Presidente, Secretario y Vocales respectivamente, los cuales emitieron su dictamen favorable con base en los siguientes:

### C O N S I D E R A N D O S

**PRIMERO.** La Comisión que dictaminó, al realizar el estudio y análisis de la iniciativa referida en el proemio del presente, dio cuenta que con la misma se pretende conseguir de esta Representación Popular autorización para que el Ayuntamiento de Pueblo Nuevo, Dgo., celebre convenio con la Comisión Nacional del Agua, a fin de afectar las participaciones federales en el rubro de Fondo de Aportaciones para el Fortalecimiento de los Municipios y de las Demarcaciones Territoriales del Distrito Federal, para los pagos futuros de 2014 en adelante por derechos y aprovechamientos por concepto de agua y descargas de aguas residuales, que cause el Organismo Operador prestador del servicio de agua potable, alcantarillado y saneamiento de este municipio, así como la condonación de adeudos de los ejercicios 2013 y anteriores, de conformidad con los conceptos incluidos.

**SEGUNDO.** El artículo 82 de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango, en su fracción IV, inciso b), numeral 1, dispone que: El Congreso del Estado tiene facultades para legislar en todo aquello que no esté expresamente establecido como atribución del Congreso de la Unión o alguna de sus cámaras; además tiene las siguientes, en materia municipal, autorizar, en su caso, a los ayuntamientos, la contratación de obras y servicios públicos, cuando produzcan obligaciones que excedan al periodo constitucional del Ayuntamiento contratante; de igual forma el artículo 48 de nuestra Carta Política Local, dispone que: *"Los proyectos de inversión pública destinados a programas estratégicos en acciones y obras de infraestructura de desarrollo local y regional, podrán tener el carácter de multianual y su conclusión podrá trascender el periodo de la administración estatal*



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

*o municipal que corresponda, pero tendrán que ser autorizados por el Congreso del Estado y evaluados en forma permanente conforme lo disponga la ley".*

**TERCERO.** De igual forma el artículo 9 de la Ley de Deuda Pública del Estado y de los municipios dispone en su fracción XI que el Congreso del Estado, podrá aprobar la modificación que los ayuntamientos realicen mediante cualquier afectación en garantía como fuente de pago o de cualquier otra forma, de las participaciones federales y/o de las aportaciones federales que correspondan a los municipios de conformidad con la ley aplicable, notificación que los municipios deberán realizar a la Secretaría de Hacienda y Crédito Público.

**CUARTO.** Por lo que, tomando también en consideración las reformas que sufrieran la Ley de Coordinación Fiscal y la Ley General de Contabilidad Gubernamental, publicadas en fecha 09 de diciembre de 2013 en el Diario Oficial de la Federación, donde se sientan las bases para afectar como garantía del cumplimiento de sus obligaciones de pago de derechos y aprovechamientos a los municipios por concepto de agua y descargas de aguas residuales, con el fin de apoyar a los municipios del país para alcanzar y mantener finanzas públicas sanas, también este Congreso local, aprobó en fecha 12 de febrero de 2014, mediante Decreto número 122, diversos dispositivos de la Ley de Deuda Pública del Estado de Durango y sus Municipios, en donde se establece entre otras facultades, que el Congreso del Estado tiene la de autorizar a los municipios afectar las aportaciones federales como cargo al Fondo de Aportaciones para el Fortalecimiento de los Municipios de las Demarcaciones Territoriales del Distrito Federal.

**QUINTO.** De igual forma en las reformas aludidas que sufriera la ley en comento, se establece que le corresponde al Ejecutivo del Estado por conducto de la Secretaría, reestructurar la deuda contraída ya sea como deudor, garante o avalista o cualquier obligación contingente, en el entendido que, en caso de que dicha reestructura tenga como objeto mejorar las condiciones originales de la deuda, no se requerirá la autorización del Congreso. Sin embargo dentro de las reformas planteadas se establece que las mejoras podrán contemplar: a) La disminución de la tasa de interés; b) La modificación de las garantías, y c) La adopción de una tasa de interés fija por un periodo determinado de tiempo. Lo anterior, en el entendido de que si dicho periodo excede los 90 días naturales posteriores al término de la administración, se requerirá la aprobación, del Congreso.



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

**SEXTO.** Por lo que de conformidad con las reglas emitidas por la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, la Comisión Nacional del Agua podrá aplicar los pagos corrientes que reciba de los municipios o demarcaciones territoriales por concepto de derechos y aprovechamientos de agua, así como descargas de aguas residuales, a la disminución de adeudos históricos que registren tales conceptos al cierre del mes de diciembre de 2013. Lo anterior, siempre y cuando las entidades a las que pertenezcan los municipios contemplen en su legislación local el destino y afectación de los recursos del Fondo de Aportaciones para el Fortalecimiento de los Municipios y de las Demarcaciones Territoriales del Distrito Federal, para el pago de dichos derechos o aprovechamientos, en términos de lo previsto en el artículo 51 de la Ley de Coordinación Fiscal. En el caso de incumplimiento de los pagos correspondientes, la Comisión Nacional del Agua podrá solicitar las retenciones a las que hace referencia el artículo 51 de la Ley de Coordinación Fiscal, a partir del 1 de enero de 2014.

**SÉPTIMO.** En tal virtud, la Comisión dio cuenta que tal como se dispone en las consideraciones anteriormente aludidas, es necesario autorizar al municipio de Pueblo Nuevo, Dgo., a celebrar convenio con la Comisión Nacional del Agua a fin de materializar las disposiciones que para el efecto rigen en nuestra entidad y con ello se puedan afectar las participaciones federales en el rubro de Fondo de Aportaciones para el Fortalecimiento de los Municipios y de las Demarcaciones Territoriales del Distrito Federal, por concepto de derechos y aprovechamientos por concepto de agua y descargas de aguas residuales.

Por lo anteriormente expuesto y considerado, la Comisión que dictaminó, estima que la iniciativa es procedente, con las adecuaciones realizadas a la misma, lo anterior, con fundamento en lo que dispone el artículo 182 último párrafo de la Ley Orgánica del Congreso del Estado de Durango, en virtud de considerar que las mismas, obedecen al mejoramiento de forma y fondo jurídicos.

Con base en los anteriores Considerandos, esta H. LXVI Legislatura del Estado, expide el siguiente:



CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO  
H. LXVI LEGISLATURA

### DECRETO No. 377

LA SEXAGÉSIMA SEXTA LEGISLATURA DEL HONORABLE CONGRESO DEL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, EN EJERCICIO DE LAS FACULTADES QUE LE CONFIERE EL ARTÍCULO 82 DE LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA LOCAL, A NOMBRE DEL PUEBLO DECRETA:

**ARTÍCULO PRIMERO:** Se autoriza al municipio de Pueblo Nuevo, Durango, a celebrar convenio con la Comisión Nacional del Agua, a fin de afectar las participaciones federales en el rubro de Fondo de Aportaciones para el Fortalecimiento de los Municipios y de las Demarcaciones Territoriales del Distrito Federal, para los pagos futuros de 2014 en adelante por derechos y aprovechamientos por concepto de agua y descargas de aguas residuales, que cause el Organismo Operador prestador del servicio de agua potable, alcantarillado y saneamiento de este municipio, así como la condonación de adeudos de los ejercicios 2013 y anteriores, de conformidad con los conceptos incluidos; la Comisión Nacional del Agua sólo podrá solicitar la retención y pago señalados cuando el adeudo tenga una antigüedad mayor de 90 días naturales.

### ARTÍCULOS TRANSITORIOS

**PRIMERO.** El presente decreto entrará en vigor al día siguiente de su publicación en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Durango.

**SEGUNDO.** Se derogan todas aquellas disposiciones que contravengan a lo estipulado por el presente decreto.

El Ciudadano Gobernador del Estado sancionará, promulgará y dispondrá se publique, circule y observe.





CONGRESO DEL ESTADO  
DURANGO

Dado en el Salón de Sesiones del Honorable Congreso del Estado, en Victoria de Durango, Dgo., a los (09) nueve días del mes de julio del año (2015) dos mil quince



JOSÉ ALFREDO MARTÍNEZ NÚÑEZ  
PRESIDENTE

LXVI LEGISLATURA

DIP. FELIPE MERAZ SILVA  
SECRETARIO.

DIP. ISRAEL SOTO PEÑA  
SECRETARIO.

POR TANTO MANDO, SE IMPRIMA, PUBLIQUE, CIRCULE Y COMUNIQUESE A QUIENES CORRESPONDA PARA SU EXACTA OBSERVANCIA.

DADO EN EL PALACIO DEL PODER EJECUTIVO, EN VICTORIA DE DURANGO, DGO. A LOS 10 DIEZ DÍAS DEL MES DE JULIO DE 2015 DOS MIL QUINCE

EL C. GOBERNADOR DEL ESTADO DE DURANGO

C. P. JORGE HERRERA CALDERA



EL SECRETARIO GENERAL DE GOBIERNO

LIC. MIGUEL ANGEL ESCALERA



Secretaría General de Gobierno

**ACUERDO NÚMERO DOS** emitido por el Consejo General del Instituto Electoral y de Participación Ciudadana del Estado de Durango en sesión extraordinaria número cuatro del miércoles treinta de septiembre de dos mil quince, por el que se ajustan los plazos para el periodo de precampañas y campañas establecidos en la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, y se establece el cronograma electoral, de conformidad con los artículos 41 y 116 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos; 63, 138 y 139 párrafo 1 de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango; 92 párrafo 1 de la Ley General de Partidos Políticos, 63 párrafos 1 y 2, 88 párrafo 1, fracciones I y XXV; 164 párrafo 5, 167 párrafo 2, 167 párrafo 2, 168, 178, 185 párrafo 2, 186, 188 párrafo 4, 200, 297 párrafo 2, 265, 270, 274, 299, 311 y demás relativos y aplicables de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, en base a los siguientes:

### ANTECEDENTES

**PRIMERO.** El 31 de enero de 2014, en uso de las facultades que le otorga la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos el Presidente de la República promulgó la Reforma Constitucional en Materia Político-Electoral, aprobada por el Congreso de la Unión y la mayoría de las legislaturas estatales, por lo que el "Decreto por el que se reforman, adicionan y derogan diversas disposiciones de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, en materia político-electoral", se publicó en el Diario Oficial de la Federación el 10 de febrero de 2014.

El 23 de mayo de 2014, consecuencia de esta reforma Constitucional, se publican en el Diario Oficial de la Federación la Ley General de Instituciones y Procedimientos Electorales y la Ley General de Partidos Políticos, ambas de orden público y de observancia general en el territorio nacional.

**SEGUNDO.** En fecha 6 de marzo de 2014, se publica en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado, el Decreto Número 128 de la LXVI Legislatura del Congreso del Estado de Durango, mediante el cual se reforman los párrafos primero, cuarto y último del artículo 63; el quinto párrafo del artículo 66; la fracción segunda del artículo 68; el artículo 70; el párrafo tercero del artículo 113; se reforman los párrafos segundo y tercero del 138; se reforma el primer párrafo del artículo 139; el primer párrafo del artículo 149; se adicionan un párrafo quinto, recorriéndose los subsecuentes en su orden en el artículo 63; un párrafo quinto al artículo 66; los párrafos segundo y tercero al artículo 102; los párrafos segundo, tercero, cuarto y octavo al artículo 139 y se deroga el párrafo cuarto del artículo 20, recorriéndose en forma ascendente en su orden subsecuente el párrafo siguiente; se derogan el último párrafo del artículo 22 y la fracción V del artículo 56, todos de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango.

En fecha 3 de julio de 2014, se publica en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado, el Decreto Número 178 de la LXVI Legislatura del Congreso del Estado de Durango, que contiene la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el

Estado de Durango, cuyas disposiciones son de orden público y de observancia general en el Estado. Tiene por objeto establecer las disposiciones en la materia de instituciones y procedimientos electorales que le compete aplicar a la Entidad Federativa respecto a lo que establece la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, la Constitución local, la Ley General de Instituciones y Procedimientos Electorales y la Ley General de Partidos políticos, para las elecciones en el ámbito local, reglamentando las normas constitucionales y legales relativas a: I. Los derechos y obligaciones político-electorales de los ciudadanos; II el registro de las candidaturas independientes para participar en las elecciones locales; III El registro de los partidos políticos estatales y el reconocimientos a sus prerrogativas; así como el régimen aplicable a las agrupaciones políticas estatales, y, IV faltas administrativas y sanciones electorales.

En el Transitorio Segundo de esta disposición legal, se abroga la Ley Electoral para el Estado de Durango, así como sus reformas y adiciones.

**TERCERO.** Producto de esta reforma, se determina el primer domingo de junio como el día en que deberá de llevarse a cabo la elección ordinaria de que se trate y se establece el inicio del proceso electoral para la primer semana de octubre del año anterior a la elección.

**CUARTO.** En sesión extraordinaria número dos, de fecha lunes veintiuno de septiembre de dos mil quince, este Consejo General toma a bien posponer la aprobación del Proyecto de Acuerdo número dos por el que se ajustan los plazos para el periodo de precampañas y campañas establecidos en la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, y se establece el cronograma electoral, para un mayor análisis de los términos propuestos, por lo que, en reunión de trabajo de fecha martes veintidós del mes y año señalados, los Consejeros y Consejeras Electorales, en coordinación con la Secretaria Ejecutiva, en base a un estudio detallado de los artículos relativos al registro de candidatos, periodos de precampaña, periodos de campaña y momentos en que los aspirantes a candidatos independientes pueden recabar las cédulas de apoyo ciudadano, ponen a consideración del pleno del Consejo General del Instituto Electoral y de Participación Ciudadana del Estado de Durango el presente documento.

## CONSIDERANDOS

1. La Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, establece, en la base V inciso C del artículo 41 que en las entidades federativas las elecciones locales estarán a cargo de organismos públicos locales en los términos de la propia Constitución, y que ejercerán funciones en las siguientes materias: Derechos y el acceso a las prerrogativas de los candidatos y partidos políticos; Educación Cívica; Preparación de la jornada electoral; Impresión de documentos y la producción de materiales electorales; Escrutinios y cómputos en los términos que señale la ley; Declaración de validez y el otorgamiento de constancias en las elecciones locales; Cómputo de la elección del titular del Poder Ejecutivo; Resultados preliminares; Encuestas o Sondeos de Opinión; Observación Electoral,

y conteos rápidos, conforme a los lineamientos establecidos en el Apartado anterior; Organización, desarrollo, cómputo y declaración de resultados en los mecanismos de participación ciudadana que prevea la legislación local; así como todas las no reservadas al Instituto Nacional Electoral, y aquellas que determine la ley.

En el mismo orden de ideas, el artículo 138 de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango establece que el Instituto Electoral y de Participación Ciudadana es la autoridad que tiene a su cargo la organización de las elecciones, de conformidad con las atribuciones conferidas en la propia Constitución Federal y las leyes; así como de los procedimientos de plebiscito, referéndum y, en su caso, de consulta popular; goza de autonomía en su funcionamiento e independencia en sus decisiones.

2. En el ejercicio de la función electoral regirán los principios de certeza, imparcialidad, independencia, legalidad, máxima publicidad, equidad y objetividad.

3. El proceso electoral es el conjunto de actos ordenados por la Constitución y la Ley de la materia, realizados por las autoridades electorales, los partidos políticos con registro o acreditación y los ciudadanos, que tiene por objeto la renovación periódica de los integrantes de los Poderes Legislativo y Ejecutivo, así como de los integrantes de los Ayuntamientos del Estado.

4. El artículo 81 de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango señala que el Consejo General es el órgano de dirección superior, responsable de vigilar el cumplimiento de las disposiciones constitucionales y legales en materia electoral, así como de velar porque los principios rectores guíen todas las actividades del Instituto.

Los artículos 178 párrafo 6 y 186 párrafo 2 de la Ley en cita, facultan al Consejo General a realizar ajustes a los plazos establecidos a los periodos de precampaña y registro de candidaturas a fin de que la duración de las campañas electorales se ciña a lo establecido en la propia Ley.

En el mismo sentido, el artículo 299 párrafo 3 faculta al Consejo General para realizar ajustes a los plazos a fin de garantizar los plazos de registro y que la duración de los actos tendientes a recabar el apoyo ciudadano se ciñan a lo establecido en la propia ley. Cualquier ajuste que el Consejo realice deberá ser difundido ampliamente.

Luego entonces, este Órgano Máximo de Dirección se encuentra facultado para entrar al estudio de la modificación de plazos y emitir el presente Acuerdo.

5. La base IV del artículo 41 de la Constitución Federal, en correlación con el artículo 63 de la Constitución Local, establecen que la duración de las precampañas en ningún caso excederá las dos terceras partes del tiempo previsto para las campañas locales.

6. En los términos de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, precampaña electoral es el conjunto de actos que realizan los partidos políticos, sus militantes y los precandidatos a candidaturas a cargos de elección popular debidamente registrados por cada partido.

En el mismo orden de ideas, el artículo 178 de la multicitada Ley, señala que al menos treinta días antes del inicio formal de los procesos de precampaña, cada partido determinará, conforme a sus Estatutos, el procedimiento aplicable para la selección de sus candidatos a cargos de elección popular, según la elección de que se trate, la determinación deberá ser comunicada al Consejo General dentro de las setenta y dos horas siguientes a su aprobación, señalando la fecha de inicio del proceso interno; el método o métodos que serán utilizados; la fecha para la expedición de la convocatoria correspondiente; los plazos que comprenderá cada fase del proceso interno; los órganos de dirección responsables de su conducción y vigilancia; la fecha de celebración de la asamblea electoral estatal, municipal y distrital o, en su caso, de realización de la jornada comicial interna.

7. El ordenamiento legal citado en el considerando que antecede puntualiza que las precampañas para la elección de Gobernador podrán dar inicio a partir de la tercera semana de noviembre del año previo al de la elección debiendo concluir a más tardar veinte días antes del inicio de registro de candidatos. No podrán durar más de las dos terceras partes de las respectivas campañas; las precampañas para la renovación del Congreso y de los miembros de los Ayuntamientos, podrán dar inicio a partir de la primera semana de enero del año de la elección debiendo concluir a más tardar veinte días antes del inicio de registro de candidatos. No podrán durar más de las dos terceras partes de las respectivas campañas.

Tratándose de precampañas, darán inicio al día siguiente de que se apruebe el registro interno de los precandidatos. Las precampañas de todos los partidos deberán celebrarse dentro de los mismos plazos. Cuando un partido tenga prevista la celebración de una jornada de consulta directa, ésta se realizará el mismo día para todas las candidaturas.

Por lo que, al estar vinculados los tiempos de la precampaña electoral con los de campaña y registro de candidatos, es necesario entrar al estudio del artículo 200 de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, concretamente a los párrafos 1, 2, 3 y 4 que se transcriben a continuación:

1. Las campañas electorales para Gobernador del Estado, tendrán una duración de sesenta días.

2. Las campañas electorales para Diputados locales, tendrán una duración de cincuenta días.

3. Las campañas electorales para integrantes de los Ayuntamientos de los Municipios de Durango, Gómez Palacio y Lerdo, tendrán una duración de cincuenta días; para los Municipios de Canatlán,

Cuencamé, Guadalupe Victoria, Mapimí, Mezquital, Nombre de Dios, Nuevo Ideal, Poanas, Pueblo Nuevo, San Dimas, Santiago Papasquiaro, El Oro, Tamazula, Tlahualilo y Vicente Guerrero tendrán una duración de cuarenta días; y en el resto de los Municipios tendrán una duración de treinta días.

4. Las campañas electorales de los partidos políticos se iniciarán oficialmente a partir de la fecha en que se haya otorgado el registro y concluirán tres días antes de la elección. El órgano electoral correspondiente, notificará por escrito a cada partido, la procedencia legal del registro de sus candidaturas para la elección respectiva.

8. Producto de un análisis, con el propósito de tener una clara visión de la duración de las campañas y por consecuencia de la duración de las precampañas, se dividen los municipios del Estado de Durango en tres grupos:

GRUPO 1. Durango, Gómez Palacio, Lerdo

GRUPO 2. Canatlán, Cuencamé, Guadalupe Victoria, Mapimí, Mezquital, Nombre de Dios, Nuevo Ideal, Poanas, Pueblo Nuevo, San Dimas, Santiago Papasquiaro, El Oro, Tamazula, Tlahualilo y Vicente Guerrero.

GRUPO 3. Canelas, Coneto de Comonfort, Simón Bolívar, Guanaceví, Hidalgo, Indé, Nazas, Ocampo, Otáez, Pánuco de Coronado, Peñón Blanco, Rodeo, San Bernardo, San Juan de Guadalupe, San Juan del Río, San Luis del Cordero, San Pedro del Gallo, Santa Clara, Súchil, Tepehuanes y Topia.

Una vez determinado lo anterior, se procede a calcular, en base a la duración de las campañas, el valor de dos terceras partes, para conocer la duración máxima de las precampañas y se desarrolla la siguiente tabla:

	Gobernador del Estado	Diputados locales	Integrantes de los Ayuntamientos		
			Grupo 1	Grupo 2	Grupo 3
campañas	60 días	50 días	50 días	40 días	30 días
precampañas	40 días	33 días	33 días	27 días	20 días

9. La Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, en su artículo 178, en su párrafo 6, faculta al Consejo General a realizar ajustes a los plazos establecidos en el mismo artículo, a fin de garantizar que la duración de las precampañas electorales se ciñan a lo establecido en los artículos 41 de la Constitución Federal y 63 de la Constitución Local, que señalan que las precampañas no podrán durar más de las dos terceras partes de las respectivas campañas.

En el mismo orden de ideas, el artículo 88 de la Ley de la materia establece las atribuciones conferidas al Consejo General, entre las que destaca la de vigilar el

cumplimiento de las disposiciones constitucionales relativas y las contenidas en la propia Ley.

10. El artículo 186 de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, señala los plazos y órganos competentes para el registro de las candidaturas en el año de la elección, siendo, los siguientes: ...

*I. Para la elección del titular del Poder Ejecutivo, todos los candidatos serán registrados entre el quince y veintidós de febrero, por el Consejo General.*

*II. Para la elección de los integrantes del Poder Legislativo y los Ayuntamientos, todos los candidatos serán registrados entre el veintidós y el veintinueve de marzo, por los siguientes órganos:*

*a) Los candidatos a Diputados de Mayoría Relativa por los Consejos Municipales de la Cabecera de Distrito que corresponda;*

*b) Los candidatos a Diputados electos por el principio de Representación Proporcional, por el Consejo General; y*

*c) Los candidatos a integrantes de los Ayuntamientos, por los consejos Municipales correspondientes.*

El artículo en cita, faculta al Consejo General, en el párrafo 2 a realizar ajustes a los plazos establecidos a fin de garantizar que los plazos de registro y que la duración de las campañas electorales se ciña a lo establecido legalmente.

Producto del análisis exhaustivo al ordenamiento anterior, las fechas señaladas por el legislador son claras y precisas para el registro de candidatos, por lo que, en aras de fortalecer los principios rectores de legalidad y certeza, se respetan y de ellas se desprenden plazos y términos que se plasman en el cronograma que aquí se presenta.

11. El Instituto Nacional Electoral, por conducto de la Unidad Técnica de Vinculación con los Organismos Públicos Locales, ha solicitado se definan los plazos y los tiempos de inicio del proceso electoral, precampaña, registro de candidatos y campaña para efecto de poder planear sus actividades conferidas por la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, referentes a los procesos electorales que se llevan a cabo en los Estados, entre las que destaca la asignación del tiempo en Radio y Televisión a los partidos políticos, candidatos independientes y autoridades electorales durante el proceso electoral 2015-2016.

12. En reuniones de trabajo, los Consejeros Electorales, apoyados por la Secretaría Ejecutiva y los titulares de las direcciones del Instituto Electoral y de Participación Ciudadana del Estado de Durango, considerando lo antes expuesto y toda vez que de las fechas para inicio de precampañas se desprenden los cálculos de algunas obligaciones de los partidos políticos como lo son notificaciones al Consejo General y entrega de informes de gastos a la autoridad Nacional,



consideran necesario, con la debida antelación al inicio formal del proceso electoral local, modificar y establecer fechas concretas para estas actividades, de tal manera, que se garantice el cumplimiento de los ordenamientos legales aplicables, garantizando una igualdad en la contienda y generando condiciones de certeza a los actores políticos.

El ejercicio que se propone, garantiza equidad en la contienda y respeta los plazos y fechas establecidas en la legislación competente.

Se consideran también, los párrafos 4 y 5 del artículo 200 de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango

*4. Las campañas electorales de los partidos políticos se iniciarán oficialmente a partir de la fecha en que se haya otorgado el registro y concluirán tres días antes de la elección. El órgano electoral correspondiente, notificará por escrito a cada partido, la procedencia legal del registro de sus candidaturas para la elección respectiva.*

*5. El día de la jornada electoral y durante los tres días anteriores, no se permitirán la celebración de reuniones o actos de campaña, de propaganda o de proselitismo electorales.*

13. Mención especial merece el hecho de que el proceso electoral 2015-2016 contempla la posibilidad del registro de candidaturas independientes, por lo que los plazos que aquí se ajustan, también son aplicados en los procedimientos inherentes a esta figura producto de la reciente Reforma Política Electoral.

14. La Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango es de orden público y de observancia general en el estado de Durango y entre otras, reglamenta las normas constitucionales y legales relativas al registro de las candidaturas independientes para participar en las elecciones locales.

15. El artículo 297 de la ley en cita, establece que es el Consejo General, quien emitirá la convocatoria dirigida a los ciudadanos interesados en postularse como candidatos independientes, señalando los cargos de elección popular a los que pueden aspirar, los requisitos que deben cumplir, la documentación comprobatoria requerida, los plazos para recabar el apoyo ciudadano correspondiente, los topes de gastos que pueden erogar y los formatos para ello. Dicha convocatoria deberá de emitirse dentro de los plazos señalados por esta Ley para las precampañas electorales.

Una de las actividades primordiales que deben llevar a cabo quienes pretendan ser candidatos independientes, es la relativa a la obtención del apoyo ciudadano, la cual, en términos del artículo 299 de la ley de la materia puntualiza que, a partir del día siguiente de la fecha en que obtengan la calidad de aspirantes, éstos podrán realizar actos tendentes a recabar el porcentaje de apoyo ciudadano requerido por medios diversos a la radio y la televisión, siempre que los mismos no constituyan actos anticipados de campaña.

Los actos tendentes a recabar el apoyo ciudadano, se sujetarán a los siguientes plazos, según corresponda: los aspirantes a candidato independiente para el cargo de Gobernador del Estado, contarán con cuarenta días; los aspirantes a candidato independiente para el cargo de Diputado, contará con treinta días; y los aspirantes a candidato independiente para integrantes de los Ayuntamientos, contarán con treinta días.

La Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, faculta, en el artículo 299, al Consejo General para realizar ajustes a fin de garantizar los plazos de registro y que la duración de los actos tendentes a recabar el apoyo ciudadano se den en los tiempos establecidos. Cualquier ajuste que el Consejo General realice deberá ser difundido ampliamente.

De igual manera, aunado a que el artículo 311 de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango señala que, los plazos y órganos competentes para el registro de las candidaturas independientes en el año de la elección, serán los mismos que se señalan en la presente Ley para los correspondientes cargos de elección popular a elegir, los plazos para registro de candidatos, sean de partido o independientes, se llevarán en los términos señalados para tal efecto en el artículo 186 de la Ley en cita.

16. En la Ley de instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango existen otras fechas que se desprenden de las establecidas para precampañas, obtención de apoyo ciudadano, registro de candidatos y campañas y que representan obligaciones tanto para partidos políticos, candidatos independientes y autoridades electorales, por lo que, en atención al principio de máxima publicidad, dando cumplimiento al señalamiento expreso en la propia Ley de difundir los plazos y fechas para dar certeza a cada una de las etapas del proceso electoral, este Órgano Máximo de Dirección analiza la conveniencia de vincular los ajustes a los plazos de precampañas y campañas con las demás actividades del proceso electoral 2015-2016 por lo que con el propósito de dar una mayor claridad, transparencia y certeza a los actos desarrollados por el Consejo General, se acuerda establecer un cronograma que facilite a los actores políticos su aplicación en tiempo y forma, además de que proporcione a la ciudadanía que lo consulte, la confianza de que las actividades electorales se están desarrollando en los periodos establecidos y consensuados para el efecto de garantizar un proceso electoral apegado a la legalidad y se elabora la siguiente tabla:

ACTIVIDAD	DURACIÓN	FECHA DE INICIO	FECHA DE TÉRMINO	FUNDAMENTO LEGAL
Plazo para registrar convenio de Coalición para la elección de Gobernador			16 de octubre de 2015	Art. 92 LGPP
Plazo para registrar Acuerdo de Participación entre agrupaciones políticas y partidos políticos para la elección de Gobernador			16 de octubre de 2015	Art. 63
Plazo para registrar convenio de Coalición para la elección de Diputados e integrantes de Ayuntamientos Grupo 1			4 de diciembre de 2015	Art. 92 LGPP
Plazo para registrar Acuerdo de Participación entre agrupaciones políticas y partidos políticos para la elección de Diputados e integrantes de Ayuntamientos Grupo 1			4 de diciembre de 2015	Art. 63
Plazo para registrar convenio de Coalición para la elección de integrantes de Ayuntamientos Grupo 2			8 de diciembre 2015	Art. 92 LGPP
Plazo para registrar Acuerdo de Participación entre agrupaciones políticas y partidos políticos para la elección de integrantes de Ayuntamientos Grupo 2			8 de diciembre de 2015	Art. 63
Plazo para registrar convenio de Coalición para la elección de integrantes de Ayuntamientos Grupo 3			15 de diciembre de 2015	Art. 92 LGPP
Plazo para registrar Acuerdo de Participación entre agrupaciones políticas y partidos políticos para la elección de integrantes de Ayuntamientos Grupo 3			15 de diciembre de 2015	Art. 63
Precampañas para la elección de Gobernador	40 días	16 de noviembre 2015	25 de diciembre de 2015	Art. 178
Convocatoria candidatos independientes Gobernador	Debe emitirse a partir del 16 de noviembre	16 de noviembre de 2015	5 de diciembre de 2015	Art. 297
Entrega de constancias a aspirantes candidato independiente Gobernador	1 día	13 de diciembre 2015	13 de diciembre 2015	Art. 298
Obtención apoyo ciudadano para candidatos independientes a Gobernador	40 días	14 de diciembre 2015	22 de enero de 2016	Art. 299
Plazo para presentar plataformas electorales	15 días	1 de enero 2016	15 de enero 2016	Art. 185

ACTIVIDAD	DURACIÓN	FECHA DE INICIO	FECHA DE TÉRMINO	FUNDAMENTO LEGAL
Convocatoria para candidatos independientes a Diputados e integrantes de los Ayuntamientos	Debe emitirse a partir del 4 de enero	4 de enero de 2016	23 de enero de 2016	Art. 297
Plazo para registrar convenio de <b>Candidaturas Comunes</b> para elección de Gobernador	Desde el inicio del proceso y hasta 5 días antes del registro de candidatos	7 de octubre de 2015	9 de febrero	Art. 32 BIS
Precampañas elección de Diputados e integrantes de Ayuntamientos Grupo 1	33 días	4 de enero 2016	5 de febrero 2016	Art. 178
Precampañas Ayuntamientos Grupo 2	27 días	8 de enero 2016	3 de febrero 2016	Art. 178
Precampañas Ayuntamientos Grupo 3	20 días	15 de enero 2016	3 de febrero 2016	Art. 178
Retiro de propaganda de precampañas a Gobernador	Por lo menos tres días antes del registro de candidatos	26 de diciembre de 2015	11 de febrero 2016	Art. 168
<b>Registro de candidatos a Gobernador</b>	<b>8 días</b>	<b>15 de febrero</b>	<b>22 de febrero</b>	Art. 186
Entrega de constancias a aspirantes a candidatos independientes a Diputados e integrantes de los ayuntamientos	1 día	31 de enero de 2016	31 de enero de 2016	Art. 298
Obtención del apoyo ciudadano para candidatos independientes a Diputados e integrantes de los ayuntamientos	30 días	1 de febrero 2016	1 de marzo 2016	Art. 299
Plazo para revisar expedientes y celebrar sesión del Consejo General para el registro de las candidaturas de Gobernador	6 días	23 de febrero	28 de febrero	Art. 188
Plazo para registrar convenio de <b>Candidaturas Comunes</b> para la elección de Diputados e integrantes de los Ayuntamientos	Desde el inicio del proceso y hasta 5 días antes del registro de candidatos	7 de octubre de 2015	17 de marzo de 2016	Art. 32 BIS
Retiro de propaganda de precampañas a Diputados e integrantes de los Ayuntamientos	Hasta 3 días antes del registro de candidatos	6 de febrero de 2016	18 de marzo 2016	Art. 168
<b>Registro de candidatos a de Diputados e integrantes de los Ayuntamientos</b>	<b>8 días</b>	<b>22 de marzo 2016</b>	<b>29 de marzo 2016</b>	Art. 186
Plazo para revisar expedientes y celebrar sesión del Consejo General y Consejos municipales para el registro de las candidaturas de Diputados e integrantes de los Ayuntamientos	6 días	30 de marzo 2016	4 de abril 2016	Art. 188
Campaña candidatos a Gobernador	60 días	3 de abril 2016	1 de junio 2016	Art. 200

ACTIVIDAD	DURACIÓN	FECHA DE INICIO	FECHA DE TÉRMINO	FUNDAMENTO LEGAL
Campaña candidatos diputados de mayoría relativa y Ayuntamientos Grupo 1	50 días	13 de abril 2016	1 de junio 2016	Art. 200
Campaña candidatos ayuntamientos Grupo 2	40 días	23 de abril 2016	1 de junio 2016	Art. 200
Campaña candidatos ayuntamientos Grupo 3	30 días	3 de mayo 2016	1 de junio 2016	Art. 200
Prohibición de difundir encuestas y sondeos y realizar actos de campaña	3 días	2 de junio	4 de junio	Art. 169 y 200
Plazo para retirar la propaganda de campaña colocada en la vía pública	7 días	6 de junio	12 de junio	Art. 167
Cómputos municipales	1 día	8 de junio	8 de junio	Art. 265
Cómputos distritales	1 día	12 de junio	12 de junio	Art. 270
Cómputo estatal	1 día	15 de junio	15 de junio	Art. 274

17. Con las facultades conferidas constitucional y legalmente, este Órgano Colegiado, en los términos de los artículos 88 párrafo 1, fracción I, 178; 186 y 299 de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, estima que el ejercicio aquí desarrollado garantiza una continuidad en las actividades del proceso, dando, con la fluidez de actos, una mayor certidumbre a la ciudadanía y a los partidos políticos y aspirantes a candidatos independientes, la posibilidad de desarrollar precampañas, procesos de recabar apoyo ciudadano y campañas, con el propósito de que los ciudadanos reconozcan a los actores políticos que participarán en el proceso electoral 2015-2016.

A efecto de presentar un cronograma a detalle, se incluyen actividades cuya realización no se afecta por un ajuste de plazos, tales como las contenidas en los artículos 265, 270 y 274 de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el Estado de Durango, los cuales se transcriben para una mayor comprensión:

#### ARTÍCULO 265

1. Los Consejos Municipales, sesionarán a las ocho horas del miércoles siguiente a la fecha de las elecciones ordinarias para realizar el cómputo municipal de las elecciones de integrantes de los Ayuntamientos.

#### ARTÍCULO 270

1. Cada Consejo Municipal que resida en el Municipio cabecera del Distrito Local Electoral correspondiente celebrará sesión a las ocho horas el domingo siguiente al día de la elección, para realizar el cómputo de la elección de Diputados según el principio de mayoría relativa y de representación proporcional, y de Gobernador.

#### ARTÍCULO 274

1. El Consejo General, celebrará sesión para realizar el cómputo de Gobernador y diputados de representación proporcional, a las ocho horas, del segundo miércoles después de las elecciones ordinarias, salvo que se actualicen los supuestos de recuentos o parciales o totales de la votación previstos en esta Ley en alguno de los consejos municipales cabecera de distrito, caso en el cual, la sesión de cómputo deberá celebrarse el segundo domingo siguiente al de la verificación de la jornada electoral.

Por lo anteriormente expuesto y con fundamento en los artículos 41 y 116 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos; 63, 138 y 139 párrafo 1 de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango; 92 párrafo 1 de la Ley General de Partidos, 63 párrafos 1 y 2, 88 párrafo 1, fracciones I y XXV; 164 párrafo 5, 167 párrafo 2, 167 párrafo 2, 168, 178, 185 párrafo 2, 186, 188 párrafo 4, 200, 265, 270, 274, 297 párrafo 2, 299, 311 y demás relativos y aplicables de la Ley de Instituciones y Procedimientos Electorales para el estado de Durango, este Consejo General emite el siguiente:

## ACUERDO

**PRIMERO.** Se establecen los periodos de precampañas y campañas electorales aplicables en el proceso electoral 2015-2016.

**SEGUNDO.** Se establece el cronograma electoral en los términos del considerando dieciséis del presente Acuerdo.

**TERCERO.** Una vez instalados los treinta y nueve Consejos Municipales se les deberá de proporcionar copia del presente documento.

**CUARTO.** Notifíquese de inmediato el cronograma aprobado a la Unidad Técnica de Vinculación con los Organismos Públicos Locales del Instituto Nacional Electoral.

**QUINTO.** Publíquese el presente Acuerdo en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Durango y en la página de Internet del Instituto Electoral y de Participación Ciudadana del Estado de Durango.

Así lo acordó y firmó el Consejo General del Instituto Electoral y de Participación Ciudadana del estado de Durango en sesión extraordinaria número cuatro de fecha miércoles treinta de septiembre de dos mil quince, en sala de sesiones de dicho órgano electoral ante la Secretaria que da fe.

LIC. JUAN ENRIQUE KATO RODRÍGUEZ  
CONSEJERO PRESIDENTE

LIC. MIRZA MAYELA RAMÍREZ RAMÍREZ  
CONSEJERA ELECTORAL

LIC. LAURA FABIOLA BRINGAS SANCHEZ  
CONSEJERA ELECTORAL

LIC. FRANCISCO JAVIER GONZÁLEZ PÉREZ  
CONSEJERO ELECTORAL

DRA. ESMERALDA VALLES LÓPEZ  
CONSEJERA ELECTORAL

LIC. FERNANDO DE J. ROMÁN QUIÑONES  
CONSEJERO ELECTORAL

LIC. MANUEL MONTOYA DEL CAMPO  
CONSEJERO ELECTORAL

LIC. ZITLALI ARREOLA DE RÍO  
SECRETARÍA

**CONVENIO ESPECÍFICO EN MATERIA DE TRANSFERENCIA DE RECURSOS PARA LAS ACCIONES DE REDUCCIÓN EN EL USO DE SUSTANCIAS ADICTIVAS QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL EJECUTIVO FEDERAL, A TRAVÉS DE LA SECRETARÍA DE SALUD, A LA QUE EN ADELANTE SE LE DENOMINARÁ "LA SECRETARÍA" POR CONDUCTO DEL DR. MANUEL MONDRAGÓN Y KALB, COMISIONADO NACIONAL CONTRA LAS ADICCIONES, ASISTIDO POR EL MTRO. RAÚL MARTÍN DEL CAMPO SÁNCHEZ, DIRECTOR GENERAL DEL CENTRO NACIONAL PARA LA PREVENCIÓN Y EL CONTROL DE LAS ADICCIONES, Y POR OTRA PARTE, EL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ "LA ENTIDAD", REPRESENTADO POR LA C.P. MARÍA CRISTINA DÍAZ HERRERA, SECRETARIA DE FINANZAS Y DE ADMINISTRACIÓN, Y EL DR. EDUARDO DÍAZ JUÁREZ, SECRETARIO DE SALUD Y DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE SALUD DE DURANGO, CONFORME A LOS ANTECEDENTES, DECLARACIONES Y CLÁUSULAS SIGUIENTES:**

### **ANTECEDENTES**

- I. Con fecha 22 de febrero de 2013, "LA SECRETARÍA" y "LA ENTIDAD" celebraron el **ACUERDO MARCO DE COORDINACIÓN**, con el objeto de facilitar la concurrencia en la prestación de servicios en materia de salubridad general, así como fijar las bases y mecanismos generales para transferir recursos presupuestarios federales y/o insumos federales para coordinar la participación de "LA ENTIDAD" con "LA SECRETARÍA", en términos de los artículos 9 y 13, apartado B de la Ley General de Salud, en lo sucesivo **"EL ACUERDO MARCO"**.
- II. De conformidad con lo establecido en la Cláusula Tercera de "EL ACUERDO MARCO", los Convenios Específicos que al efecto se celebren, serán suscritos por el Titular de la Secretaría de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango, así como por el Titular de la Secretaría de Finanzas y de Administración, por parte de "LA ENTIDAD", y por el Comisionado Nacional contra las Adicciones y por el Director General del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, por parte de "LA SECRETARÍA".
- III. "LA SECRETARÍA" plantea dentro de sus objetivos: la atención de los retos de la salud que enfrenta el país, a los cuales se han asociado metas estratégicas, líneas de acción y actividades que corresponden a las prioridades del sector salud para contribuir al logro de sus objetivos, y destaca, en materia de salud pública, el fortalecer e integrar las acciones de prevención y control de adicciones, las cuales se concentran en el **Programa de Acción Específico Prevención y Atención Integral de las Adicciones 2013-2018**, en lo sucesivo **"EL PROGRAMA"**.

### **DECLARACIONES**

- I. **DECLARA "LA SECRETARÍA" QUE:**

- I.1 El Dr. Manuel Mondragón y Kalb, en su carácter de Comisionado Nacional contra las Adicciones cuenta con la competencia y está legitimado para suscribir el presente Convenio Específico, según se desprende de lo previsto en los artículos 8 fracción XVI, y 11 Ter del Reglamento Interior de la Secretaría de Salud, así como en el Artículo Único, fracción VI, del Acuerdo por el que se adscriben orgánicamente las unidades de la Secretaría de Salud, publicado en el Diario Oficial de la Federación el 11 de marzo de 2010, modificado por el diverso publicado en el citado órgano de difusión oficial el 12 de enero de 2015, cargo que acredita con la copia fotostática de su nombramiento, la cual se adjunta al presente como **Anexo 1**.
- I.2 Corresponde a la Comisión Nacional contra las Adicciones, entre otras atribuciones, proponer al Secretario de Salud, las políticas, estrategias, sistemas y programas que permitan optimizar la asignación de recursos financieros para los programas en materia de salud, vinculados con la prevención y el control de las adicciones, sin perjuicio de las atribuciones que en estas materias tengan otras unidades administrativas o dependencias, conforme a lo dispuesto en la fracción II, del artículo Primero, del Acuerdo por el que se delegan las facultades que se indican al Comisionado Nacional contra las Adicciones, publicado en el Diario Oficial de la Federación el 12 de enero de 2015.
- I.3 El Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, es un Órgano Desconcentrado de la Secretaría de Salud, de conformidad con lo establecido en los artículos 2 inciso C, fracción VII Bis y 45 Bis del Reglamento Interior de la Secretaría de Salud, y se encuentra adscrito administrativamente a la Comisión Nacional contra las Adicciones, cuyo Titular, Mtro. Raúl Martín del Campo Sánchez, se encuentra plenamente facultado para asistir en la suscripción del presente Convenio Específico y acredita su cargo mediante nombramiento que en copia fotostática se adjunta al presente como **Anexo 1**.
- I.4 Que al Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, le corresponde, entre otras atribuciones, instrumentar y coordinar la ejecución del contenido de la política y estrategias nacionales en materia de atención a los problemas de adicciones, en el ámbito de su competencia; proponer y realizar las gestiones para la celebración de convenios y acuerdos de coordinación de la Secretaría de Salud con los gobiernos de las entidades federativas, para impulsar su apoyo y participación en el desarrollo de las acciones en materia de los programas a su cargo; proponer los mecanismos que permitan el control en el suministro y la distribución oportuna, suficiente y de calidad del material y de los insumos utilizados en los programas a su cargo, en coordinación con las unidades administrativas competentes.
- I.5 Que el Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, cuenta con la disponibilidad presupuestaria correspondiente para hacer frente a los compromisos derivados de la suscripción del presente instrumento.
- I.6 Que para efectos del presente Convenio Específico señala como domicilio el ubicado en avenida Paseo de la Reforma número 156, piso 3o., Colonia Juárez, Delegación Cuauhtémoc, Código Postal 06600, en la Ciudad de México, Distrito Federal.



**II. DECLARA "LA ENTIDAD":**

- II.1 Que la Secretaría de Finanzas y de Administración, asiste a la suscripción del presente Convenio Específico, de conformidad con el artículo 30 de la **Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango**, y acredita su cargo mediante nombramiento de fecha 10 de agosto de 2012, expedido por el C.P. Jorge Herrera Caldera, Gobernador Constitucional del Estado de Durango, que en copia fotostática adjunta al presente como **Anexo 3** para formar parte integrante de su contexto.
- II.2 Que el Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango suscribe el presente Convenio Específico, de conformidad con el artículo 34, de la **Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango**, y acredita su cargo mediante nombramiento de fecha 26 de febrero de 2013, expedido por el C.P. Jorge Herrera Caldera, Gobernador Constitucional del Estado de Durango, que en copia fotostática adjunta al presente como **Anexo 1** para formar parte integrante de su contexto.
- II.3 Que sus prioridades para alcanzar los objetivos a través del presente instrumento son: Operar eficientemente los Centros de Atención Primaria a las Adicciones "UNEMECAPA", para fortalecer el **"EL PROGRAMA"**.
- II.4 Que para efectos del presente Convenio Específico señala como domicilio el ubicado en calle Cuauhtémoc número 225 norte, Zona Centro, C.P. 34000, Durango, Dgo., Tels. (618) 137-73-79, 137-73-81.

Una vez expuesto lo anterior y toda vez que la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria, dispone en sus artículos 74 y 75, que los titulares de las dependencias y entidades, con cargo a cuyos presupuestos se autorice la ministración de los recursos y transferencias, serán responsables en el ámbito de sus competencias, que éstos se otorguen y ejerzan conforme a las disposiciones generales aplicables, así como que dichas ministraciones deberán sujetarse a los criterios de objetividad, equidad, transparencia, publicidad, selectividad y temporalidad que en ella se señalan; las partes celebran el presente Convenio Específico al tenor de las siguientes:

**CLÁUSULAS**

**PRIMERA.- OBJETO.-** El presente Convenio Específico, tiene por objeto transferir recursos presupuestarios federales a **"LA ENTIDAD"** para coordinar su participación con **"LA SECRETARÍA"**, en términos de los artículos 9 y 13, apartado B de la Ley General de Salud, que permitan a **"LA ENTIDAD"** realizar acciones en materia de prevención y tratamiento de las adicciones para apoyar las actividades de **"EL PROGRAMA"**, de conformidad con sus **ANEXOS (2-5)**, del presente instrumento, los cuales debidamente firmados forman parte integrante del mismo, en los que se describen los recursos a

transferir, la aplicación que se dará a tales recursos, las acciones a realizar, así como los indicadores, las metas y los mecanismos para la evaluación y control del ejercicio de los recursos a transferirse.

Los recursos que transfiere el Ejecutivo Federal para el cumplimiento del objeto del presente Convenio Específico, se aplicarán a "EL PROGRAMA" hasta por el monto que a continuación se mencionan:

CONCEPTO	MONTO
Prevención y Tratamiento de Adicciones	Recursos Presupuestarios \$2'291,174.00 (dos millones doscientos noventa y un mil ciento setenta y cuatro pesos 00/100 M.N.)

Los recursos federales transferidos por "LA SECRETARÍA" a "LA ENTIDAD" con motivo del presente Convenio Específico conservarán su carácter federal, por lo que su control, vigilancia, seguimiento y evaluación, corresponderá a "LA SECRETARÍA", a la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, así como a las instancias de fiscalización federal que corresponda en sus respectivos ámbitos de competencia, sin perjuicio de las acciones de vigilancia, control y evaluación que, en coordinación con las instancias de fiscalización federal realice el órgano de control de "LA ENTIDAD", los cuales se llevarán a cabo de conformidad con las disposiciones jurídicas vigentes en materia del ejercicio del Gasto Público Federal.

La transferencia de recursos presupuestarios federales que realice "LA SECRETARÍA" a "LA ENTIDAD", se hará considerando la estacionalidad del gasto, y en su caso, el calendario presupuestario autorizado por la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, a través del Sistema Integral de Administración Financiera Federal -SIAFF-.

Con el objeto de asegurar la aplicación y efectividad del presente Convenio Específico, las partes se sujetarán a lo establecido en sus Cláusulas y sus ANEXOS, al contenido de "EL ACUERDO MARCO", así como a las disposiciones jurídicas aplicables.

**SEGUNDA.- TRANSFERENCIA.-** Para la realización de las acciones objeto del presente Convenio Específico, "LA SECRETARÍA" transferirá a "LA ENTIDAD" recursos presupuestarios federales, hasta por la cantidad de \$2'291,174.00 (dos millones doscientos noventa y un mil ciento setenta y cuatro pesos 00/100 M.N.) con cargo al presupuesto de "LA SECRETARÍA", conforme al calendario que se precisa en el ANEXO 2 del presente Convenio Específico para la realización de acciones relativas a "EL PROGRAMA"

Los recursos presupuestarios federales a transferirse con motivo del presente Convenio Específico se radicarán a través de la Secretaría de Finanzas y de Administración de "LA ENTIDAD", en la cuenta bancaria productiva específica que ésta haya abierto para tal efecto, en forma previa a la entrega de los recursos, en la institución de crédito bancaria que la misma determine, informando de ello a "LA SECRETARÍA" dentro de los 15 días hábiles posteriores a su apertura.

Una vez que sean radicados los recursos presupuestarios federales en la **Secretaría de Finanzas y de Administración de "LA ENTIDAD"**, ésta se obliga a transferirlos a los Servicios de Salud de Durango, como **Unidad Ejecutora**, junto con los rendimientos financieros que se generen, en la cuenta bancaria productiva que previamente haya abierto dicha **Unidad Ejecutora** para tal efecto, en un plazo no mayor a 5 días hábiles, contados a partir del día siguiente de la fecha de su recepción.

Adicionalmente, la cuenta bancaria productiva de la **Unidad Ejecutora**, será notificada a **"LA SECRETARÍA"** dentro de los 15 días hábiles posteriores a su apertura.

Queda expresamente acordado por **"LAS PARTES"** que los recursos presupuestarios federales que se transfieren a **"LA ENTIDAD"**, con motivo del presente Convenio Específico, no son susceptibles de presupuestarse en los ejercicios fiscales siguientes, por lo que no implica el compromiso de transferencias posteriores, ni en ejercicios fiscales subsecuentes con cargo a la Federación.

**"LA SECRETARÍA"** y **"LA ENTIDAD"** deberán sujetarse a los siguientes parámetros para asegurar la transparencia en la aplicación y comprobación de los recursos federales transferidos:

#### PARÁMETROS

**"LA SECRETARÍA"** verificará, por conducto del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, que los recursos presupuestarios federales señalados en las Cláusulas Primera y Segunda del presente Convenio Específico sean destinados para la adecuada instrumentación de las acciones del **"EL PROGRAMA"**, sin perjuicio de las atribuciones que en la materia correspondan a otras instancias competentes del Ejecutivo Federal, de acuerdo con lo siguiente:

- a) Los recursos presupuestarios federales que **"LA SECRETARÍA"** se compromete a ministrar a **"LA ENTIDAD"**, a través del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, estarán sujetos a la disponibilidad presupuestaria y las autorizaciones correspondientes, de conformidad con las disposiciones jurídicas aplicables y de acuerdo con el calendario que para tal efecto se establezca.
- b) **"LA SECRETARÍA"** por conducto del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, podrá en cualquier momento realizar acciones para verificar, supervisar y evaluar el cumplimiento de las obligaciones que asume **"LA ENTIDAD"**, así como la aplicación y destino de los recursos presupuestarios federales que se le ministran en el marco del presente instrumento.
- c) **"LA SECRETARÍA"** por conducto del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, aplicará las medidas que procedan de conformidad con las disposiciones jurídicas procedentes e informará a la Dirección General de Programación, Organización y Presupuesto de la **"LA SECRETARÍA"** y ésta a la

Secretaría de Hacienda y Crédito Público; a las instancias de fiscalización federales que correspondan, así como al Órgano de Control Estatal, el caso o casos en que los recursos presupuestarios transferidos no hayan sido aplicados por "LA ENTIDAD", para los fines del presente Convenio Específico, o éstos permanezcan ociosos, para los efectos de la Cláusula Décima de "EL ACUERDO MARCO".

- d) "LA SECRETARÍA" por conducto del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adiciones, considerando su disponibilidad de personal y presupuestaria podrá en cualquier momento, realizar visitas de supervisión, a efecto de verificar los avances del cumplimiento del objeto del presente Convenio Específico, estando obligado "LA ENTIDAD" a exhibir los certificados del gasto que correspondan, conforme al formato que se contiene en el ANEXO 3, del presente Convenio Específico, así como, en su caso, la demás documentación que justifique la aplicación de los recursos transferidos con motivo del presente instrumento.

Los documentos que integran la certificación del gasto, deberán reunir los requisitos que enuncian los artículos 29 y 29-A del Código Fiscal de la Federación, y en su caso, "LA SECRETARÍA" solicitará la documentación que justifique la relación de gastos antes mencionada.

**TERCERA.- OBJETIVOS, INDICADORES DE DESEMPEÑO Y SUS METAS.-** Los recursos presupuestarios federales que transfiera "LA SECRETARÍA" a "LA ENTIDAD", se aplicarán exclusivamente a "EL PROGRAMA", conforme a los objetivos, los indicadores de desempeño y las metas establecidas en los ANEXO 4 del presente Convenio Específico.

**CUARTA.- APLICACIÓN.-** Los recursos presupuestarios federales que se transfieren con motivo de la ejecución de este Convenio Específico no podrán transferirse hacia cuentas en las que "LA ENTIDAD", maneje otro tipo de recursos, ni traspasarse a otros conceptos de gasto y se registrarán conforme a su naturaleza, como gasto corriente o gasto de capital, de conformidad con el Clasificador por Objeto del Gasto para la Administración Pública Federal.

Los rendimientos financieros que generen los recursos presupuestarios federales transferidos, deberán destinarse exclusivamente a "EL PROGRAMA".

La alineación de los recursos presupuestarios del Ramo 33 así como los de la Comisión Nacional de Protección Social en Salud (CNPSS), a que hace referencia en el ANEXO 5 del presente Convenio, no forman parte de los recursos federales ministrados por "LA SECRETARÍA" a "LA ENTIDAD" con motivo del presente Convenio, ya que solo se señalan para efectos informativos por lo que el control, vigilancia y supervisión respecto de la aplicación, ejercicio y comprobación de dichos recursos serán responsabilidad de quienes tienen a cargo dichas fuentes de financiamiento. En consecuencia la información de la distribución de los recursos referidos en el presente párrafo se incluye solo para efectos de la evaluación de la eficiencia y eficacia de "EL PROGRAMA".

**QUINTA.- GASTOS ADMINISTRATIVOS.-** Los gastos administrativos y cualquier otro gasto no comprendido en el presente Convenio Especifico, necesario para su cumplimiento, quedan a cargo de **"LA ENTIDAD"**.

**SEXTA.- OBLIGACIONES DE "LA ENTIDAD".- "LA ENTIDAD"** adicionalmente a los compromisos establecidos en **"EL ACUERDO MARCO"**, estará obligado a:

- I. Aplicar la totalidad de los recursos presupuestarios federales que se le transfieran con motivo de la ejecución del presente Convenio Especifico en **"EL PROGRAMA"**, sujetándose para ello, a los objetivos, indicadores de desempeño y metas previstos en los **ANEXOS** del presente Convenio Especifico, por lo que se hace responsable de la administración, uso, aplicación y destino de los citados recursos.
- II. Entregar trimestralmente, por conducto de su Unidad Ejecutora a **"LA SECRETARÍA"**, a través del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, los certificados de gasto que correspondan en los términos previstos en el presente Convenio Especifico, en las que se contenga la relación detallada sobre las erogaciones del gasto, elaboradas y validadas por dicha Unidad Ejecutora.

Asimismo, se compromete a resguardar y mantener bajo su custodia, a través de su Unidad Ejecutora, por lo menos 5 años a partir de su fecha de expedición, la documentación comprobatoria original de los recursos presupuestarios federales erogados y tenerla disponible para atender cualquier requerimiento de **"LA SECRETARÍA"**, la Secretaría de Hacienda y Crédito Público y/o los órganos fiscalizadores competentes tanto a nivel Federal como Local, así como la información adicional que estas últimas le requieran.

Los recursos presupuestarios federales que se transfieran, una vez devengados y conforme avance el ejercicio, deberán ser registrados por **"LA ENTIDAD"** en su contabilidad, de acuerdo con las disposiciones jurídicas aplicables y se rendirán en su cuenta pública, sin que por ello pierdan su carácter federal.

La documentación comprobatoria del gasto de los recursos presupuestarios federales objeto de este Convenio Especifico, deberá cumplir con los requisitos establecidos en las disposiciones federales aplicables, como son los artículos 29 y 29-A del Código Fiscal de la Federación, deberán expedirse a nombre de **"LA ENTIDAD"**, asimismo esta se obliga a identificar dicha documentación comprobatoria con un sello que señale lo siguiente: **"OPERADO PROGRAMA PREVENCIÓN Y TRATAMIENTO DE ADICCIONES 2015"**.

- III. Transferir a la Unidad Ejecutora a través de la Secretaría de Finanzas y de Administración del Estado, los recursos presupuestarios federales a que se refiere el presente Convenio Especifico, a efecto que la Unidad Ejecutora esté en condiciones de fortalecer las acciones para dar cumplimiento a **"EL PROGRAMA"**, en un plazo no mayor a 5 días hábiles, contados a partir del día siguiente a la fecha en que le sean radicados los recursos a la Secretaría de Finanzas y de Administración de la Administración Pública Estatal.

- IV. Informar dentro de los 20 días hábiles siguientes a la terminación del trimestre de que se trate, a **"LA SECRETARÍA"** a través del Centro Nacional para la Prevención y Control de las Adicciones, sobre el ejercicio, destino y los resultados obtenidos respecto de los recursos presupuestarios federales transferidos a **"LA ENTIDAD"**, así como el avance programático y físico financiero de **"EL PROGRAMA"** previsto en este Convenio Específico, conforme al formato que se agrega en los **ANEXOS**.
- V. Los recursos presupuestarios federales ministrados, que después de radicados en la Secretaría de Finanzas y de Administración de **"LA ENTIDAD"**, no hayan sido ministrados a la Unidad Ejecutora, o que una vez ministrados a esta última, no sean ejercidos en los términos de este convenio, serán considerados por **"LA SECRETARÍA"** como recursos ociosos, procediéndose a su reintegro a la Tesorería de la Federación, dentro de los 15 días naturales siguientes en que lo requiera **"LA SECRETARÍA"** la cual lo informará a la Dirección General de Programación Organización y Presupuesto de la **"SECRETARÍA"** y ésta a la Secretaría de Hacienda y Crédito Público.
- VI. Informar trimestralmente a la **"LA SECRETARÍA"** a través del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, sobre el avance en el cumplimiento de objetivos, indicadores de desempeño y sus metas, previstos en los **ANEXOS** del presente Convenio Específico, así como el avance y, en su caso, resultados de las acciones que lleve a cabo de conformidad con este Instrumento.
- VII. Los recursos humanos que designe para la ejecución del objeto del presente Convenio Específico, quedarán bajo su absoluta responsabilidad jurídica y administrativa en razón de lo cual no existirá relación laboral alguna entre éstos y **"LA SECRETARÍA"**, por lo que en ningún caso se entenderá a ésta última como patrón sustituto o solidario.
- VIII. Alinear su Programa Estatal de Prevención y Tratamiento de las Adicciones a **"EL PROGRAMA"**.
- IX. Proporcionar a **"LA SECRETARÍA"** y mantener actualizado un directorio de instituciones, establecimientos y personas en la entidad federativa, que prestan servicios de prevención y atención a las adicciones.
- X. Requisar, de manera oportuna y con la periodicidad establecida en la normatividad vigente, los datos para el Sistema Nacional de Vigilancia Epidemiológica, así como para el Sistema de Información de los Consejos Estatales contra las Adicciones (SICECA), establecido por el Centro Nacional Para la Prevención y el Control de las Adicciones.
- XI. Registrar como activos fijos los bienes muebles que serán adquiridos con carga a los recursos presupuestarios federales objeto de este instrumento, de conformidad con las disposiciones jurídicas vigentes en materia de ejercicio, registro y contabilidad del gasto público gubernamental.

- XII. Informar en la cuenta pública de la Hacienda Pública Estatal y en los demás informes que le sean requeridos, sobre la aplicación de los recursos presupuestales federales con motivo del presente Convenio Específico, sin que por ello pierdan su carácter federal.
- XIII. Contratar con recursos de "LA ENTIDAD", y mantener vigentes las pólizas de seguros y de mantenimiento preventivo y correctivo de los bienes muebles que sean adquiridos con cargo los recursos presupuestarios federales objeto de este instrumento.
- XIV. Proporcionar al personal vinculado con el "EL PROGRAMA, para la consecución de las intervenciones en éste establecidas, las facilidades, viáticos y pasajes para la asistencia a cursos de capacitación, entrenamiento o actualización, recursos presupuestales federales con motivo del presente Convenio Específico o de la Dirección General de los Servicios de Salud de Durango de "LA ENTIDAD", de acuerdo a lo que se establece en el presente instrumento.
- XV. Informar sobre la suscripción de este Convenio Específico al Órgano Técnico de Fiscalización de la Legislatura Local en el Estado.
- XVI. Publicar en el órgano de difusión oficial el presente Convenio Específico.
- XVII. Difundir en su página de Internet el programa financiado con los recursos que serán transferidos mediante el presente Convenio Específico, incluyendo los avances y resultados físicos y financieros, en los términos de las disposiciones aplicables.
- XVIII. Al concluir el ejercicio fiscal, reintegrar a la Tesorería de la Federación, a más tardar dentro de los 15 días naturales siguientes al cierre del ejercicio, aquellos recursos que no hayan sido efectivamente devengados en términos de lo dispuesto por la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria y su Reglamento.
- XIX. Reintegrar a la Tesorería de la Federación, dentro de los 15 días naturales siguientes al cierre del ejercicio, los rendimientos financieros que generen los recursos presupuestales federales transferidos por "LA SECRETARÍA", e informar a las diferentes instancias fiscalizadoras, cuando así lo requieran, el monto y fecha de dicho reintegro o en su caso la aplicación de los rendimientos financieros conforme a lo establecido en la cláusula IV del presente instrumento.

**SÉPTIMA.- OBLIGACIONES DEL EJECUTIVO FEDERAL.-** "LA SECRETARÍA" por conducto del Centro Nacional Para la Prevención y el Control de las Adicciones se obliga a:

- I. Transferir a "LA ENTIDAD" por conducto de la Secretaría de Finanzas y de Administración, los recursos presupuestarios federales objeto del presente Convenio Específico, de acuerdo con los plazos y calendario establecidos que se precisan en los ANEXOS de este Instrumento.

- II. Verificar que los recursos presupuestarios federales que en virtud de este Convenio Específico se transfieran a "LA ENTIDAD", no permanezcan ociosos y sean destinados únicamente para la realización de su objeto, sin perjuicio de las atribuciones de inspección y vigilancia correspondan a otras instancias federales competentes.
- III. Abstenerse de intervenir en el procedimiento de asignación de los contratos, convenios o de cualquier otro instrumento jurídico que formalice "LA ENTIDAD" para cumplir con el objeto para el cual son destinados los recursos presupuestarios federales transferidos.
- IV. Practicar, con sujeción a su disponibilidad de personal y presupuestaria, visitas de supervisión y establecer mecanismos para asegurar la correcta aplicación de los recursos federales transferidos, conforme al objeto del presente instrumento.
- V. Aplicar las medidas que procedan de acuerdo con la normativa aplicable e informar a la Dirección General de Programación, Organización y Presupuesto de "LA SECRETARÍA" y ésta a la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, a la Secretaría de la Función Pública a la Auditoría Superior de la Federación y al Órgano Estatal de Control del Gobierno del Estado, el caso o casos en que los recursos presupuestarios permanezcan ociosos o no hayan sido aplicados por "LA ENTIDAD" al cumplimiento del objeto del presente Convenio Específico, ocasionando como consecuencia la suspensión de la transferencia de recursos a "LA ENTIDAD", en términos de lo establecido en la Cláusula Octava de "EL ACUERDO MARCO".
- VI. Informar en la cuenta pública de la Hacienda Pública Federal y en los demás informes que sean requeridos, sobre la aplicación de los recursos presupuestarios federales ministrados con motivo del presente Convenio Específico.
- VII. Dar seguimiento trimestralmente, en coordinación con "LA ENTIDAD", sobre el avance en el cumplimiento del objeto del presente Convenio Específico y establecer las medidas de mejora continua que procedan.
- VIII. Los recursos humanos que designe para la ejecución del objeto del presente Convenio Específico, quedarán bajo su absoluta responsabilidad jurídica y administrativa, en razón de lo cual no existirá relación laboral alguna entre éstos y "LA ENTIDAD", por lo que en ningún caso éste último se entenderá como patrón sustituto o solidario.
- IX. El control, vigilancia, seguimiento y evaluación de los recursos presupuestarios que en virtud de este instrumento sean transferidos, corresponderá a "LA SECRETARÍA", a la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, a la Secretaría de la Función Pública, y a la Auditoría Superior de la Federación, sin perjuicio de las acciones de vigilancia, control y evaluación que, en coordinación con la Secretaría de la Función Pública, realice el Órgano Estatal de Control de "LA ENTIDAD".
- X. Informar sobre la suscripción de este Convenio Específico, a la Auditoría Superior de la Federación y a la Secretaría de la Función Pública.



XI. Publicar en el Diario Oficial de la Federación, el presente Convenio Específico.

XII. Difundir en su página de Internet el programa financiado con los recursos que serán transferidos mediante el presente Convenio Específico, incluyendo los avances y resultados físicos y financieros, en los términos de las disposiciones aplicables.

**OCTAVA.- ACCIONES DE VIGILANCIA, CONTROL Y EVALUACIÓN.-** Los recursos presupuestarios federales que ministre "LA SECRETARÍA" a "LA ENTIDAD" con motivo del presente instrumento, no pierden su carácter federal, por lo que el control, vigilancia, seguimiento y evaluación, corresponderá a "LA SECRETARÍA", a la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, así como a las instancias de fiscalización federales que correspondan en sus respectivos ámbitos de competencia, sin perjuicio de las acciones de control, vigilancia y evaluación que en coordinación con las instancias de fiscalización federales, realice el órgano de control de "LA ENTIDAD" y se llevarán a cabo de conformidad con las disposiciones jurídicas vigentes en materia del ejercicio del Gasto Público Federal.

**NOVENA.- VIGENCIA.-** El presente Convenio Específico comenzará a surtir sus efectos a partir de la fecha de su suscripción y se mantendrá en vigor hasta el 31 de diciembre de 2015, debiéndose publicarse en el Diario Oficial de la Federación y en el Periódico Oficial de "LA ENTIDAD".

Atento a lo anterior, el "LA ENTIDAD" se obliga en un término no mayor a 15 días hábiles a la conclusión del ejercicio fiscal, a reintegrar a la Tesorería de la Federación, los recursos no ejercidos e intereses no devengados al 31 de diciembre de 2015.

**DECIMA.- MODIFICACIONES AL CONVENIO ESPECIFICO.-** Las partes acuerdan que el presente Convenio Específico podrá modificarse de común acuerdo y por escrito, sin alterar su estructura y en estricto apego a las disposiciones jurídicas aplicables. Las modificaciones al Convenio Específico obligarán a sus signatarios a partir de la fecha de su firma y deberán publicarse en el Diario Oficial de la Federación y en el Periódico Oficial de "LA ENTIDAD".

En caso de contingencias para la realización de "EL PROGRAMA" previsto en este instrumento, ambas partes acuerdan tomar las medidas o mecanismos que permitan afrontar dichas contingencias en todo caso las medidas y mecanismos acordados serán formalizados mediante la suscripción del Convenio Modificatorio correspondiente.

**DECIMA PRIMERA.- CAUSAS DE TERMINACIÓN.-** El presente Convenio Específico podrá darse por terminado cuando se presente alguna de las siguientes causas:

I. Por estar satisfecho el objeto para el que fue celebrado.

II. Por acuerdo de las partes.

III. Por no existir la disponibilidad presupuestaria para hacer frente a los compromisos que adquiere "LA SECRETARÍA".

IV. Por caso fortuito o fuerza mayor.

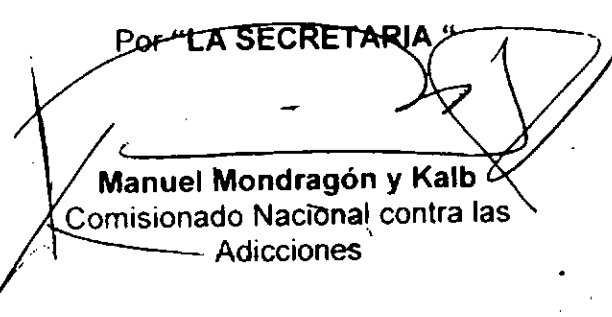
**DECIMA SEGUNDA.- CAUSAS DE RESCISIÓN.-** El presente Convenio Especifico podrá rescindirse por las siguientes causas:

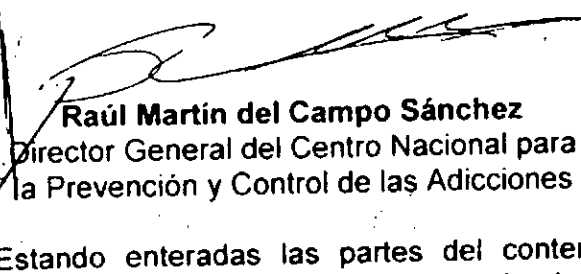
- I. Cuando se determine que los recursos presupuestarios federales se utilizaron con fines distintos a los previstos en el presente Convenio Especifico.
- II. Por el incumplimiento de las obligaciones contraídas en el mismo.

En estos casos se procederá en términos de lo establecido en la Cláusula Octava de "EL ACUERDO MARCO".

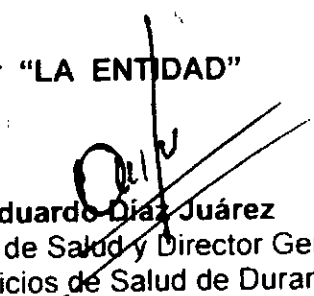
**DECIMA TERCERA.- CLÁUSULAS QUE SE TIENEN POR REPRODUCIDAS.-** Dado que el presente Convenio Especifico se deriva de "EL ACUERDO MARCO" a que se hace referencia en el apartado de antecedentes de este instrumento, las Cláusulas que le sean aplicables atendiendo la naturaleza del recurso, establecidas en "EL ACUERDO MARCO" se tienen por reproducidas para efectos de este instrumento como si a la letra se insertasen y serán aplicables en todo aquello que no esté expresamente establecido en el presente Convenio.

Por "LA SECRETARIA"

  
**Manuel Mondragón y Kalb**  
Comisionado Nacional contra las  
Adicciones

  
**Raúl Martín del Campo Sánchez**  
Director General del Centro Nacional para  
la Prevención y Control de las Adicciones

Por "LA ENTIDAD"

  
**Dr. Eduardo Díaz Juárez**  
El Secretario de Salud y Director General  
de los Servicios de Salud de Durango

  
**C.P. María Cristina Díaz Herrera**  
Secretaria de Finanzas y de Administración

Estando enteradas las partes del contenido y alcance legal del presente Convenio Especifico, lo firman por cuadruplicado al primer día del mes de junio de dos mil quince.- Por la Secretaria: el Comisionado Nacional contra las Adicciones, **Manuel Mondragón y Kalb**.- Rúbrica.- El Director General del Centro Nacional para la Prevención y Control de las Adicciones, **Raúl Martín del Campo Sánchez**.- Rúbrica.- Por LA ENTIDAD: la Secretaria de Finanzas y de Administración, C.P. **María Cristina Díaz Herrera**, Rúbrica.- El Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango, Dr. **Eduardo Díaz Juárez**.

## ANEXO 1

Convenio Específico en materia de Transferencia de Recursos para las Acciones de Reducción en el Uso de Sustancias Adictivas que celebran por una parte el Ejecutivo Federal, por conducto de "LA SECRETARÍA" a través de la Comisión Nacional contra las Adicciones y por la otra parte "LA ENTIDAD" representada por la Secretaría de Finanzas y de Administración y la Secretaría de Salud y Servicios de Salud de Durango, el día primero de junio de 2015.

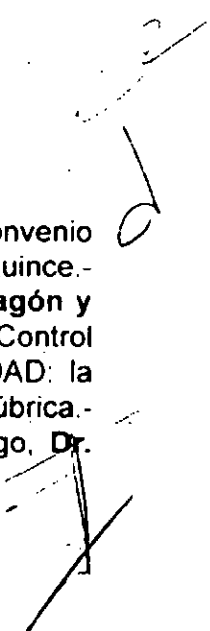
Copias fotostáticas simples de los nombramientos de los titulares de "LA SECRETARÍA"

- |   |                                     |  |
|---|-------------------------------------|--|
| 1 | Dr. Manuel Mondragón y Kalb         | Comisionado Nacional Contra las Adicciones   |
| 2 | Mtro. Raúl Martín del Campo Sánchez | Director General del Centro Nacional Para la Prevención y el Control de las Adicciones |

Copias fotostáticas simples de los nombramientos de los titulares de "LA ENTIDAD"

- |   |                                  |   |
|---|----------------------------------|---|
| 1 | C.P. María Cristina Díaz Herrera | Secretaria de Finanzas y de Administración                                  |
| 2 | Dr. Eduardo Díaz Juárez          | Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango |

Estando enteradas las partes del contenido y alcance legal del presente Convenio Específico, lo firman por cuadruplicado al primer día del mes de junio de dos mil quince.- Por la Secretaría: el Comisionado Nacional contra las Adicciones, **Manuel Mondragón y Kalb**.- Rúbrica.- El Director General del Centro Nacional para la Prevención y el Control de las Adicciones, **Raúl Martín del Campo Sánchez**.- Rúbrica.- Por LA ENTIDAD: la Secretaria de Finanzas y de Administración, C.P. **María Cristina Díaz Herrera**, Rúbrica.- El Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango, **Dr. Eduardo Díaz Juárez**.





**C. Manuel Isidoro Mondragón y Kalb,**  
*Presente.*

**Enrique Peña Nieto,** *Presidente de los Estados Unidos Mexicanos, en ejercicio de la facultad que me confiere el artículo 89, fracción II, de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, y con fundamento en el artículo 11 Ter del Reglamento Interior de la Secretaría de Salud, he tenido a bien nombrar Comisionado Nacional contra las Adicciones.*

"2013, Año de la Lealtad Institucional y Centenario del Ejército Mexicano"

SALUD

Sistema de Servicio Profesional de Carrera en la  
Administración Pública Federal

Nombramiento No. LD-172/2013

México, D.F., a 1° de mayo de 2013

### NOMBRAMIENTO

**Mtro. Raúl Martín del Campo Sánchez**  
**PRESENTE**

Con fundamento en el artículo 7, fracciones XXIV y XXV, del Reglamento Interior de la Secretaría de Salud, en relación con el artículo 2, fracción XII, del Reglamento de la Ley del Servicio Profesional de Carrera en la Administración Pública Federal y en los numerales 152, fracción I, inciso b), subinciso II y 162, del Acuerdo por el que se emiten las Disposiciones en las materias de Recursos Humanos y del Servicio Profesional de Carrera, así como el Manual Administrativo de Aplicación General en materia de Recursos Humanos y Organización y el Manual del Servicio Profesional de Carrera, he tenido a bien nombrarle, a partir de esta fecha.

#### **DIRECTOR GENERAL DEL CENTRO NACIONAL PARA LA PREVENCIÓN Y EL CONTROL DE LAS ADICCIONES**

Dicha designación se formula con el carácter de servidor público de libre designación, rango de Dirección General código 12-X00-1-CFKC001-0000020-E-L-V, adscrito a la Subsecretaría de Prevención y Promoción de la Salud, con las funciones y responsabilidades que a ese cargo correspondan.

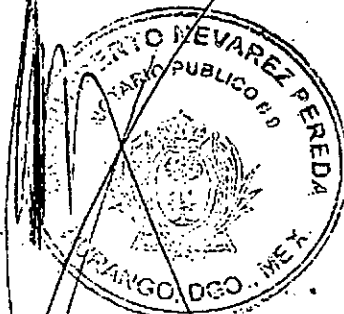
"Mérito e Igualdad de Oportunidades"



**Dra. María de las Mercedes Martha Juan López**  
**Secretaría de Salud**



PODER EJECUTIVO  
2010 - 2016



En ejercicio de las facultades que me confiere el artículo 70, fracción V de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango, con fundamento en lo señalado por el artículo 18 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado, tengo a bien designar, a partir de esta fecha a la

*C.P. María Cristina Díaz Herrera*

*Como Secretaria de Finanzas y de Administración*

En bien de nuestra Patria, de nuestro Estado y sus habitantes, la exhorto para que dicha encomienda se desempeñe bajo los criterios más estrictos de legalidad, honradez, lealtad, imparcialidad, eficiencia, profesionalización y eficacia que nuestro marco normativo señala.

Atentamente

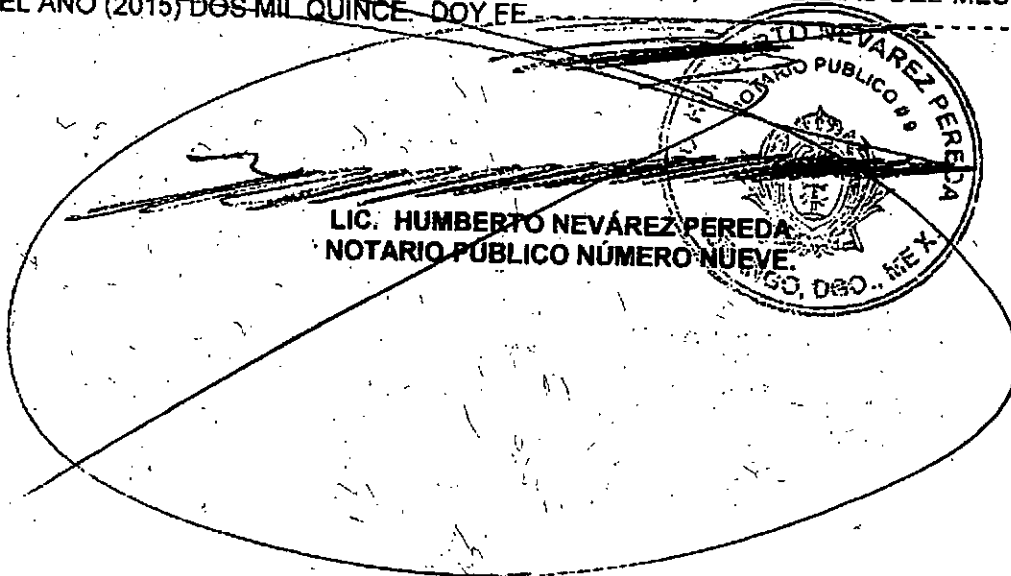
"Sufragio Efectivo. No Reección"

*Victoria de Durango, Durango, a 10 de Agosto del 2012*

*Jorge Herrera Caldera*  
C.P. Jorge Herrera Caldera  
Governador Constitucional del Estado

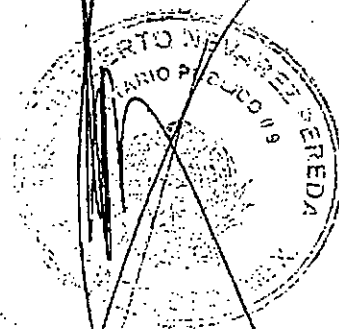
*Jaime Fernández Saracho*  
Profr. Jaime Fernández Saracho  
Secretario General de Gobierno

EL CIUDADANO LICENCIADO HUMBERTO NEVÁREZ PEREDA, NOTARIO PÚBLICO NÚMERO NUEVE DE ESTA CIUDAD DE DURANGO, DGO, EN EJERCICIO CERTIFICO: QUE LA PRESENTE COPIA FOTOSTÁTICA, QUE SE ENCUENTRA ESCRITA ÚNICAMENTE POR SU ANVERSO, CONCUERDA FIEL Y EXACTAMENTE CON SU ORIGINAL.- QUE EL SUSCRITO NOTARIO, DOY FE TENER A LA VISTA EN ESTE ACTO Y SEGÚN COTEJO PRACTICADO PERSONALMENTE.- Y PARA QUE CONSTE, AUTORIZO LA PRESENTE CON MI FIRMA Y SELLO EN LA CIUDAD DE DURANGO, DGO. A LOS (20) VEINTE DÍAS DEL MES DE ABRIL DEL AÑO (2015) DOS-MIL QUINCE. DOY FE.





PODER EJECUTIVO  
2010. 2016



En ejercicio de las facultades que me confiere el artículo 70, fracción V de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango, con fundamento en lo señalado por el artículo 18 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango, 15 de la Ley de Salud del Estado de Durango y 9 del Decreto por el que se crean los Servicios de Salud de Durango, tengo a bien designar, a partir de esta fecha al

*Dr. Eduardo Díaz Juárez*

*Como Secretario de Salud y Director General de los  
Servicios de Salud*

En bien de nuestra Patria, de nuestro Estado y sus habitantes, lo exhorto para que dicha encomienda se desempeñe bajo los criterios más estrictos de legalidad, honradez, lealtad, imparcialidad, eficiencia, profesionalización y eficacia que nuestro marco normativo señala.

Atentamente

"Sufragio Efectivo. No Reelección"

*Victoria de Durango, Durango, a 26 de Febrero de 2013*

  
C.P. Jorge Herrera Caldera  
Gobernador Constitucional del Estado

  
Profr. Jaime Fernández Saracho  
Secretario General de Gobierno



EL CIUDADANO LICENCIADO HUMBERTO NEVÁREZ PEREDA, NOTARIO PÚBLICO NÚMERO NUEVE DE ESTA CIUDAD DE DURANGO, DGO, EN EJERCICIO CERTIFICO: QUE LA PRESENTE COPIA FOTOSTÁTICA; QUE SE ENCUENTRA ESCRITA ÚNICAMENTE POR SU ANVERSO, CONCUERDA FIEL Y EXACTAMENTE CON SU ORIGINAL.- QUE EL SUSCRITO NOTARIO, DOY FE TENER A LA VISTA EN ESTE ACTO Y SEGÚN COTEJO PRACTICADO PERSONALMENTE.- Y PARA QUE CONSTE, AUTORIZO LA PRESENTE CON MI FIRMA Y SELLO, EN LA CIUDAD DE DURANGO, DGO. A LOS (20) VEINTE DÍAS DEL MES DE ABRIL DEL AÑO (2015) DOS MIL QUINCE.- DOY FE.-----

LIC. HUMBERTO NEVÁREZ PEREDA  
NOTARIO PÚBLICO NÚMERO NUEVE.



## ANEXO 2

Convenio Especifico en materia de Transferencia de Recursos para las Acciones de Reducción en el Uso de Sustancias Adictivas que celebran por una parte el Ejecutivo Federal, por conducto de "LA SECRETARIA" a través de la Comisión Nacional contra las Adicciones y por la otra parte "LA ENTIDAD" representada por la Secretaria de Finanzas y de Administración y la Secretaria de Salud y Servicios de Salud de Durango, el día primero de junio de 2015.

## Calendario de Ministraciones

	Mes	Monto
Mayo		\$0 0
Junio		\$ 2'291,174.00 (dos millones doscientos noventa y un mil ciento setenta y cuatro pesos 00/100 M.N.)
Total		\$ 2'291,174.00 (dos millones doscientos noventa y un mil ciento setenta y cuatro pesos 00/100 M.N.)

Estando enteradas las partes del contenido y alcance legal del presente Convenio Especifico, lo firman por cuadruplicado al primer día del mes de junio de dos mil quince.- Por la Secretaria: el Comisionado Nacional contra las Adicciones, **Manuel Mondragón y Kalb**.- Rúbrica.- El Director General del Centro Nacional para la Prevención y Control de las Adicciones, **Raúl Martín del Campo Sánchez**.- Rúbrica.- Por LA ENTIDAD: la Secretaria de Finanzas y de Administración, C.P. **María Cristina Díaz Herrera**, Rúbrica.- El Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango, **Dr. Eduardo Díaz Juárez**.

## ANEXO 3

Convenio Específico en materia de Transferencia de Recursos para las Acciones de Reducción en el Uso de Sustancias Adictivas que celebran por una parte el Ejecutivo Federal, por conducto de "LA SECRETARÍA" a través de la Comisión Nacional contra las Adicciones y por la otra parte "LA ENTIDAD" representada por la Secretaría de Finanzas y de Administración y la Secretaría de Salud y Servicios de Salud de Durango, el día primero de junio de 2015.

**SECRETARÍA DE SALUD  
CERTIFICADO DE GASTO  
CONADIC**

**: SERVICIOS DE SALUD DE DURANGO**

**FORMATO DE CERTIFICACIÓN DE GASTO**

**CONVENIO ESPECÍFICO EN MATERIA DE TRANSFERENCIA DE RECURSOS PARA  
LAS ACCIONES DE REDUCCIÓN EN EL USO DE SUSTANCIAS ADICTIVAS**

FECHA DE EMISIÓN:

EJERCICIO:

CERTIFICADO DE GASTO No:

Tipo de documento:		Número:		Proveedor:	Fecha Docto.	
No. de bienes/Servicios	Importe	Descripción del bien o servicio / descripción complementaria		Partida	Descripción Partida	
Tipo de documento:		Número:		Proveedor:	Fecha Docto.	
No. de bienes/Servicios	Importe	Descripción del bien o servicio / descripción complementaria		Partida	Descripción partida	
TOTAL						

**Monto total del certificado: \$2'291,174.00 (dos millones doscientos noventa y un mil ciento setenta y cuatro pesos 00/100 M.N.)**

LA DOCUMENTACIÓN ORIGINAL COMPROBATORIA CORRESPONDIENTE, CUMPLE CON LOS REQUISITOS FISCALES ADMINISTRATIVOS Y NORMATIVOS VIGENTES VINCULADOS AL PROGRAMA DE PREVENCIÓN Y TRATAMIENTO DE LAS ADICCIONES, Y SE ENCUENTRAN PARA SU GUARDA Y CUSTODIA EN EL ESTADO DE SONORA, A TRAVÉS DE LOS SERVICIOS DE SALUD DEL ESTADO DE SONORA, MISMA QUE ESTÁ A DISPOSICIÓN DE LA SECRETARÍA DE SALUD Y, EN SU CASO, DE LA SECRETARÍA DE HACIENDA Y CRÉDITO PÚBLICO, DE LA SECRETARÍA DE LA FUNCIÓN PÚBLICA Y/O DE LOS ÓRGANOS FISCALIZADORES COMPETENTES, ASÍ COMO LA INFORMACIÓN ADICIONAL QUE ÉSTAS LLEGARAN A SOLICITAR.

ELABORÓ

Vo. Bo.

AUTORIZÓ

DIRECTOR DE ADMINISTRACIÓN

DIRECTOR DE SERVICIOS  
DE SALUD

DIRECTOR GENERAL DEL INSTITUTO

Estando enteradas las partes del contenido y alcance legal del presente Convenio Específico, lo firman por cuadruplicado al primer día del mes de junio de dos mil quince.- Por la Secretaría: el Comisionado Nacional contra las Adicciones, **Manuel Mondragón y Kalb**.- Rúbrica.- El Director General del Centro Nacional para la Prevención y Control de las Adicciones, **Raúl Martín del Campo Sánchez**.- Rúbrica.- Por LA ENTIDAD: la Secretaria de Finanzas y de Administración, C.P. **María Cristina Díaz Herrera**, Rúbrica.- El Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango, **Dr. Eduardo Díaz Juárez**.

## ANEXO 4

Convenio Específico en materia de Transferencia de Recursos para las Acciones de Reducción en el Uso de Sustancias Adictivas que celebran por una parte el Ejecutivo Federal, por conducto de "LA SECRETARÍA" a través de la Comisión Nacional contra las Adicciones y por la otra parte "LA ENTIDAD" representada por la Secretaría de Finanzas y de Administración y la Secretaría de Salud y Servicios de Salud de Durango, el día primero de junio de 2015.

## METAS E INDICADORES DE DESEMPEÑO

N°	Descripción de la Actividad	Meta	Descripción del Indicador	Tipo de Indicador	Indicador	
					Numerador	Denominador
1.1.1	Campañas de comunicación para la promoción de las actividades de prevención y tratamiento del consumo de tabaco, alcohol y otras drogas	2	Desarrollar campañas de comunicación para la promoción de las actividades de prevención y tratamiento del consumo de alcohol, tabaco y otras drogas	DGPOP-SHCP	Número de campañas de comunicación en adicciones, realizadas	Número de campañas de comunicación en adicciones, programadas
1.2.1	Pruebas de tamizaje aplicadas a población escolar (proceso completo)	15276	Instrumentar acciones de prevención y detección temprana del consumo de tabaco y drogas ilícitas	DGPOP-SHCP CAMINANDO A EXCELENCIA CNPSVD	Número de pruebas de tamizaje aplicadas	Número de pruebas de tamizaje programadas
1.3.1	Ofrecer servicios de tratamiento residencial en adicciones subrogados, a través de los establecimientos reconocidos por el CENADIC	29	Tratamientos en adicciones con modalidad residencial, a través de subsidios	AFASPE	Número de tratamientos residenciales en adicciones otorgados	Número de tratamientos residenciales en adicciones programados
1.4.1	Visitas de seguimiento y supervisión a establecimientos residenciales especializados en atención a las adicciones	24	Visitas de seguimiento y supervisión a establecimientos residenciales especializados en atención a las adicciones	AFASPE	Número de visitas de seguimiento y supervisión realizadas	Número de visitas de seguimiento y supervisión programadas
1.5.1	Unidades médicas de primer nivel de los Servicios Estatales de Salud en las que se llevan a cabo acciones de prevención y tratamiento de adicciones	59	Unidades de salud de primer nivel en las que se llevan a cabo acciones de prevención y atención de las adicciones	AFASPE	Número de unidades de salud de primer nivel en las que se llevan a	Número de unidades de salud de primer nivel programadas para llevar a cabo acciones

					cabo acciones de prevención y atención de las adicciones	de prevención y atención de las adicciones
1.6.1	Proporcionar intervenciones breves especializadas para la atención de usuarios de alcohol, tabaco y drogas en los CAPA	2585	Consultas de primera vez para la atención de usuarios de alcohol, tabaco y drogas	DGPOP-SHCP CAMNINA NDO A LA EXCELENCIA CNPSVD	Número de consultas de primera vez otorgadas	Número de consultas de primera vez programadas
1.7.1	Participar en la implementación de los Tribunales Para el Tratamiento de Adicciones en las entidades federativas (Justicia Alternativa)	1	Entidades federativas del país que participan en la implementación del Modelo de Justicia Alternativa	AFASPE	Modelo de Justicia Alternativa implementado	Modelo de Justicia Alternativa Programado
1.8.1	Adolescentes de 12 a 17 años que participan en acciones de prevención de adicciones	47739	Número de adolescentes de 12 a 17 años que participan en acciones de prevención de adicciones	DGPOP-SHCP CAMNINA NDO A LA EXCELENCIA CNPSVD	Número de adolescentes de 12 a 17 años programados para participar en acciones de prevención de adicciones	Adolescente de 12 a 17 años que participan en acciones de prevención de adicciones

Estando enteradas las partes del contenido y alcance legal del presente Convenio Especifico, lo firman por cuadruplicado al primer día del mes de junio de dos mil quince.- Por la Secretaría: el Comisionado Nacional contra las Adicciones, **Manuel Mondragón y Kalb**.- Rúbrica.- El Director General del Centro Nacional para la Prevención y Control de las Adicciones, **Raúl Martín del Campo Sánchez**.- Rúbrica.- Por LA ENTIDAD: la Secretaria de Finanzas y de Administración, C.P. **María Cristina Díaz Herrera**, Rúbrica.- El Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango, **Dr. Eduardo Díaz Juárez**.

## ANEXO 5

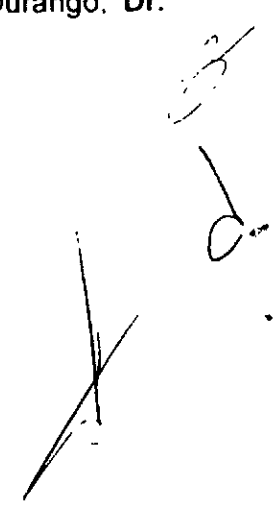
Convenio Específico en materia de Transferencia de Recursos para las Acciones de Reducción en el Uso de Sustancias Adictivas que celebran por una parte el Ejecutivo Federal, por conducto de "LA SECRETARÍA" a través de la Comisión Nacional contra las Adicciones y por la otra parte "LA ENTIDAD" representada por la Secretaria de Finanzas y de Administración y la Secretaria de Salud y Servicios de Salud de Durango, el día primero de junio de 2015.

## IDENTIFICACIÓN DE FUENTES DE FINANCIAMIENTO DE "EL PROGRAMA"

Origen de los Recursos* Presupuestarios			
Ramo 12 Apoyo Federal	Anexo IV (CNPSS)	Ramo 33	Total
\$2,291,174.00	\$1,063,710.00	\$2,833,360.00	\$6,188,244.00

\*La asignación de los recursos presupuestarios del Ramo 33 así como los de la Comisión Nacional de Protección Social en Salud (CNPSS), Anexo IV, a que se hace referencia no forman parte de los recursos federales ministrados por "LA SECRETARÍA" a "LA ENTIDAD" con motivo del presente Convenio, ya que solo se señalan para efectos informativos.

Estando enteradas las partes del contenido y alcance legal del presente Convenio Específico, lo firman por cuadruplicado al primer día del mes de junio de dos mil quince.- Por la Secretaría: el Comisionado Nacional contra las Adicciones, **Manuel Mondragón y Kalb**.- Rúbrica.- El Director General del Centro Nacional para la Prevención y Control de las Adicciones, **Raúl Martín del Campo Sánchez**.- Rúbrica.- Por LA ENTIDAD: la Secretaria de Finanzas y de Administración, C.P. **María Cristina Díaz Herrera**, Rúbrica.- El Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango, Dr. **Eduardo Díaz Juárez**.



CONVENIO ESPECÍFICO DE COORDINACIÓN PARA LA TRANSFERENCIA DE RECURSOS PRESUPUESTARIOS FEDERALES CON EL CARACTER DE SUBSIDIOS, PARA LA INSTRUMENTACIÓN DE ACCIONES DE PROMOCIÓN DE LA SALUD EN EL MARCO DEL PROGRAMA COMUNIDADES SALUDABLES, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL EJECUTIVO FEDERAL, POR CONDUCTO DE LA SECRETARÍA DE SALUD A LA QUE EN ADELANTE SE LE DENOMINARÁ "LA SECRETARÍA", REPRESENTADA EN ESTE ACTO POR EL DR. PABLO ANTONIO KURI MORALES, SUBSECRETARIO DE PREVENCIÓN Y PROMOCIÓN DE LA SALUD, ASISTIDO POR EL DR. EDUARDO JARAMILLO NAVARRETE, DIRECTOR GENERAL DE PROMOCIÓN DE LA SALUD, EN LO SUCESIVO "DGPS"; Y POR LA OTRA PARTE, EL EJECUTIVO DEL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, AL QUE EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ "LA ENTIDAD", REPRESENTADO POR LA C.P. MARÍA CRISTINA DÍAZ HERRERA, EN SU CARACTER DE SECRETARÍA DE FINANZAS Y ADMINISTRACIÓN Y EL DR. EDUARDO DÍAZ JUÁREZ, EN SU CARACTER DE SECRETARIO DE SALUD Y DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE SALUD DE DURANGO; A QUIENES DE MANERA CONJUNTA, SE LES DENOMINARÁ "LAS PARTES" DE CONFORMIDAD CON LOS ANTECEDENTES, DECLARACIONES Y CLAUSULAS SIGUIENTES:

#### ANTECEDENTES

- I. Que la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos establece, en su artículo 4o., párrafo cuarto, el derecho de toda persona a la protección de la salud, disponiendo que la Ley definirá las bases y modalidades para el acceso a los servicios de salud y establecerá la concurrencia de la Federación y las Entidades Federativas en materia de salud general.
- II. Que la Ley General de Salud establece en su artículo 110, que la Promoción de la Salud tiene por objeto crear, conservar y mejorar las condiciones deseables de salud para toda la población, y propiciar en el individuo las actitudes, valores y conductas adecuadas para motivar su participación en beneficio de la salud individual y colectiva; y en su artículo 116 señala que las autoridades sanitarias establecerán las normas, tomarán las medidas y realizarán las actividades dependientes a la protección de la salud humana ante los riesgos y daños dependientes de las condiciones del ambiente.
- III. Que el Programa Comunidades Saludables, opera bajo un enfoque anticipatorio, actuando sobre los Determinantes de la Salud, mediante el impulso de la participación de las autoridades municipales, la comunidad organizada y los sectores sociales en el desarrollo de acciones de Promoción de la Salud a fin de generar Entornos Favorables.
- IV. Que con fecha 27 de diciembre del 2014, se publicó en el Diario Oficial de la Federación el Acuerdo por el que se dan a conocer las Reglas de Operación e Indicadores de Gestión y Evaluación, en lo sucesivo "Reglas de Operación", del Programa Comunidades Saludables, en lo sucesivo "El Programa", para el ejercicio fiscal 2015, con el propósito de impulsar y fortalecer la participación

de las autoridades municipales, los sectores social y/o privado en el desarrollo de acciones de Promoción de la Salud, en un marco de respeto a la diversidad cultural, a fin de fortalecer los Determinantes de la Salud, y generar entornos saludables, a través de recursos semilla que permitan el impulso inicial de proyectos dirigidos a este fin, sin menoscabo de la ulterior continuidad de los mismos por las sucesivas administraciones municipales y consecuentemente propiciar un desarrollo sustentable de los municipios participantes.

- V. La convocatoria para participar en el apoyo a proyectos del Programa Comunidades Saludables, se difunde en la página electrónica de la "DGPS" (<http://www.promocion.salud.gob.mx/>) y se publica junto con las "Reglas de Operación"; la convocatoria está dirigida a los municipios de alta y muy alta marginación, de menor índice de desarrollo humano e indígena, del país para presentar proyectos de Promoción de la Salud, así como a los municipios con localidades de 500 a 2500 habitantes que presenten proyectos de Promoción de la Salud que contribuyan a los objetivos de la Cruzada Contra el Hambre; el Programa Nacional de la Prevención Social de la Violencia y la Delincuencia; del fomento al respeto de los derechos humanos de las víctimas de delitos, y de la Estrategia Nacional para la Prevención y el Control del Sobrepeso, la Obesidad y la Diabetes; el recurso será asignado de acuerdo a lo solicitado para cada uno de los proyectos que resulten beneficiarios por el Comité Nacional de Comunidades Saludables, en lo sucesivo "CNCS", dentro de los límites establecidos en las "Reglas de Operación", y hasta agotar el total de los recursos presupuestarios federales disponibles para el apoyo a Proyectos Municipales del Programa Comunidades Saludables. El número final de proyectos a apoyar dependerá del presupuesto total asignado al programa, así como del monto solicitado por los proyectos beneficiarios, de acuerdo al dictamen del "CNCS".
- VI. Que el "CNCS", es quien aplica la cédula de puntuación y evaluación a cada proyecto participante, califica, selecciona, dictamina y publica los resultados de los proyectos a beneficiar, a más tardar el 29 de mayo de 2015, de acuerdo a los límites establecidos en las "Reglas de Operación".
- VII. Que el Dictamen emitido por el "CNCS", tiene carácter de irrevocable y el resultado es publicado en la página electrónica de la "DGPS" (<http://www.promocion.salud.gob.mx/>), a más tardar seis semanas después del cierre de la convocatoria, conforme al punto 4.9.1.5 de las "Reglas de Operación".
- VIII. Que con fecha 22 de febrero del 2013, "LA ENTIDAD", y "LA SECRETARÍA" celebraron el Acuerdo Marco de Coordinación, con objeto de facilitar la concurrencia en la prestación de servicios en materia de salubridad general, así como para fijar las bases y mecanismos generales a través de los cuales serían transferidos, mediante la suscripción del instrumento específico correspondiente, recursos presupuestarios federales, insumos y bienes a "LA ENTIDAD" para coordinar su participación con el Ejecutivo Federal, en términos del artículo 9 de la Ley General de Salud, en lo sucesivo "EL ACUERDO MARCO".



- IX. Que de conformidad con lo establecido en la Cláusula Segunda de "EL ACUERDO MARCO", los Convenios Específicos serían suscritos atendiendo al ámbito de competencia que cada uno de ellos se determine por "LA ENTIDAD", Secretario de Finanzas y el Secretario de Salud Estatal y/o Director General del Instituto y/o Titular de los Servicios Estatales de Salud (según sea el caso); y por "LA SECRETARÍA", la Subsecretaría de Administración y Finanzas, la Subsecretaría de Integración y Desarrollo del Sector Salud, la Subsecretaría de Prevención y Promoción de la Salud, la Comisión Nacional de Protección Social en Salud, la Comisión Federal para la Protección contra Riesgos Sanitarios, por sí mismas, o asistidas por las Unidades Administrativas y/u órganos desconcentrados que cada una tiene adscritas.
- X. Que de conformidad con lo dispuesto en la cláusula cuarta, fracción III del Acuerdo Marco se entenderá como unidad ejecutora al organismo público descentralizado denominado Servicios de Salud de Durango, a quien serán ministrados los recursos presupuestarios federales para su aplicación conforme al objeto del presente convenio.

### DECLARACIONES


I. Declara "LA SECRETARÍA":

1. Con fundamento en los artículos 2o., fracción I, 26 y 39 de la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal, la Secretaría de Salud es una Dependencia del Ejecutivo Federal, a la cual corresponde, entre otras atribuciones, la de establecer y conducir la política nacional en materia de asistencia social, servicios médicos y salubridad general.
2. Que el **DR. PABLO ANTONIO KURI MORALES**, acredita su carácter de Subsecretario de Prevención y Promoción de la Salud, con el nombramiento de fecha 11 de diciembre del 2012, expedido a su favor por C. Presidente de la República Mexicana el **LIC. ENRIQUE PENA NIETO**, del que se adjunta copia al presente como Anexo I A y cuenta con las atribuciones y legitimación para suscribir el presente instrumento, de conformidad con lo establecido en los artículos 8o. fracción XVI y 10 fracción XIV del Reglamento Interior de la Secretaría de Salud, que le otorga, entre otras competencias, la de promover mecanismos para fomentar la participación de la sociedad civil y, en general, de la comunidad, así como de los sectores público, privado y social y de las dependencias y entidades federativas, en las acciones de Promoción de la Salud, así como en materia de salud mental, discapacidad, accidentes y adicciones.
3. Que el **DR. EDUARDO JARAMILLO NAVARRETE**, fue designado como Director General de Promoción de la Salud, tal y como lo acredita con copia de su nombramiento de fecha 1 de marzo del 2013, expedido a su favor por la **DRA. MARIA DE LAS MERCEDES MARTHA JUAN LOPEZ** y que cuenta con la competencia y legitimación para asistir en la suscripción del presente instrumento, de conformidad con lo establecido en los artículos 2, literal B.

fracción XII, y 28, fracción XI del Reglamento Interior de la Secretaría de Salud, que le otorga, entre otras atribuciones, establecer mecanismos de concertación, coordinación y colaboración con instituciones públicas, privadas y sociales, nacionales e internacionales, para la ejecución conjunta de acciones de Promoción de la Salud, incluyendo lo relativo a comunidades y educación saludable, así como de prevención y control de enfermedades durante la línea de vida, de prevención de accidentes, en colaboración con las unidades administrativas competentes; asimismo promover la celebración de acuerdos de coordinación con los gobiernos de las entidades federativas y de los municipios, así como organismos e instituciones públicas, sociales y privadas para impulsar su apoyo y participación en el desarrollo de acciones de prevención y Promoción de la Salud.

4. Que cuenta con la disponibilidad presupuestaria correspondiente para hacer frente a los compromisos derivados de la suscripción del presente Instrumento.
5. Que para efectos del presente Convenio Específico de Coordinación señala como domicilio el ubicado la calle de Lieja número 7 primer piso, Colonia Juárez, Delegación Cuauhtémoc, C.P. 06600, en México, Distrito Federal.
6. Que cuenta con Registro Federal de Contribuyentes SSA-630502-CU1.

## II. Declara "LA ENTIDAD":

1. Que la Secretaria de Finanzas y Administración, cuenta con las facultades y legitimación para suscribir el presente Convenio Específico de Coordinación; de conformidad con el artículo 30 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango, cargo que quedó debidamente acreditado con la copia del nombramiento que se adjunta al presente como Anexo II A.
  2. Que el Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango, asiste a la suscripción del presente Convenio Específico de Coordinación, de conformidad con el artículo 34 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango, cargo que quedó debidamente acreditado con la copia del nombramiento que se adjunta al presente como Anexo II B.
  3. Que sus prioridades para alcanzar los objetivos pretendidos a través del presente instrumento son los de entregar los recursos presupuestarios federales destinados para el financiamiento de cada uno de los Proyectos Municipales que resultaron beneficiarios, conforme al proceso de elegibilidad descrito en las "Reglas de Operación".
  4. Que para efectos del presente Convenio Específico de Coordinación señala como domicilio el ubicado en Calle Cuauhtémoc No. 225 Nte, Zona Centro, C.P. 34000 Durango, Dgo.
- 

5. Que cuenta con Registro Federal de Contribuyentes SSD960427CR4.

### III. Declaran "LAS PARTES"

1. Que conforme al artículo 7o. de la Ley General de Salud, corresponde a "LA SECRETARIA", la coordinación del Sistema Nacional de Salud.
2. Que cuentan con los recursos necesarios para cumplir con los compromisos que se deriven del presente Convenio Específico de Coordinación.
3. Que reconoce ampliamente su personalidad con las atribuciones y capacidades con que se ostentan.

Una vez expuesto lo anterior y toda vez que la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria, dispone en sus artículos 74, 75 y 77, que el Ejecutivo Federal, autorizará la ministración de los subsidios para los programas sujetos a reglas de operación, que con cargo a los presupuestos de las dependencias, se aprueben en el Presupuesto de Egresos, mismos que se otorgarán y ejercerán conforme a las disposiciones generales aplicables, así como a las Reglas de Operación e Indicadores de Gestión y Evaluación del Programa Comunidades Saludables, publicadas en el Diario Oficial de la Federación en fecha 27 de diciembre del 2014. Dichos subsidios y transferencias deberán sujetarse a los criterios de objetividad, equidad, transparencia, publicidad, selectividad y temporalidad que en ella se señalan, "LAS PARTES" celebran el presente Convenio Específico de Coordinación al tenor de las siguientes:

### CLÁUSULAS

**PRIMERA.- OBJETO.-** El presente Convenio Específico de Coordinación tiene por objeto establecer las bases y mecanismos sobre los cuales la "SECRETARIA", transferirá a "LA ENTIDAD" los recursos presupuestarios federales con carácter de subsidios, en lo sucesivo "Los Subsidios", para la instrumentación de acciones de Promoción de la Salud, en el marco de "El Programa", conforme a los proyectos beneficiarios determinados por el "CNCS", en términos de lo establecido en las "Reglas de Operación".

"LA ENTIDAD" deberá garantizar la correcta utilización y comprobación de "Los Subsidios" y el resguardo municipal de los bienes adquiridos con dichos recursos.

**SEGUNDA.- TRANSFERENCIA.-** Para la realización de las acciones objeto del presente Instrumento "LA SECRETARIA" transferirá a "LA ENTIDAD" recursos presupuestarios federales para el ejercicio 2015, por la cantidad de \$9,000,000.00 (Son Nueve Millones de Pesos 00/100 M.N.), de acuerdo con los plazos que se precisan en las "Reglas de Operación" en el apartado 4.9.1.6 Transferencias de recursos presupuestarios federales con carácter de subsidios.

"Los Subsidios" que transfiere "LA SECRETARÍA", se aplicarán al concepto e importes que a continuación se mencionan:

Municipio	Nombre del proyecto	Importe asignado (Número y letra)
Cuencame	Activados y Transformados para Cosechar una Vida Saludable.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Durango	Implementación de Estrategias en Materia de Promoción para la Salud dirigidas: Al Fortalecimiento de Factores Protectores para la Prevención del Suicidio en Jóvenes del Municipio de Durango.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Gómez Palacio	Activados y Transformados para Cosechar una Vida Saludable.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Gral. Simón Bolívar	Activados y Transformados para Cosechar una Vida Saludable.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Lerdo	Detección, Prevención de Prioridades en la Salud Escolar y el Tratamiento Integral Multisectorial.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Mapimi	Detección, Prevención de Prioridades en la Salud Escolar y el Tratamiento Integral Multisectorial.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Mezquital	Importancia de la Lactancia Materna y el Consumo de Acido Fólico.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Nazas	Sexualidad Responsable en la Prevención del Embarazo en el Adolescente.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Pueblo Nuevo	Cruzada Nacional contra el Hambre a través de la Prevención de Embarazos en Edades Tempranas.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Rodeo	Con Buena Nutrición se Aprende Mejor.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
San Bernardo	San Bernardo Unido en contra de la Desnutrición.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
San Dimas	Con Educación, Promoción y Activación en	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos

	Unidad, San Dimas dice Adiós a la Obesidad.	00/100 M.N.)
San Juan de Guadalupe	Sexualidad Responsable en la Prevención del Embarazo en el Adolescente.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
San Pedro del Gallo	Sexualidad Responsable en la Prevención del Embarazo en el Adolescente.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Santa Clara	Detección, Prevención de Prioridades en la Salud Escolar y Tratamiento Integral Multisectorial.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Santiago Papasquiaro	Actívate, por un Santiago sin Drogas y sin Violencia.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Tlahualilo	Tlahualilo en Movimiento por una Mejor Nutrición.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)
Topia	Salud y Desarrollo para la Mujer en Topia.	\$500,000.00 (Son Quinientos Mil Pesos 00/100 M.N.)

El mecanismo, de transferencia de "los Subsidios", ejecución y comprobación deberá llevarse a cabo de conformidad con las "Reglas de Operación" y demás disposiciones aplicables.

Los recursos a que se refiere el párrafo anterior, se radicarán a través de la Secretaría de Finanzas y Administración de "LA ENTIDAD", en la cuenta bancaria productiva específica que ésta establezca para tal efecto, en forma previa a la entrega de los recursos presupuestarios federales, en la institución de crédito bancaria que la misma determine, informando de ello a "LA SECRETARIA", con la finalidad de que los recursos transferidos y sus rendimientos financieros estén debidamente identificados.

"Los Subsidios" que se transfieran en los términos de este Convenio Específico de Coordinación no pierden su carácter federal.

Queda expresamente estipulado, que la transferencia de "Los Subsidios" otorgada en el presente Instrumento no es susceptible de presupuestarse en los ejercicios siguientes; por lo que no implica el compromiso de transferencias posteriores ni ejercicios fiscales subsecuentes con cargo a la Federación, para complementar cualquier otro gasto administrativo o de operación vinculado con el objeto del mismo.

Dichos recursos no podrán traspasarse a otros conceptos de gasto y se registrarán conforme a su naturaleza, como gasto corriente o gasto de capital.

Los rendimientos financieros que generen los recursos a que se refiere a esta Cláusula, deberán destinarse al objeto del presente Convenio, es decir, a los proyectos beneficiarios por el "CNCS" de conformidad con lo que establece la Cláusula Primera.

El importe que se transferirá para la operación del concepto a que se refiere el cuadro anterior se precisa en el Dictamen emitido por el Comité Nacional de Comunidades Saludables el 29 de mayo del 2015, publicado en la página electrónica de la "DGPS" (<http://www.promoción.salud.gob.mx/>).

Con el objeto de asegurar la aplicación y efectividad del presente Convenio Específico de Coordinación, "LAS PARTES" se sujetarán a lo establecido en las "Reglas de Operación", al contenido del "Acuerdo Marco", así como a las demás disposiciones jurídicas aplicables.

**TERCERA.- REINTEGRACIÓN DE RECURSOS.-** "LAS PARTES" deberán de ejercer "Los Subsidios" a más tardar el último día del ejercicio fiscal 2015, en caso de que al 31 de diciembre no se encuentren devengados en términos de lo señalado por los artículos 175 y 176, del Reglamento la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria, "Los Subsidios" junto con sus rendimientos financieros deberán ser reintegrados a la Tesorería de la Federación, a más tardar en los siguientes 15 días naturales al cierre del ejercicio, conforme a lo establecido en el artículo 54 de la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria. En este sentido, "LA ENTIDAD" deberá de comprobar que "Los Subsidios" han sido devengados, en la forma y términos establecidos en el presente instrumento, en "Las Reglas de Operación" y demás disposiciones aplicables.

Los recursos se entenderán devengados para cada una de "LAS PARTES" conforme a lo establecido por la Ley Federal de Presupuesto y Responsabilidad Hacendaria y su Reglamento.

**CUARTA.- OBLIGACIONES DE "LA SECRETARÍA".-** Para el cumplimiento del objeto del presente instrumento, "LA SECRETARÍA" por conducto de "LA DGPS" se compromete a:

1. Transferir "Los Subsidios" a que hace referencia la Cláusula Segunda del presente Convenio específico a "LA ENTIDAD", a efecto de que sean aplicados específicamente para el financiamiento de cada uno de los Proyectos Municipales que resultaron beneficiarios mediante el dictamen emitido por el "CNCS", conforme al proceso de elegibilidad, descrito en las "Reglas de Operación", sin intervenir en el procedimiento de asignación de los contratos o de cualquier otro instrumento jurídico que formalice "LA ENTIDAD", para cumplir con el objeto del presente Instrumento.
2. Lo anterior, sin interferir de forma alguna en el procedimiento constructivo y mecanismos de supervisión externa que defina "LA ENTIDAD", durante la aplicación de los recursos presupuestarios y demás actividades que se realicen para el cumplimiento de las condiciones técnicas, económicas, de tiempo, de cantidad y de calidad contratadas a través de "LA ENTIDAD", mismos que se encuentran descritos en las "Reglas de Operación".
3. Proporcionar a "LA ENTIDAD" de todos los elementos de tipo informativo necesarios para el desarrollo del objeto del presente Convenio Específico de Coordinación.

4. Supervisar que los recursos presupuestarios federales que en virtud de este instrumento se transfieran, no permanezcan ociosos y sean aplicados únicamente para la realización del objeto al que son destinados, sin perjuicio de las atribuciones que en la materia correspondan a otras instancias competentes del Ejecutivo Federal.
5. Solicitar la entrega del expediente que contenga el informe de actividades por escrito de los avances en el cumplimiento del objeto del presente instrumento, el reporte de cumplimiento de metas e indicadores de resultados, así como la "relación de gastos" que sustenten y fundamenten la aplicación de los recursos presupuestarios federales a "LA ENTIDAD".
6. Aplicar las medidas que procedan de acuerdo con las disposiciones jurídicas aplicables e informar a la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, a la Secretaría de la Función Pública, a la Auditoría Superior de la Federación y a la Secretaría de Contraloría en el ámbito estatal, el caso o casos en que los recursos presupuestarios federales, permanezcan ociosos o que no hayan sido aplicados por "LA ENTIDAD" para los fines que en este instrumento se determinan, ocasionando como consecuencia el reintegro de los recursos al Erario Federal (Tesorería de la Federación), en términos de lo establecido en la Cláusula Octava de "EL ACUERDO MARCO".
7. Coordinar, asesorar, capacitar, elaborar criterios, dar seguimiento, diseñar las Cédulas de Vigilancia del proyecto y el Programa Anual de Trabajo de Contraloría Social (PATCS). Para lo cual se constituye en la Instancia Normativa en materia de Contraloría Social.
8. Informar en la cuenta de la Hacienda Pública Federal y en los demás informes que sean requeridos, sobre la aplicación de los recursos transferidos con motivo del presente Convenio Específico.
9. Dar seguimiento trimestralmente, en coordinación con "LA ENTIDAD", sobre el avance en el cumplimiento del objeto del presente instrumento.

**QUINTA.- OBLIGACIONES DE "LA ENTIDAD".-** Para el cumplimiento del objeto del presente instrumento, "LA ENTIDAD" se compromete a:

1. "Los Subsidios" que se transfieren, una vez devengados y conforme avance el ejercicio, deberán ser registrados por "LA ENTIDAD" en su contabilidad de acuerdo con las disposiciones jurídicas aplicables y se rendirán en su Cuenta Pública, sin que por ello pierdan su carácter federal.
2. Ejercer los rendimientos financieros generados en las cuentas bancarias productivas específicas a que se refiere la Cláusula Segunda de este Convenio Específico, conforme a los calendarios y de acuerdo a los compromisos en ellos establecidos.
3. Informar a "LA SECRETARÍA", a través de la "DGPS" la fecha en que recibieron los recursos presupuestarios federales objeto de transferencia, dentro de los cinco días hábiles siguientes de haberlos recibido por parte de la Secretaría de Finanzas y Administración, conforme a lo dispuesto en las "Reglas de Operación".
4. Remitir en un plazo no mayor a diez días hábiles posteriores a la recepción de la ministración correspondiente, por conducto de la Secretaría de Finanzas y Administración a "LA SECRETARÍA", a través de la Dirección General de Promoción de la Salud, el recibo emitido conforme a las disposiciones legales vigentes, que acredite la recepción de dicha ministración, de conformidad con lo establecido en las "Reglas de Operación".

5. Transferir íntegramente a los municipios los recursos presupuestarios federales asignados a los proyectos beneficiarios por el "CNCS", dentro de los diez días hábiles siguientes a haber recibido los recursos por parte de "LA ENTIDAD" e informar a "LA SECRETARÍA", a través de la Dirección General de Promoción de la Salud del cumplimiento de esta actividad, dentro de los cinco días hábiles siguientes a la entrega de los recursos.
6. "LA SECRETARÍA", por conducto de la "DGPS", en un plazo no mayor a 20 días posteriores a la transferencia de los recursos a que hace referencia la Cláusula Segunda del presente Convenio Específico, el recibo que acredite la ministración de dichos recursos, de conformidad con lo establecido en las "Reglas de Operación" y demás disposiciones aplicables.
7. Los recursos presupuestarios federales transferidos, que después de radicados en la Secretaría de Finanzas y Administración de "LA ENTIDAD", no hayan sido ministrados a la Unidad Ejecutora (definida en la Cláusula Cuarta, Fracción III de "EL ACUERDO MARCO"), serán considerados por "LA SECRETARÍA" como incumplimiento del presente instrumento y podrá ser causa de reintegro de los recursos transferidos con los rendimientos financieros obtenidos al Erario Federal (Tesorería de la Federación) dentro de los 15 días siguientes en que los requiera "LA SECRETARÍA".
8. Informar a "LA SECRETARÍA", a través de la "DGPS" la fecha en que recibieron los recursos presupuestarios federales objeto de transferencia, por parte de la Secretaría de Finanzas y Administración, conforme a lo dispuesto en las "Reglas de Operación".
9. Informar sobre la suscripción de este Convenio, al órgano técnico de fiscalización de la legislatura local en "LA ENTIDAD".
10. Difundir en su página electrónica el Programa financiado con los recursos presupuestarios federales que serán transferidos mediante el presente instrumento, incluyendo los avances y resultados físicos y financieros, en los términos de las disposiciones aplicables.
11. Entregar trimestralmente por conducto de la Secretaría de Finanzas y Administración a "LA SECRETARÍA", a través de la "DGPS", la relación detallada sobre las erogaciones del gasto elaborada y validada por la Unidad Ejecutora, y validada por dicha Unidad Ejecutora.
12. Informar, a los 10 días hábiles siguientes a la terminación del trimestre de que se trate, a la "SECRETARÍA", a través de la "DGPS", del avance programático presupuestario y físico financiero del programa previsto en este instrumento.
13. Capacitar y difundir las acciones de contraloría social al nivel local, registrar a los Comités de Contraloría Social y capturar en Sistema Informático de Contraloría Social (SICS) de la Secretaría de la Función Pública, las actividades de los formatos de seguimiento emitidos por los Comités de Contraloría Social. Para lo cual se constituye en la Instancia Ejecutora en materia de Contraloría Social.
14. Elaborar y dar seguimiento al Programa Estatal de Trabajo de Contraloría Social (PETCS) en el que se definan sus actividades para la organización y ejecución de las acciones de Contraloría Social del Programa de Comunidades Saludables.

**SEXTA.- REGLAS DE OPERACIÓN.** Todo lo relativo a mecanismos de comprobación control y seguimiento, resguardo de los soportes administrativos y los expedientes técnicos y evaluación e indicadores se realizará conforme a lo dispuesto por "las Reglas de Operación".

**SÉPTIMA.- AVISOS, COMUNICACIONES Y NOTIFICACIONES.-** "LAS PARTES" convienen en que todos los avisos, comunicaciones y notificaciones que se realicen con motivo del presente instrumento, se llevarán a cabo por escrito en los domicilios señalados por "LAS PARTES" en el Apartado de Declaraciones.



**OCTAVA.- MODIFICACIONES AL CONVENIO.-** "LAS PARTES" acuerdan que el presente Convenio Específico podrá modificarse de común acuerdo y por escrito mediante convenio modificatorio, sin alterar su estructura y en estricto apego a las disposiciones jurídicas aplicables. Las modificaciones al Convenio Específico obligarán a sus signatarios a partir de la fecha de su firma y deberán publicarse en el Diario Oficial de la Federación y en el órgano de difusión oficial de "LA ENTIDAD", a la brevedad.

En caso de contingencias para la realización del programa previsto en este Instrumento, ambas partes acuerdan tomar las medidas o mecanismos que permitan afrontar dichas contingencias. En todo caso, las medidas y mecanismos acordados serán formalizados mediante la suscripción del Convenio Modificatorio correspondiente.

**NOVENA.- RELACIÓN LABORAL.-** Queda expresamente estipulado que "LAS PARTES" suscriben el presente Convenio Específico de Coordinación en atención a que cada una cuenta con el personal necesario y los elementos propios para realizar las actividades objeto de este instrumento legal, por lo tanto, aceptan que en relación con el personal que cada una de ellas designe para la ejecución de este instrumento, no existirá relación alguna de carácter laboral, civil ni de seguridad social con la Contraparte, a la que no podrá considerarse como patrón solidario o sustituto, siendo responsable cada una de "LAS PARTES" de asumir las responsabilidades que deriven de su personal designado.

**DÉCIMA.-CASO FORTUITO O FUERZA MAYOR.-**"LAS PARTES" no serán responsables de eventos derivados de caso fortuito o fuerza mayor, los cuales les impidieran total o parcialmente la ejecución de las obligaciones derivadas del presente Convenio Específico de Coordinación.

Una vez superados dichos eventos se reanudarán las actividades en la forma y términos que señalen "LAS PARTES".

**DÉCIMA PRIMERA.- MANEJO DE LA INFORMACIÓN.-** La información que se presente, obtenga y produzca en virtud del cumplimiento del presente instrumento, será clasificada atendiendo los principios de reserva, confidencialidad y protección de datos personales, que derivan de la Ley Federal de Transparencia y Acceso a la Información Pública Gubernamental y su Reglamento, por lo que "LAS PARTES" sólo podrán utilizarla para el cumplimiento del objeto del presente instrumento.

En consecuencia, "LAS PARTES" se obligan a no revelar, copiar, reproducir, alterar, duplicar, divulgar o difundir a terceros, la información que tenga carácter de confidencial sin la autorización por escrito del titular de la misma y de "LAS PARTES".

**DÉCIMA SEGUNDA.-VIGENCIA.-** El presente Convenio Específico de Coordinación comenzará a surtir sus efectos desde el momento de su firma, y tendrá una vigencia hasta el 31 de diciembre del 2015.

**DÉCIMA TERCERA.- CLÁUSULAS QUE SE TIENEN POR REPRODUCIDAS.-** Se tienen por reproducidas todas las cláusulas del "ACUERDO MARCO", del presente Convenio Específico, en todo aquello que no se encuentre expresamente pactado en el presente instrumento, siempre y cuando no se oponga con el contenido de las "Reglas de Operación."

**DÉCIMA CUARTA.- INTERPRETACIÓN Y CUMPLIMIENTO.-** "LAS PARTES" reconocen que el presente Convenio Específico de Coordinación es producto de la buena fe, por lo que en caso de que surgieran diferencias respecto al alcance, interpretación o ejecución del mismo, a efecto de determinar sus derechos y compromisos, ambas partes se comprometen a agotar todas las medidas conciliatorias, respondiendo a los principios de buena fe, equidad y justicia, apoyándose en las Reglas de Operación e Indicadores de Gestión y Evaluación del Programa Comunidades Saludables, para el ejercicio fiscal 2015. En caso de no llegar a un arreglo satisfactorio, se someterán a la legislación federal aplicable y a la jurisdicción de los Tribunales Federales competentes en el Distrito Federal, por lo que en el momento de firmar este Convenio Específico de Coordinación, renuncian en forma expresa al fuero que en razón de su domicilio actual o futuro o por cualquier otra causa pudiere corresponderles.

Leído el presente Convenio Específico de Coordinación y enteradas "LAS PARTES" de su contenido y consecuencias legales, lo firman por cuadruplicado en la Ciudad de México, Distrito Federal, a los 01 días del mes junio del 2015.

POR "LA SECRETARÍA"

POR "LA ENTIDAD"

  
\_\_\_\_\_  
**DR. PABLO ANTONIO KURI MORALES**

Subsecretario de Prevención y Promoción de la Salud

  
\_\_\_\_\_  
**C.P. MARÍA CRISTINA DÍAZ HERRERA**

Secretaria de Finanzas y Administración

  
\_\_\_\_\_  
**DR. EDUARDO JARAMILLO NAVARRETE**

Director General de Promoción de la Salud

  
\_\_\_\_\_  
**DR. EDUARDO DÍAZ JUÁREZ**

Secretario de Salud y Director General de los Servicios de Salud de Durango.



**C. Pablo Antonio Kuri Morales,**

*Presente.*

**Enrique Peña Nieto,** *Presidente de los Estados Unidos Mexicanos, en ejercicio de la facultad que me confiere el artículo 89, fracción II, de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, he tenido a bien nombrarlo Subsecretario de Prevención y Promoción de la Salud de la Secretaría de Salud.*

*México, Distrito Federal, a 11 de diciembre de 2012.*

"2013, Año de la Lealtad Institucional y Centenario del Ejército Mexicano".

SALUD

Sistema de Servicio Profesional de Carrera en la  
Administración Pública Federal

Nombramiento No. LD 069/2013

México, D.F., a 1° de marzo de 2013

**NOMBRAMIENTO**

**Dr. Eduardo Jaramillo Navarrete**  
**PRESENTE**

Con fundamento en el artículo 7, fracciones XXIV y XXV, del Reglamento Interior de la Secretaría de Salud, en relación con el artículo 2, fracción XII, del Reglamento de la Ley del Servicio Profesional de Carrera en la Administración Pública Federal y en los numerales 152, fracción I, inciso a) y 162, del Acuerdo por el que se emiten las Disposiciones en las materias de Recursos Humanos y del Servicio Profesional de Carrera, así como el Manual Administrativo de Aplicación General en materia de Recursos Humanos y Organización y el Manual del Servicio Profesional de Carrera, he tenido a bien nombrarle, a partir de esta fecha

**DIRECTOR GENERAL DE PROMOCIÓN DE LA SALUD**

Dicha designación se formula con el carácter de servidor público de libre designación, rango de Dirección General, código 12-310-1-CFKC002-0000038-E-L-C, adscrito a la Subsecretaría de Prevención y Promoción de la Salud, con las funciones y responsabilidades que a ese cargo correspondan.

**"Mérito e Igualdad de Oportunidades"**



**Dra. María de las Mercedes Martha Juan López**  
**Secretaría de Salud**

PODER EJECUTIVO  
2010 2016



En ejercicio de las facultades que me confiere el artículo 70, fracción V de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango, con fundamento en lo señalado por el artículo 18 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango, 15 de la Ley de Salud del Estado de Durango y 9 del Decreto por el que se crean los Servicios de Salud de Durango, tengo a bien designar, a partir de esta fecha al

*Dr. Eduardo Ruiz Salazar*

*Como Secretario de Salud y Bienestar Social*

*Secretaría de Gobierno*

En bien de nuestra Patria, de nuestro Estado y sus habitantes, lo exhorto para que dicha encomienda se desempeñe bajo los criterios más estrictos de legalidad, honradez, lealtad, imparcialidad, eficiencia, profesionalización y eficacia que nuestro marco normativo señala.

Atentamente

"Sufragio Efectivo, No Reelección"

Victoria de Durango, Durango, a 26 de Febrero de 2013

*Jorge Herrera Caldera*  
C.P. Jorge Herrera Caldera  
Gobernador Constitucional del Estado

*Prof. Jaime Fernández Saracho*  
Prof. Jaime Fernández Saracho  
Secretario General de Gobierno



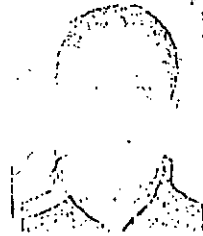
INSTITUTO FEDERAL ELECTORAL  
REGISTRO FEDERAL DE ELECTORES  
CREDENCIAL PARA VOTAR

IDENTIFICACION  
NOMBRE  
NOMBRE  
NOMBRE

SEXO  
SEXO

LOS ALAMBROS 408  
PARALELO CON MANZANA SALITO 34105  
GUANAJUATO DGO

CLAVE ELECTORAL 02000074105100100  
CLAVE MUNICIPIO 02000074105100100  
CLAVE MUNICIPIO 02000074105100100  
CLAVE MUNICIPIO 02000074105100100  
CLAVE MUNICIPIO 02000074105100100

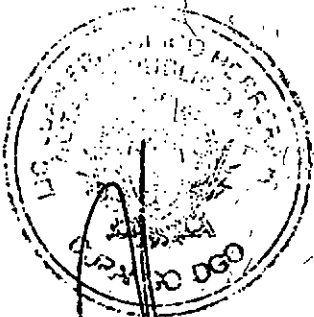


CLAVE ELECTORAL 02000074105100100  
CLAVE MUNICIPIO 02000074105100100  
CLAVE MUNICIPIO 02000074105100100  
CLAVE MUNICIPIO 02000074105100100  
CLAVE MUNICIPIO 02000074105100100



*Handwritten signature and initials*

*Handwritten initials PL*



PODER EJECUTIVO  
2010 - 2016

En ejercicio de las facultades que me confiere el artículo 70, fracción V de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango, con fundamento en lo señalado por el artículo 18 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado, tengo a bien designar, a partir de esta fecha a la

*C. P. María Cristina Díaz Herrera*

*Como Secretaria de Finanzas y de Administración*

En bien de nuestra Patria, de nuestro Estado y sus habitantes, la exhorto para que dicha encomienda se desempeñe bajo los criterios más estrictos de legalidad, honradez, lealtad, imparcialidad, eficiencia, profesionalización y eficacia que nuestro marco normativo señala.

Atentamente

"Sufragio Efectivo. No Reelección"

*Victoria de Durango, Durango, a 10 de Agosto del 2012*

*Jorge Herrera Caldera*  
C.P. Jorge Herrera Caldera  
Governador Constitucional del Estado

*Jaime Fernández Saracho*  
Profr. Jaime Fernández Saracho  
Secretario General de Gobierno



INSTITUTO FEDERAL ELECTORAL  
REGISTRO FEDERAL DE ELECTORES  
CREDENCIAL PARA VOTAR

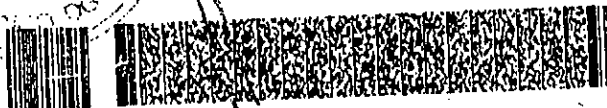
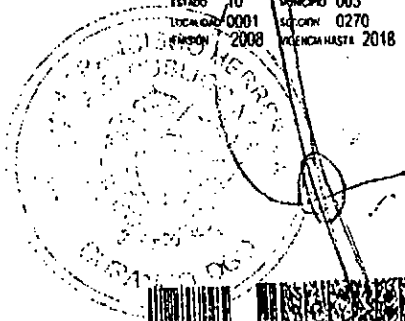
NOMBRE  
DIAZ  
HERRERA  
MARIA CRISTINA

EDAD 44  
SEXO M

DOMICILIO  
C FRAY DIEGO DE LA CADENA 311  
BARR ANALCO 34138  
DURANGO, DGO.

FOLIO 0000013411295 AÑO DE REGISTRO 1991 02  
CLAVE DE ELECTOR DZHRCR6311210M500

CURP  
ESTADO 10 MUNICIPIO 005  
LOCALIDAD 0001 SECCION 0270  
EJEMPLAR 2008 VIGENCIA HASTA 2018



0270020921775

ESTE DOCUMENTO ES AUTENTICO  
NO ES VALIDO SI PRESENTA TACHA,  
DIFUSION O FALSIFICACIONES  
EL TITULAR ESTA OBLIGADO A NOTI-  
FICAR EL CAMBIO DE DATOS EN  
LOS 10 DIAS SIGUIENTES A QUE ESTE  
OCCURRA

*[Signature]*  
ESTIMADO JACOBINO DIAZ  
SECRETARIO EJECUTIVO DEL  
INSTITUTO FEDERAL ELECTORAL



ENCUENTRO DE DATOS PERSONALES

*Ph*

*[Handwritten mark]*

*10/1*



CONVENIO MODIFICATORIO AL CONVENIO DE COORDINACIÓN Y CONCERTACIÓN DE ACCIONES DE FECHA 04 DE JUNIO DE 2013, PUBLICADO EN EL DIARIO OFICIAL DE LA FEDERACIÓN EL 19 DE JUNIO DEL MISMO AÑO, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL EJECUTIVO FEDERAL, A TRAVÉS DE LA SECRETARÍA DE COMUNICACIONES Y TRANSPORTES, REPRESENTADA POR SU TITULAR, EL MAESTRO GERARDO RUIZ ESPARZA, ASISTIDO POR LA LICENCIADA YURIRIA MASCOTT PÉREZ, EN SU CARÁCTER DE SUBSECRETARIA DE TRANSPORTE Y EL INGENIERO GUILLERMO NEVÁREZ ELIZONDO, EN SU CARÁCTER DE DIRECTOR GENERAL DE TRANSPORTE FERROVIARIO Y MULTIMODAL; POR OTRA PARTE, EL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, REPRESENTADO POR EL CONTADOR PÚBLICO JORGE HERRERA CALDERA, EN SU CARÁCTER DE GOBERNADOR CONSTITUCIONAL, ASISTIDO POR EL SECRETARIO GENERAL DE GOBIERNO, LICENCIADO MIGUEL ANGEL OLVERA ESCALERA, LA SECRETARÍA DE FINANZAS Y DE ADMINISTRACIÓN, CONTADORA PÚBLICA MARÍA CRISTINA DÍAZ HERRERA, EL SECRETARIO DE COMUNICACIONES Y OBRAS PÚBLICAS, ARQUITECTO CÉSAR GUILLERMO RODRÍGUEZ SALAZAR Y EL SECRETARIO DE CONTRALORÍA, LICENCIADO JASÓN ELEAZAR CANALES GARCÍA; Y POR OTRA PARTE, LA EMPRESA LÍNEA COAHUILA-DURANGO, S.A. DE C.V., REPRESENTADA POR EL INGENIERO LÁZARO RODRÍGUEZ BARBOSA, EN SU CARÁCTER DE DIRECTOR GENERAL Y REPRESENTANTE LEGAL, CONFORME A LOS ANTECEDENTES, DECLARACIONES Y CLÁUSULAS SIGUIENTES:

#### ANTECEDENTES

1.- Con fecha 04 de junio de 2013, La Secretaría de Comunicaciones y Transportes, en lo sucesivo la "SCT", el Estado Libre y Soberano de Durango, en lo sucesivo la "ENTIDAD FEDERATIVA", y la Empresa Línea Coahuila-Durango, S.A. de C.V., en lo sucesivo el "CONCESIONARIO", a quienes en lo sucesivo, cuando actúen conjuntamente se les denominará las "PARTES", suscribieron un Convenio de Coordinación y Concertación de Acciones, en lo sucesivo el "CONVENIO", mismo que se publicó en el Diario Oficial de la Federación el 19 de junio de 2013 y cuyo objeto fue:

*"Objeto.- Es objeto del presente Convenio establecer los mecanismos de coordinación y la concertación de acciones entre las "PARTES" a efecto de realizar las obras y la ejecución de los actos administrativos necesarios para la conclusión del "PROYECTO", consistente en:*

*a) Las acciones necesarias que permitan la operación de la Nueva Terminal Ferroviaria de Carga.*

*b) La construcción de un Periférico Ferroviario que se integra de tres tramos (el Periférico Ferroviario):*

*i. El libramiento ferroviario Tepehuanes-Cerro del Mercado, tramo que une el Patio del Grupo Acerero del Norte (Cerro del Mercado) con la vía de Tepehuanes, con una longitud aproximada de 6.8 kilómetros;*

*ii. El libramiento ferroviario Zacatecas-Torreón, tramo que conectará la vía de Zacatecas con la vía Torreón y de ahí a la nueva Terminal, con una longitud aproximada de 12.6 kilómetros, y*

*iii. Libramiento ferroviario para la conexión de las vías Tepehuanes-Torreón, con una longitud aproximada de 9.0 kilómetros.*

*c) La construcción de una Terminal Multimodal."*

2.- La cláusula DÉCIMA PRIMERA del mencionado "CONVENIO", establece que el mismo podrá adicionarse o modificarse de común acuerdo por las "PARTES", mediante Convenio Modificatorio.

3.- Derivado de los estudios topográficos y verificadas las superficies en que se ubica "LA ANTIGUA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA" y se reubicará "LA NUEVA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA", así como las longitudes de los tramos que componen el "PERIFERICO FERROVIARIO", se llegó a la conclusión, que las mismas difieren de las indicadas en el "CONVENIO", por lo que las "PARTES" acuerdan celebrar el presente convenio modificatorio en lo sucesivo el "CONVENIO MODIFICATORIO", a fin de precisar dichas superficies y corregir las longitudes, así como otras precisiones, que a continuación se indican:

a) "LA ANTIGUA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA" tiene una superficie de 275,080.16 m2, se encuentra entre 275 metros antes del Km. DA-0+000 y el Km. DA-1+503, con una longitud lineal total de 1,778 metros.

b) "LA NUEVA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA" tiene una superficie 167, 324.88 m2, se encuentra entre los Km. DA-21+050.67 al DA-24+750.67, con una longitud de 3.5 kilómetros.

c) El "PERIFÉRICO FERROVIARIO", se integra de tres tramos: i) El libramiento ferroviario Tepehuanes-Cerro del Mercado, tramo que une el Patio del Grupo Acerero del Norte (Cerro del Mercado) con la Línea "DB" Durango-Tepehuanes con una longitud de 4.47 kilómetros; ii) El libramiento ferroviario Zacatecas-Torreón, tramo que conectará la Línea "DC" Durango-Felipe Pescador con la Línea "DA" Durango-Torreón y de ahí a "LA NUEVA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA" con una longitud de 13.28 kilómetros; y iii) El libramiento ferroviario para la conexión de las vías Líneas "DB" Durango-Tepehuanes y "DA" Durango-Torreón con una longitud de 8.98 kilómetros.

d) Con la construcción del "PERIFÉRICO FERROVIARIO" se rectificará el trazado de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, en lo relativo a la línea DA del km 0+000 al km 12+074.00; línea DB del km 0+000 al km 1+102.56 y la línea DC del km 0+000 al 14+837.64

Así mismo, derivado de las características, magnitud y complejidad del "PROYECTO", las "PARTES" decidieron desarrollarlo en dos etapas. En la primera etapa "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga" con las vías e instalaciones complementarias para la correcta operación de la misma; y en una segunda etapa, la construcción del "Periférico Ferroviario".

4.- Con la finalidad de precisar las superficies, longitudes y rectificación del trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, así como el desarrollo del "PROYECTO", las "PARTES" convienen desarrollarlo en dos etapas, como se describe en el antecedente anterior, por lo que se modifican las cláusulas correspondientes en los términos que se indican en el apartado de cláusulas.

#### DECLARACIONES

##### I. La "SCT" declara que:

1. Es una dependencia del Ejecutivo Federal, que cuenta con las atribuciones necesarias para celebrar este "CONVENIO MODIFICATORIO", de conformidad con lo señalado en los artículos 1o., 2o., 26 y 36 de la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal

2. Que en el ámbito de su competencia le corresponde formular y conducir las políticas y programas para el desarrollo del transporte y las comunicaciones, de acuerdo a las necesidades del país, construir las vías férreas, patios y terminales de carácter federal para el establecimiento y explotación de ferrocarriles, y la vigilancia técnica de su funcionamiento y operación, de acuerdo con lo establecido en el artículo 36, fracciones I y VII de la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal.

3. Su Titular el Mtro. Gerardo Ruiz Esparza, cuenta con las facultades suficientes y necesarias que le permiten suscribir el presente "CONVENIO MODIFICATORIO", según se desprende de lo previsto en el artículo 4o. del Reglamento Interior de la Secretaría de Comunicaciones y Transportes.

4. Señala como domicilio para los fines del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", el Centro Nacional SCT, Cuerpo "C", primer piso, ubicado en Avenida Universidad y Xola sin número, Colonia Narvarte, Código Postal 03020, México, Distrito Federal.

**II. La "ENTIDAD FEDERATIVA" declara que:**

1. En términos de los artículos 40, 43 y 116 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos y 60 de la Constitución Política del Estado de Durango, es un Estado Libre y Soberano, que forma parte integrante de la Federación.

2. Concorre a la celebración del presente "CONVENIO MODIFICATORIO" a través del Gobernador Constitucional, el C.P. Jorge Herrera Caldera, quien se encuentra facultado para ello en términos de lo establecido en los artículos 1, 61, 89 y 98 de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango; 1 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango.

3. De conformidad con los artículos 28, 29, 30, 31 y 36 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango, este "CONVENIO MODIFICATORIO" es también suscrito por los Secretarios General de Gobierno, de Finanzas y de Administración, de Comunicaciones y Obras Públicas y de Contraloría.

4. Para los efectos del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", señala como domicilio el ubicado en Calle Independencia número 135 Sur, Zona Centro, Código Postal 34000, Durango, Durango.

**III. El "CONCESIONARIO" declara que:**

1. Es una sociedad mexicana constituida de conformidad con las leyes de los Estados Unidos Mexicanos, lo cual acredita mediante escritura número 183 (ciento ochenta y tres), de fecha 30 de octubre de 1997 que contiene acta constitutiva de Ferrocarril Coahuila-Durango, S.A. de C.V., otorgada ante la fe del licenciado Gerardo A. Valdés Calderón, titular de la Notaría Pública No. 13 de la Ciudad de Monclova, Estado de Coahuila, cuyo primer testimonio quedó debidamente inscrito en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio del Distrito Federal, bajo el folio mercantil número 232690 de fecha 22 de enero de 1998.

2. El 14 de noviembre de 1997, la SCT le otorgó una concesión para la operación y explotación de la Vía General de Comunicación Ferroviaria Coahuila-Durango, así como para prestar el Servicio Público de Transporte Ferroviario de Carga que en ella opera y los servicios auxiliares, en los términos del Título de Concesión correspondiente.

3. Su representante legal cuenta con las facultades suficientes para obligarla en los términos del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", lo que acredita con la escritura pública No. 27 (veintisiete), de fecha 26 de febrero de 2007, otorgada ante la fe del Lic. Benigno Gil de los Santos, Notario Público No. 6 (seis), de la Ciudad de Monclova, Estado de Coahuila, manifestando que tales facultades, no le han sido revocadas, limitadas ni modificadas de forma alguna.

4. Cuenta con Registro Federal de Contribuyentes expedido por la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, con clave LCD9710304V2.

5. Para los efectos de este "CONVENIO MODIFICATORIO", señala como su domicilio el ubicado en la Calle de Campos Eliseos número 29 piso 6, Colonia Chapultepec Polanco, Delegación Miguel Hidalgo, México, Distrito Federal, Código Postal 11580.

## IV. Las "PARTES" declaran que:

En términos de la cláusula DÉCIMA PRIMERA del "CONVENIO", las "PARTES", modifican de común acuerdo el citado "CONVENIO", mediante el presente "CONVENIO MODIFICATORIO", con la finalidad de precisar las superficies, longitudes y rectificación del trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, así como el desarrollo del "PROYECTO" en dos etapas, como se describe en el antecedente 3 del presente "CONVENIO MODIFICATORIO".

Se reconocen la personalidad jurídica con la que comparecen sus representantes a la celebración del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", contando con todas la facultades que para ello se requiera, sin que al momento les hayan sido limitadas o revocadas en forma alguna.

Están de acuerdo en el contenido y alcances del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", y que por lo tanto están en disposición y aptitud de llevarlo a cabo conforme a los términos y condiciones establecidos en el mismo.

No existe dolo, error, mala fe o cualquier otro vicio de la voluntad a cargo de alguna de las "PARTES" que pudiera invalidar o afectar la aceptación o ejecución de este instrumento.

## CLÁUSULAS

PRIMERA.- Por las características, magnitud y complejidad del "PROYECTO", las "PARTES" acuerdan en modificar las CLAUSULAS: PRIMERA, Inciso b), numerales i, ii y iii, SEGUNDA, Inciso d), numerales i y ii, e Inciso f), TERCERA, Inciso b), c) e i), y CUARTA, Inciso a), numerales i y ii; del "CONVENIO" para quedar como sigue:

## "CLAUSULAS

PRIMERA.- Objeto.-

a).

b) La construcción de un Periférico Ferroviario que se integra de tres tramos:

i. El libramiento ferroviario Tepehuanes-Cerro del Mercado, tramo que une el Patio del Grupo Acerero del Norte (Cerro del Mercado) con la Línea "DB" Durango-Tepehuanes con una longitud de 4 47 kilómetros;

ii. El libramiento ferroviario Zacatecas-Torreón, tramo que conectará la Línea "DC" Durango-Felipe Pescador con la Línea "DA" Durango-Torreón y de ahí a la nueva Terminal, con una longitud de 13 28 kilómetros; y

iii. Libramiento ferroviario para la conexión de las vías Líneas "DB" Durango-Tepehuanes y "DA" Durango-Torreón con una longitud de 8 98 kilómetros

c).

SEGUNDA.- Obligaciones de la SCT

a).

b).

c).

d) Hacer las modificaciones respectivas al Título "de Concesión otorgado al "CONCESIONARIO", en los términos siguientes.

i. En una primera modificación, una vez que se cumpla con el inciso a) de la Cláusula Primera, incluir "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga" con las vías e instalaciones complementarias para la correcta operación de la misma, y excluir los terrenos en donde se encuentran actualmente la Terminal Ferroviaria de Carga y las vías que la conforman, cuya longitud lineal total es de 1,778 metros, mismos que se describen en los Anexos 3 y 4 del presente Convenio.

ii. En una segunda modificación, una vez que se cumpla con el inciso b) de la Cláusula Primera, incluir los tramos que conformarán al "Periférico Ferroviario" y excluir los tramos ferroviarios que queden en desuso, con motivo de la rectificación del trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, ubicados dentro de las líneas DA del km 0+000 al km 12+074.00; línea DB del km 0+000 al km 1+102.56 y línea DC del km 0+000 al km 14+837.64, descrito en el Anexo 6 del presente Convenio.

e)...

f) Poner a disposición de la Secretaría de la Función Pública la superficie de los bienes inmuebles de la actual Terminal Ferroviaria de Carga y los tramos de la rectificación de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, ubicados dentro de las líneas DA del km 0+000 al km 12+074.00; línea DB del km 0+000 al km 1+102.56 y línea DC del km 0+000 al 14+837.64 que queden en desuso, de conformidad con lo dispuesto por la Ley General de Bienes Nacionales, realizar las gestiones procedentes para que los mismos sean desincorporados del régimen de dominio público de la Federación y sean donados a la "ENTIDAD FEDERATIVA".

#### TERCERA.- Obligaciones de la "ENTIDAD FEDERATIVA".

a)...

b) Adquirir con cargo a sus recursos económicos 167, 324.88 m2 de terrenos en que se ubica "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga", así como las hectáreas necesarias para conformar el derecho de vía del "Periférico Ferroviario" que considerará las interconexiones ferroviarias del Cerro del Mercado con la línea "DB", la línea "DA" con la línea "DB" y de la línea "DA" con la línea "DC", el derecho de vía será determinado atendiendo a las condiciones de la topografía de la región, a la geometría de la vía y, en su caso, al proceso de construcción que se llevará a cabo, mismo que será medido a partir del eje horizontal de la vía férrea a ambos lados.

c) Hacer la entrega real de las superficies a que se refiere el inciso b) anterior, libre de todo gravamen al Gobierno Federal a través de la "SCT" en un plazo de 10 días contados a partir del día siguiente a aquel en que la "SCT" le requiera formalmente por escrito dicha superficie, lo que se hará constar mediante las actas de entrega-recepción correspondientes a "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga" y del "Periférico Ferroviario", que suscriban a través de las áreas administrativas que cada una de ellas determine, para que se lleven a cabo las obras de construcción de conformidad con lo señalado en el inciso c) de la CLÁUSULA SEGUNDA del Convenio.

d)...

e)...

f)...

g)...

h)...

i) Realizar las gestiones necesarias, conforme a la Ley General de Bienes Nacionales, a fin de que los terrenos a que se refiere la Cláusula Segunda inciso f), le sean donados a la "Entidad

Federativa", para que ésta promueva la creación de un centro económico y cultural en los mismos, a fin de que los recursos que se obtengan por la enajenación de los terrenos contribuyan a la ejecución del "PROYECTO".

**CUARTA.- Obligaciones del "CONCESIONARIO".**

a) Aceptar las modificaciones respectivas al Título de Concesión a fin de que:

i. En una primera modificación, una vez que se cumpla con el inciso a) de la Cláusula Primera, se incluya "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga" con las vías e instalaciones complementarias para la correcta operación de la misma, y excluyan los terrenos en donde se encuentran actualmente la Terminal Ferroviaria de Carga y las vías que la conforman, cuya longitud lineal total es de 1,778 metros, mismos que se describen en los Anexos 3 y 4 del presente Convenio.

ii. En una segunda modificación, una vez que se cumpla con el inciso b) de la Cláusula Primera, se incluyan los tramos que conformarán al "Periférico Ferroviario" y se excluyan los tramos ferroviarios que queden en desuso, con motivo de la rectificación del trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, ubicados dentro de las líneas DA del km 0+000 al km 12+074.00; línea DB del km 0+000 al km 1+102.56 y línea DC del km 0+000 al km 14+837.64, descrito en el Anexo 6 del presente Convenio.

b)...

QUINTA.-...

SEXTA.-...

SEPTIMA.-...

OCTAVA.-...

NOVENA.-...

DÉCIMA.-...

DÉCIMA PRIMERA.-...

DÉCIMA SEGUNDA.-...

DÉCIMA TERCERA.-...

**SEGUNDA.-** Se modifican los Anexos 3 y 4, sustituyendo las cartas de vía y planos respectivamente, a fin de precisar la superficie y longitud de "LA ANTIGUA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA", asimismo se integran las cartas de vía y planos de "LA NUEVA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA", se modifica el Anexo 6 sustituyendo los planos de la rectificación del trazo de la vía, a fin de precisar la longitud de los tramos que componen el "PERIFÉRICO FERROVIARIO"; documentos que como Anexos A, B y D, se adjuntan al presente "CONVENIO MODIFICATORIO" como parte integrante del mismo.

**TERCERA.-** Se suprime el Anexo 5 del "CONVENIO", en virtud que no cuenta con el inventario final de los inmuebles que integrarán el "PERIFÉRICO FERROVIARIO", por lo que una vez que se cuente con el mismo, se elaborarán las cartas de vía respectivas, las cuales como Anexo C pasarán a formar parte integrante del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", por lo que la referencia a dicho Anexo 5 en el "CONVENIO", se tiene por no puesta.

**CUARTA.-** El presente "CONVENIO MODIFICATORIO" forma parte integrante del "CONVENIO", y con excepción de lo previsto en este "CONVENIO MODIFICATORIO", el

resto del "CONVENIO" no se modifica y continua surtiendo efectos en los términos originalmente pactados, asimismo, para la interpretación y cumplimiento del "CONVENIO MODIFICATORIO", serán aplicables las disposiciones del "CONVENIO".

**QUINTA.-** El presente "CONVENIO MODIFICATORIO" empezará a surtir sus efectos a partir de la fecha de su suscripción y será publicado en el Diario Oficial de la Federación y en el órgano de difusión oficial de la "ENTIDAD FEDERATIVA".

Leído que fue el presente instrumento y sus Anexos, y estando enteradas las Partes de su contenido y alcance legal del presente Convenio Modificadorio al Convenio de Coordinación y Concertación de Acciones celebrado el 04 de junio de 2013; lo firman en tres tantos, en la Ciudad de México, Distrito Federal, a los 11 días del mes de septiembre del año 2015.

Por el Ejecutivo Federal a través de la  
Secretaría de Comunicaciones y Transportes

Mtro. Gerardo Ruiz Escarza  
Secretario de Comunicaciones y  
Transportes

Lic. Yuriria Mascott Pérez  
Subsecretaria de Transporte

Ing. Guillermo Nevarez Elizondo  
Director General de Transporte Ferroviario y  
Multimodal

Por la Entidad Federativa de  
Durango

C.P. Jorge Herrera Caldera  
Gobernador Constitucional del  
Estado de Durango

Lic. Miguel Angel Cervera Escalera  
Secretario General de Gobierno

C.P. Maria Cristina Díaz Herrera  
Secretaria de Finanzas y de Administración

Arq. César Guillermo Rodríguez Salazar  
Secretario de Comunicaciones y Obras  
Públicas

Lic. Jasón Eleazar Canales García  
Secretario de Contraloría

Por el Concesionario

Ing. Lázaro Rodríguez Barbosa  
Director General y Representante Legal de  
Línea Coahuila Durango, S.A. de C.V.

DOF: 28/09/2015

**CONVENIO Modificatorio al Convenio de Coordinación y Concertación de Acciones, publicado el 19 de junio de 2013, que celebran la Secretaría de Comunicaciones y Transportes, el Estado de Durango y la empresa Línea Coahuila-Durango, S.A. de C.V.**

CONVENIO MODIFICATORIO AL CONVENIO DE COORDINACIÓN Y CONCERTACIÓN DE ACCIONES DE FECHA 4 DE JUNIO DE 2013, PUBLICADO EN EL DIARIO OFICIAL DE LA FEDERACIÓN EL 19 DE JUNIO DEL MISMO AÑO, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL EJECUTIVO FEDERAL, A TRAVÉS DE LA SECRETARÍA DE COMUNICACIONES Y TRANSPORTES, REPRESENTADA POR SU TITULAR, EL MAESTRO GERARDO RUIZ ESPARZA, ASISTIDO POR LA LICENCIADA YURIRIA MASCOTT PÉREZ, EN SU CARÁCTER DE SUBSECRETARÍA DE TRANSPORTE Y EL INGENIERO GUILLERMO NEVÁREZ ELIZONDO, EN SU CARÁCTER DE DIRECTOR GENERAL DE TRANSPORTE FERROVIARIO Y MULTIMODAL; POR OTRA PARTE, EL ESTADO LIBRE Y SOBERANO DE DURANGO, REPRESENTADO POR EL CONTADOR PÚBLICO JORGE HERRERA CALDERA, EN SU CARÁCTER DE GOBERNADOR CONSTITUCIONAL, ASISTIDO POR EL SECRETARIO GENERAL DE GOBIERNO, LICENCIADO MIGUEL ÁNGEL OLVERA ESCALERA, LA SECRETARÍA DE FINANZAS Y DE ADMINISTRACIÓN, CONTADORA PÚBLICA MARÍA CRISTINA DÍAZ HERRERA, EL SECRETARIO DE COMUNICACIONES Y OBRAS PÚBLICAS, ARQUITECTO CÉSAR GUILLERMO RODRÍGUEZ SALAZAR Y EL SECRETARIO DE CONTRALORÍA, LICENCIADO JASÓN ELEAZAR CANALES GARCÍA; Y POR OTRA PARTE, LA EMPRESA LÍNEA COAHUILA-DURANGO, S.A. DE C.V., REPRESENTADA POR EL INGENIERO LÁZARO RODRÍGUEZ BARBOSA, EN SU CARÁCTER DE DIRECTOR GENERAL, Y REPRESENTANTE LEGAL, CONFORME A LOS ANTECEDENTES, DECLARACIONES Y CLÁUSULAS SIGUIENTES:

#### ANTECEDENTES

1.- Con fecha 4 de junio de 2013, La Secretaría de Comunicaciones y Transportes, en lo sucesivo la "SCT", el Estado Libre y Soberano de Durango, en lo sucesivo la "ENTIDAD FEDERATIVA", y la Empresa Línea Coahuila-Durango, S.A. de C.V., en lo sucesivo el "CONCESIONARIO", a quienes en lo sucesivo, cuando actúen conjuntamente se les denominará las "PARTES", suscribieron un Convenio de Coordinación y Concertación de Acciones, en lo sucesivo el "CONVENIO", mismo que se publicó en el Diario Oficial de la Federación el 19 de junio de 2013 y cuyo objeto fue:

"Objeto.- Es objeto del presente Convenio establecer los mecanismos de coordinación y la concertación de acciones entre las "PARTES" a efecto de realizar las obras y la ejecución de los actos administrativos necesarios para la conclusión del "PROYECTO", consistente en:

a) Las acciones necesarias que permitan la operación de la Nueva Terminal Ferroviaria de Carga.

b) La construcción de un Periférico Ferroviario que se integra de tres tramos (el Periférico Ferroviario):

I. El libramiento ferroviario Tepehuanes-Cerro del Mercado, tramo que une el Patio del Grupo Acerero del Norte (Cerro del Mercado) con la vía de Tepehuanes, con una longitud aproximada de 6.8 kilómetros;

II. El libramiento ferroviario Zacatecas-Torreón, tramo que conectará la vía de Zacatecas con la vía Torreón y de ahí a la nueva Terminal, con una longitud aproximada de 12.6 kilómetros; y

III. Libramiento ferroviario para la conexión de las vías Tepehuanes-Torreón, con una longitud aproximada de 9.0 kilómetros.

c) La construcción de una Terminal Multimodal."

2.- La cláusula DÉCIMA PRIMERA del mencionado "CONVENIO", establece que el mismo podrá adicionarse o modificarse de común acuerdo por las "PARTES", mediante Convenio Modificatorio.

3.- Derivado de los estudios topográficos y verificadas las superficies en que se ubica "LA ANTIGUA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA" y se reubicará "LA NUEVA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA", así como las longitudes de los tramos que componen el "PERIFÉRICO FERROVIARIO", se llegó a la conclusión, que las mismas difieren de las indicadas en el "CONVENIO", por lo que las "PARTES" acuerdan celebrar el presente convenio modificatorio en lo sucesivo el "CONVENIO MODIFICATORIO", a fin de precisar dichas superficies y corregir las longitudes, así como otras precisiones, que a continuación se indican:

a) "LA ANTIGUA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA" tiene una superficie de 275,080.16 m<sup>2</sup>, se encuentra entre 275 metros antes del Km. DA-0+000 y el Km. DA-1+503, con una longitud lineal total de 1,778 metros.

b) "LA NUEVA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA" tiene una superficie 167,324.88 m<sup>2</sup>, se encuentra entre los Km. DA-21+050.67 al DA-24+750.67, con una longitud de 3.5 kilómetros.

c) El "PERIFÉRICO FERROVIARIO", se integra de tres tramos: i) El libramiento ferroviario Tepehuanes-Cerro del Mercado, tramo que une el Patio del Grupo Acerero del Norte (Cerro del Mercado) con la Línea "DB" Durango-Tepehuanes con una longitud de 4.47 kilómetros; ii) El libramiento ferroviario Zacatecas-Torreón, tramo que conectará la Línea "DC" Durango-Felipe Pescador con la Línea "DA" Durango-Torreón y de ahí a "LA NUEVA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA" con una longitud de 13.28 kilómetros; y iii) El libramiento ferroviario para la conexión de las vías Líneas "DB" Durango-Tepehuanes y "DA" Durango-Torreón con una longitud de 8.98 kilómetros.

d) Con la construcción del "PERIFÉRICO FERROVIARIO" se rectificará el trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, en lo relativo a la línea DA del km 0+000 al km 12+074.00; línea DB del km 0+000 al km 1+102.56 y la línea DC del km 0+000 al 14+837.64.

Así mismo, derivado de las características, magnitud y complejidad del "PROYECTO", las "PARTES" decidieron desarrollarlo en dos etapas. En la primera etapa "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga" con las vías e instalaciones



DOF - Diario Oficial de la Federación

complementarias para la correcta operación de la misma; y en una segunda etapa, la construcción del "Periférico Ferroviario".

4.- Con la finalidad de precisar las superficies, longitudes y rectificación del trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, así como el desarrollo del "PROYECTO", las "PARTES" convienen desarrollarlo en dos etapas, como se describe en el antecedente anterior, por lo que se modifican las cláusulas correspondientes en los términos que se indican en el apartado de cláusulas.

#### DECLARACIONES

##### I. La "SCT" declara que:

1. Es una dependencia del Ejecutivo Federal, que cuenta con las atribuciones necesarias para celebrar este "CONVENIO MODIFICATORIO", de conformidad con lo señalado en los artículos 1o., 2o., 26 y 36 de la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal.

2. Que en el ámbito de su competencia le corresponde formular y conducir las políticas y programas para el desarrollo del transporte y las comunicaciones, de acuerdo a las necesidades del país, construir las vías férreas, patios y terminales de carácter federal para el establecimiento y explotación de ferrocarriles, y la vigilancia técnica de su funcionamiento y operación, de acuerdo con lo establecido en el artículo 36, fracciones I y VII de la Ley Orgánica de la Administración Pública Federal.

3. Su Titular el Mtro. Gerardo Ruiz Esparza, cuenta con las facultades suficientes y necesarias que le permiten suscribir el presente "CONVENIO MODIFICATORIO", según se desprende de lo previsto en el artículo 4o. del Reglamento Interior de la Secretaría de Comunicaciones y Transportes.

4. Señala como domicilio para los fines del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", el Centro Nacional SCT, Cuerpo "C", primer piso, ubicado en Avenida Universidad y Xola sin número, Colonia Narvarte, Código Postal 03020, México, Distrito Federal.

##### II. La "ENTIDAD FEDERATIVA" declara que:

1. En términos de los artículos 40, 43 y 116 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos y 60 de la Constitución Política del Estado de Durango, es un Estado Libre y Soberano, que forma parte integrante de la Federación.

2. Concurriré a la celebración del presente "CONVENIO MODIFICATORIO" a través del Gobernador Constitucional, el C.P. Jorge Herrera Caldera, quien se encuentra facultado para ello en términos de lo establecido en los artículos 1, 61, 89 y 98 de la Constitución Política del Estado Libre y Soberano de Durango; 1 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango.

3. De conformidad con los artículos 28, 29, 30, 31 y 36 de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango, este "CONVENIO MODIFICATORIO" es también suscrito por los Secretarios General de Gobierno, de Finanzas y de Administración, de Comunicaciones y Obras Públicas y de Contraloría.

4. Para los efectos del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", señala como domicilio el ubicado en Calle Independencia número 135 Sur, Zona Centro, Código Postal 34000, Durango, Durango.

##### III. El "CONCESIONARIO" declara que:

1. Es una sociedad mexicana constituida de conformidad con las leyes de los Estados Unidos Mexicanos, lo cual acredita mediante escritura número 183 (ciento ochenta y tres), de fecha 30 de octubre de 1997 que contiene acta constitutiva de Ferrocarril Coahuila-Durango, S.A. de C.V., otorgada ante la fe del licenciado Gerardo A. Valdés Calderón, titular de la Notaría Pública No. 13 de la Ciudad de Monclova, Estado de Coahuila, cuyo primer testimonio quedó debidamente inscrito en el Registro Público de la Propiedad y del Comercio del Distrito Federal, bajo el folio mercantil número 232690 de fecha 22 de enero de 1998.

2. El 14 de noviembre de 1997, la SCT le otorgó una concesión para la operación y explotación de la Vía General de Comunicación Ferroviaria Coahuila-Durango, así como para prestar el Servicio Público de Transporte Ferroviario de Carga que en ella opera y los servicios auxiliares, en los términos del Título de Concesión correspondiente.

3. Su representante legal cuenta con las facultades suficientes para obligarla en los términos del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", lo que acredita con la escritura pública No. 27 (veintisiete), de fecha 26 de febrero de 2007, otorgada ante la fe del Lic. Benigno Gil de los Santos, Notario Público No. 6 (seis), de la Ciudad de Monclova, Estado de Coahuila, manifestando que tales facultades, no le han sido revocadas, limitadas ni modificadas de forma alguna.

4. Cuenta con Registro Federal de Contribuyentes expedido por la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, con clave LCD9710304V2.

5. Para los efectos de este "CONVENIO MODIFICATORIO", señala como su domicilio el ubicado en la Calle de Campos Elíseos número 29 piso 6, Colonia Chapultepec Polanco, Delegación Miguel Hidalgo, México, Distrito Federal, Código Postal 11580.

##### IV. Las "PARTES" declaran que:

En términos de la cláusula DÉCIMA PRIMERA del "CONVENIO", las "PARTES", modifican de común acuerdo el citado "CONVENIO", mediante el presente "CONVENIO MODIFICATORIO", con la finalidad de precisar las superficies, longitudes y rectificación del trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, así como el desarrollo del "PROYECTO" en dos etapas, como se describe en el antecedente 3 del presente "CONVENIO MODIFICATORIO".

DOF - Diario Oficial de la Federación

Se reconocen la personalidad jurídica con la que comparecen sus representantes a la celebración del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", contando con todas la facultades que para ello se requiera, sin que al momento les hayan sido limitadas o revocadas en forma alguna.

Están de acuerdo en el contenido y alcances del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", y que por lo tanto están en disposición y aptitud de llevarlo a cabo conforme a los términos y condiciones establecidos en el mismo.

No existe dolo, error, mala fe o cualquier otro vicio de la voluntad a cargo de alguna de las "PARTES" que pudiera invalidar o afectar la aceptación o ejecución de este instrumento.

#### CLÁUSULAS

**PRIMERA.-** Por las características, magnitud y complejidad del "PROYECTO", las "PARTES" acuerdan en modificar las CLAUSULAS: PRIMERA, Inciso b), numerales i, ii y iii, SEGUNDA, Inciso d), numerales i y ii, e Inciso f), TERCERA, Inciso b), c) e i), y CUARTA, Inciso a), numerales i y ii; del "CONVENIO" para quedar como sigue:

#### "CLAUSULAS

**PRIMERA.-** Objeto.- ...

a)...

b) La construcción de un Periférico Ferroviario que se Integra de tres tramos:

i. El libramiento ferroviario Tepehuanes-Cerro del Mercado, tramo que une el Páño del Grupo Acerero del Norte (Cerro del Mercado) con la Línea "DB" Durango-Tepehuanes con una longitud de 4.47 kilómetros;

ii. El libramiento ferroviario Zacatecas-Torreón, tramo que conectará la Línea "DC" Durango-Felipe Pescador con la Línea "DA" Durango-Torreón y de ahí a la nueva Terminal, con una longitud de 13.28 kilómetros; y

iii. Libramiento ferroviario para la conexión de las vías Líneas "DB" Durango-Tepehuanes y "DA" Durango-Torreón con una longitud de 8.98 kilómetros.

c)...

**SEGUNDA.-** Obligaciones de la SCT.

a)...

b)...

c)...

d) Hacer las modificaciones respectivas al Título de Concesión otorgado al "CONCESIONARIO", en los términos siguientes:

i. En una primera modificación, una vez que se cumpla con el inciso a) de la Cláusula Primera, incluir "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga" con las vías e instalaciones complementarias para la correcta operación de la misma, y excluir los terrenos en donde se encuentran actualmente la Terminal Ferroviaria de Carga y las vías que la conforman, cuya longitud lineal total es de 1,778 metros, mismos que se describen en los Anexos 3 y 4 del presente Convenio.

ii. En una segunda modificación, una vez que se cumpla con el inciso b) de la Cláusula Primera, incluir los tramos que conformarán al "Periférico Ferroviario" y excluir los tramos ferroviarios que queden en desuso, con motivo de la rectificación del trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, ubicados dentro de las líneas DA del km 0+000 al km 12+074.00; línea DB del km 0+000 al km 1+102.56 y línea DC del km 0+000 al km 14+837.64, descrito en el Anexo 6 del presente Convenio.

e)...

f) Poner a disposición de la Secretaría de la Función Pública la superficie de los bienes inmuebles de la actual Terminal Ferroviaria de Carga y los tramos de la rectificación de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, ubicados dentro de las líneas DA del km 0+000 al km 12+074.00; línea DB del km 0+000 al km 1+102.56 y línea DC del km 0+000 al km 14+837.64 que queden en desuso, de conformidad con lo dispuesto por la Ley General de Bienes Nacionales, realizar las gestiones procedentes para que los mismos sean desincorporados del régimen de dominio público de la Federación y sean donados a la "ENTIDAD FEDERATIVA".

**TERCERA.-** Obligaciones de la "ENTIDAD FEDERATIVA".

a)...

b) Adquirir con cargo a sus recursos económicos 167, 324.88 m2 de terrenos en que se ubica "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga", así como las hectáreas necesarias para conformar el derecho de vía del "Periférico Ferroviario" que considerará las interconexiones ferroviarias del Cerro del Mercado con la línea "DB", la línea "DA" con la línea "DB" y de la línea "DA" con la línea "DC", el derecho de vía será determinado atendiendo a las condiciones de la topografía de la región, a la geometría de la vía y, en su caso, al proceso de construcción que se llevará a cabo, mismo que será medido a partir del eje horizontal de la vía férrea a ambos lados.

c) Hacer la entrega real de las superficies a que se refiere el inciso b) anterior, libre de todo gravamen al Gobierno Federal a través de la "SCT" en un plazo de 10 días contados a partir del día siguiente a aquel en que la "SCT" le requiera formalmente por escrito dicha superficie, lo que se hará constar mediante las actas de entrega-recepción correspondientes a "La Nueva

DOF - Diario Oficial de la Federación

Terminal Ferroviaria de Carga" y del "Periférico Ferroviario", que suscriban a través de las áreas administrativas que cada una de ellas determine, para que se lleven a cabo las obras de construcción de conformidad con lo señalado en el inciso c) de la CLÁUSULA SEGUNDA del Convenio.

d)...

e)...

f)...

g)...

h)...

i) Realizar las gestiones necesarias, conforme a la Ley General de Bienes Nacionales, a fin de que los terrenos a que se refiere la Cláusula Segunda inciso f), le sean donados a la "Entidad Federativa", para que ésta promueva la creación de un centro económico y cultural en los mismos, a fin de que los recursos que se obtengan por la enajenación de los terrenos contribuyan a la ejecución del "PROYECTO".

#### CUARTA.- Obligaciones del "CONCESIONARIO".

a) Aceptar las modificaciones respectivas al Título de Concesión a fin de que:

i. En una primera modificación, una vez que se cumpla con el inciso a) de la Cláusula Primera, se incluya "La Nueva Terminal Ferroviaria de Carga" con las vías e instalaciones complementarias para la correcta operación de la misma, y excluyan los terrenos en donde se encuentran actualmente la Terminal Ferroviaria de Carga y las vías que la conforman, cuya longitud lineal total es de 1,778 metros, mismos que se describen en los Anexos 3 y 4 del presente Convenio.

ii. En una segunda modificación, una vez que se cumpla con el inciso b) de la Cláusula Primera, se incluyan los tramos que conformarán el "Periférico Ferroviario" y se excluyan los tramos ferroviarios que queden en desuso, con motivo de la rectificación del trazo de la vía general de comunicación ferroviaria Coahuila-Durango, ubicados dentro de las líneas DA del km 0+000 al km 12+074.00; línea DB del km 0+000 al km 1+102.56 y línea DC del km 0+000 al km 14+837.64, descrito en el Anexo 6 del presente Convenio.

b)...

QUINTA.-...

SEXTA.-...

SEPTIMA.-...

OCTAVA.-...

NOVENA.-...

DÉCIMA.-...

DÉCIMA PRIMERA.-...

DÉCIMA SEGUNDA.-...

DÉCIMA TERCERA.-...

SEGUNDA.- Se modifican los Anexos 3 y 4, sustituyendo las cartas de vía y planos respectivamente, a fin de precisar la superficie y longitud de "LA ANTIGUA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA", asimismo se integran las cartas de vía y planos de "LA NUEVA TERMINAL FERROVIARIA DE CARGA"; se modifica el Anexo 6 sustituyendo los planos de la rectificación del trazo de la vía, a fin de precisar la longitud de los tramos que componen el "PERIFÉRICO FERROVIARIO"; documentos que como Anexos A, B y D, se adjuntan al presente "CONVENIO MODIFICATORIO" como parte integrante del mismo.

TERCERA.- Se suprime el Anexo 5 del "CONVENIO", en virtud que no cuenta con el inventario final de los Inmuebles que integrarán el "PERIFÉRICO FERROVIARIO", por lo que una vez que se cuente con el mismo, se elaborarán las cartas de vía respectivas, las cuales como Anexo C pasarán a formar parte integrante del presente "CONVENIO MODIFICATORIO", por lo que la referencia a dicho Anexo 5 en el "CONVENIO", se tiene por no puesta.

CUARTA.- El presente "CONVENIO MODIFICATORIO" forma parte integrante del "CONVENIO", y con excepción de lo previsto en este "CONVENIO MODIFICATORIO", el resto del "CONVENIO" no se modifica y continúa surtiendo efectos en los términos originalmente pactados, asimismo, para la interpretación y cumplimiento del "CONVENIO MODIFICATORIO", serán aplicables las disposiciones del "CONVENIO".

QUINTA.- El presente "CONVENIO MODIFICATORIO" empezará a surtir sus efectos a partir de la fecha de su suscripción y será publicado en el Diario Oficial de la Federación y en el órgano de difusión oficial de la "ENTIDAD FEDERATIVA".

Leído que fue el presente Instrumento y sus Anexos, y estando enteradas las partes de su contenido y alcance legal del presente Convenio Modificatorio al Convenio de Coordinación y Concertación de Acciones celebrado el 4 de junio de 2013; lo firman en tres tantos, en la Ciudad de México, Distrito Federal, a los 11 días del mes de septiembre de 2015.- Por el Ejecutivo Federal a través de la Secretaría de Comunicaciones y Transportes: el Secretario de Comunicaciones y Transportes, Gerardo Ruiz Esparza.- Rúbrica.- La Subsecretaría de Transporte, Yuriria Mascott Pérez.- Rúbrica.- El Director General de Transporte Ferroviario y Multimodal, Guillermo Nevárez Elizondo.- Rúbrica.- Por la Entidad Federativa de Durango: el Gobernador Constitucional del Estado de Durango, Jorge Herrera Caldera.- Rúbrica.- El Secretario General de Gobierno, Miguel Ángel

[http://www.dof.gob.mx/nota\\_detalle.php?codigo=5409627&fecha=28/09/2015&print=true](http://www.dof.gob.mx/nota_detalle.php?codigo=5409627&fecha=28/09/2015&print=true)

4/5

28/9/2015

DOF - Diario Oficial de la Federación

Olvera Escalera.- Rúbrica.- La Secretaría de Finanzas y de Administración, María Cristina Díaz Herrera.- Rúbrica.- El Secretario de Comunicaciones y Obras Públicas, César Guillermo Rodríguez Salazar.- Rúbrica.- El Secretario de Contraloría, Jasón Eleazar Canales García.- Rúbrica.- Por el Concesionario: el Director General y Representante Legal de Línea Coahuila Durango, S.A. de C.V., Lázaro Rodríguez Barbosa.- Rúbrica.

Estado de Actividades  
Del 1 de enero al 31 de agosto 2015  
(Pesos)

DIRECCIÓN DE PENSIONES DEL ESTADO DE DURANGO

Ente Público

Concepto	2015	Concepto	2015
<b>INGRESOS Y OTROS BENEFICIOS</b>		<b>GASTOS Y OTRAS PÉRDIDAS</b>	
Ingresos de la Gestión	358,408,332	Gastos de Funcionamiento	40,992,641
Impuestos	0	Servicios Personales	25,178,789
Cuotas y Aportaciones de Seguridad Social	270,769,490	Materiales y Suministros	12,728,620
Contribuciones de Mejoras	0	Servicios Generales	3,085,231
Derechos	0	Transferencia, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas	422,612,535
Productos de Tipo Comenta	0	Transferencias Internas y Asignaciones al Sector Público	0
Aprovechamientos de Tipo Comenta	0	Transferencias al Rastro del Sector Público	0
Ingresos por Venta de Bienes y Servicios	87,636,852	Subsidios y Subvenciones	0
Ingresos no Comprendidos en las Fracciones de la Ley de	0		
Ingresos Causados en Ejercicios Fiscales Anteriores Pendientes	0		
de Liquidación o Pago			
		Ayudas Sociales	178,462
Participaciones, Aportaciones, Transferencias, Asignaciones,	0	Pensiones y Jubilaciones	422,634,073
Subsidios y Otras Ayudas			
Participaciones y Aportaciones	0	Transferencias a Fideicomisos, Mandatos y Contratos Análogos	0
Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Otras ayudas	0	Transferencias a la Seguridad Social	0
Otros Ingresos y Beneficios	5,517	Donativos	0
Ingresos Financieros	0	Transferencias al Externo	0
Incremento por Variación de Inventarios	0	Participaciones y Aportaciones	0
Disminución del Exceso de Estabilizaciones por Pérdida o Deterioro	0	Participaciones	0
u Obsolescencia	0	Aportaciones	0
Disminución del Exceso de Provisiones	0	Convenios	0
Otros Ingresos y Beneficios Varios	5,517		
<b>Total de Ingresos y Otros Beneficios</b>	<b>358,411,848</b>	Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública	0
		Intereses de la Deuda Pública	0
		Comisiones de la Deuda Pública	0
		Gastos de la Deuda Pública	0
		Costo por Coberturas	0
		Apoyos Financieros	0
		Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias	3,509,297
		Estimaciones, Depreciaciones, Deteriores, Obsolescencia y Amortizaciones	3,128,140
		Provisiones	0
		Disminución de Inventarios	0
		Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro y	0
		Obsolescencia	0
		Aumento por Insuficiencias de Provisiones	0
		Otros Gastos	381,157
		Inversión Pública	0
		Inversión Pública no Capitalizable	0
		<b>Total de Gastos y Otras Pérdidas</b>	<b>467,314,473</b>
		<b>Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro)</b>	<b>-108,902,625</b>

Bajo protesta de decir verdad declaramos que los Estados Financieros y sus Notas son razonablemente correctos y responsabilidad del emisor

C. P. BEATRIZ GUTIERREZ DELGADO  
DIRECTORA GENERAL

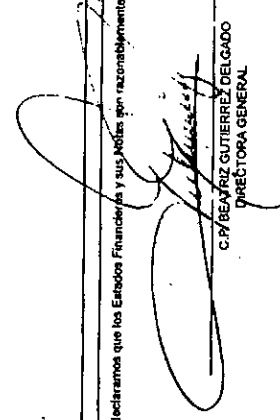
C. P. ANA BEATRIZ FLORES ALAMILLO  
DIRECTORA DE CONTABILIDAD

Estado de Situación Financiera  
Al 31 de agosto del 2015  
(Pesos)

DIRECCIÓN DE PENSIONES DEL ESTADO DE DURANGO

CONCEPTO	Año 2015	CONCEPTO	Año 2015
<b>ACTIVO</b>		<b>PASIVO</b>	
Activo Circulante		Activo Circulante	
Efectivo y Equivalentes		Cuentas por Pagar a Corto Plazo	46,351,328
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	107,808,890	Documentos por Pagar a Corto Plazo	0
Derechos a Recibir Bienes o Servicios	155,147,346	Préstamos a Corto Plazo de la Hacienda Pública a Largo Plazo	0
Inventarios	233,375	Títulos y Valores a Corto Plazo	0
Almacenes	255,199	Plazas de Comercio a Corto Plazo	0
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes	0	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo	0
Otros Activos Circulantes	-49,178,823	Provisiones a Corto Plazo	92,824,716
<b>Total de Activos Circulantes</b>	<b>316,243,237</b>	Otros Pasivos a Corto Plazo	0
Activo No Circulante		<b>Total de Pasivos Circulantes</b>	<b>138,976,042</b>
Inversiones Financieras a Largo Plazo	0	Activo No Circulante	
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo	401,617,748	Cuentas por Pagar a Largo Plazo	0
Bienes Inmuebles, Infraestructura y Construcciones en Proceso	155,818,003	Documentos por Pagar a Largo Plazo	0
Bienes Muebles	6,271,604	Deuda Pública a Largo Plazo	0
Activos Intangibles	87,010	Préstamos Obtenidos a Largo Plazo	14,772,283
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	-7,851,090	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo	108,017,111
Activos Diferidos	0	Provisiones a Largo Plazo	69,409,135
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes	0	<b>Total de Pasivos No Circulantes</b>	<b>189,196,529</b>
Otros Activos no Circulantes	0	<b>Total del Pasivo</b>	<b>328,172,571</b>
<b>Total de Activos No Circulantes</b>	<b>554,724,565</b>	<b>HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO</b>	
<b>Total del Activo</b>	<b>770,993,852</b>	Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido	83,896,526
		Aportaciones	53,690,326
		Donaciones de Capital	0
		Actualización de la Hacienda Pública / Patrimonio	0
		Hacienda Pública/Patrimonio Generado	345,136,718
		Resultados del Ejercicio (Ahorro / Desahorro)	-106,902,825
		Reinversión de Ejercicios Anteriores	582,534,369
		Reservas	0
		Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores	-85,482,968
		Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0
		Resultado por Posición Monetaria	0
		Resultado por Tenencia de Activos no Monetarios	0
		<b>Total Hacienda Pública/ Patrimonio</b>	<b>441,819,291</b>
		<b>Total del Pasivo y Hacienda Pública / Patrimonio</b>	<b>770,993,852</b>

Bajo protesta de decir verdad declaramos que los Estados Financieros y sus Notas son razonablemente correctos y responsabilidad del emisor



C.P. BEATRIZ FLORES ALAMELLO  
DIRECTORA GENERAL

C.P. ANA BEATRIZ FLORES ALAMELLO  
DIRECTORA DE CONTABILIDAD

**ACUERDO No.  
918/2015**

OFICIO: CEMSSYP/DJ/312/2015

ING. JUAN MANUEL RODRÍGUEZ Y RODRÍGUEZ  
REPRESENTANTE LEGAL DE LA "UNIVERSIDAD AUTÓNOMA  
ESPAÑA DE DURANGO, A.C."  
P R E S E N T E.

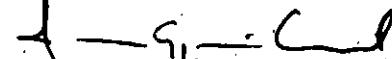
En atención a su solicitud, me permito entregar a usted el **Acuerdo No. 918/2015** por el que se otorga a la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., otorgue Representante Legal de la Asociación Civil denominada Universidad Autónoma España de Durango, A.C., a efecto de que se otorgue Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios para impartir la **Maestría en Psicología Clínica**, ciclo cuatrimestral, duración seis cuatrimestres, en turno mixto, con alumnado mixto y modalidad no escolarizada, en la Institución Educativa denominada **Universidad Autónoma España de Durango**, ubicada en Av. Universidad España No. 07, fraccionamiento Jardines de Durango, C.P. 34200 de esta ciudad, por lo que pasa a formar parte del Sistema Estatal de Educación en calidad de incorporado, por tal motivo, solicito a usted presentarse con la titular del nivel educativo correspondiente quien será responsable de normar las formas y procedimientos administrativos y académicos a que se sujetarán los trámites a realizar ante la Secretaría de Educación de conformidad con la normatividad vigente


Le exhorto a cumplir satisfactoriamente con los objetivos de calidad y eficiencia exigidos por el Plan Estatal de Desarrollo 2011-2016, invitándole además a conocer los derechos y obligaciones que adquiere como institución educativa particular incorporada, para lo cual anexo al presente, copia del Reglamento para la Educación que Imparten los Particulares y el Reglamento de Becas para las Instituciones Educativas Particulares.

Sin otro particular por el momento, le envío un cordial saludo.

ATENTAMENTE

"SUFRAGIO EFECTIVO. - NO REELECCIÓN"  
VICTORIA DE DURANGO, DGO., A 11 DE AGOSTO DE 2015

  
LIC. IRMA INÉS GUZMÁN ÁVILA  
COORDINADORA

  
SECRETARÍA DE EDUCACIÓN  
COORDINACIÓN DE EDUCACIÓN  
MEDIA SUPERIOR-SUPERIOR Y PARTICULAR  
DURANGO

Lic. Miguel Ángel Olivera Escalera - Secretario General de Gobierno  
O.F.B. José Elpidio Rivas Juárez - Subsecretario de Servicios Educativos  
Lic. Jesús Alberto Alejo Núñez - Director de Asuntos Jurídicos y Laborales  
Lic. Irma Inés Guzmán Ávila - Coordinadora de Educación Media Superior, Superior y Particular  
C.P. Olga González Quiñones - Directora Estatal de Profesiones

SEED



Con fundamento en los Artículos 3° de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos; 4° de la Constitución Política del Estado de Durango; Artículos 1°, 10, 11, 14, fracción IV, 29, 54, 55, 56, 57, 58 y 59 de la Ley General de Educación; 1°, 9°, 16 y 21, fracciones V, VII, X, XVI, XXVI y XXXIII 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161 y 162 de la Ley de Educación del Estado de Durango; 35 fracciones XI, XII, XIII, XV y XVI de la Ley Orgánica de la Administración Pública del Estado de Durango; Artículos 51, 52 y 53 del Reglamento para la Educación que imparten los Particulares, publicado en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Durango con el No. 46 de fecha 07 de diciembre de 1995; en los Acuerdos 243 y 279 por los cuales se establecen las Bases Generales de Autorización o Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios y los Trámites y Procedimientos Relacionados con el Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios del Tipo Superior, publicados en el Diario Oficial de la Federación el día 27 de mayo de 1998 y 10 de julio de 2000, respectivamente; y

### CONSIDERANDO

I.- Que vista y estudiada la solicitud de fecha 07 de enero de 2014, presentada ante esta Secretaría de Educación por el Ing. Juan Manuel Rodríguez y Rodríguez, Representante Legal de la Asociación Civil denominada Universidad Autónoma España de Durango, A.C., a efecto de que se otorgue Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios para impartir la **Maestría en Psicología Clínica**, ciclo cuatrimestral, duración seis cuatrimestres, en turno mixto, con alumnado mixto y modalidad no escolarizada, en la Institución Educativa denominada **Universidad Autónoma España de Durango**, fundada, administrada y dirigida por el solicitante, ubicada en Av. Universidad España No. 07 Fraccionamiento Jardines de Durango, C.P. 34200 de esta ciudad.

II.- Que con fundamento en la Escritura Pública No. 7399, volumen 275, celebrada en esta ciudad el 22 de diciembre de 2007, ante el Lic. Manuel Ángel Ortega Martos, Notario Público No. 03, en ejercicio de este Distrito Notarial, a efecto de llevar a cabo la constitución de una Asociación Civil, bajo la denominación Universidad Autónoma España de Durango, A.C., la cual tiene como objeto entre otros: "A).- *Dedicarse a la enseñanza con autorización o con Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios en los términos de la Ley General de Educación; en los términos de la fracción X del artículo 79 setenta y nueve de la Ley del Impuesto Sobre la Renta*; B).- *Fundar, promover, fomentar, administrar y dirigir universidades, licenciaturas, especialidades, maestrías y doctorados, diplomados y seminarios; colegios de enseñanza preparatoria, bachillerato, secundaria, primaria y preescolar, así como de cualesquiera otra clase sin restricción alguna, de acuerdo con las Leyes vigentes en la República Mexicana*; D).- *Organizar conferencias, mesas redondas y cualesquiera otras reuniones y manifestaciones de índole cultural, con la intervención de maestros, hombres de ciencia y personas de cultura reconocida, sean mexicanos o extranjeros...*". Acta registrada bajo la inscripción No. 49, de fojas 49 del libro No. 03, Segundo Auxiliar de Comercio, del tomo 70, Sección Cuarta, de fecha 13 de febrero de 2008, ante la Dirección del Registro Público de la Propiedad.

III.- Que el Ing. Juan Manuel Rodríguez y Rodríguez, acredita su personalidad como Representante Legal de la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., mediante Escritura Pública señalada en el punto anterior.

IV.- Que el estudio técnico-pedagógico y administrativo efectuado a las instalaciones de la **Universidad Autónoma España de Durango**, se desprende que es procedente otorgar el Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios para impartir la **Maestría en Psicología Clínica**, ciclo cuatrimestral, duración seis cuatrimestres, en turno mixto, con alumnado mixto y modalidad no escolarizada, según Dictamen de Aprobación No. COEPES/070/2014 de fecha 27 de mayo de 2014, emitido por la Comisión Estatal para la Planeación de la Educación Superior a través del Departamento de Educación Superior de la Coordinación de Educación Media Superior, Superior y Particular de la Secretaría de Educación del Estado de Durango.



V.- Que la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., ha presentado de manera satisfactoria toda la documentación requerida para el trámite que solicita de acuerdo con la normatividad aplicable.

VI.- Que la ocupación legal del inmueble que ocupa la Universidad Autónoma España de Durango, ubicado en Av. Universidad España No. 07 Fraccionamiento Jardines de Durango, C.P. 34200 en la ciudad de Durango, Dgo., se acredita mediante Contrato de Comodato, de fecha 22 de diciembre de 2007, celebrado entre la señora Luz Elena González Adame, como "comodante" y la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., por conducto de su Representante Legal el Ing. Juan Manuel Rodríguez y Rodríguez, como "comodatario", el cual se certificó ante la fe del Lic. Héctor Vega Franco, Notario Público No. 13, en ejercicio de este Distrito Notarial, el 01 de julio de 2010; inmueble que reúne las condiciones higiénicas, de seguridad, iluminación y espacios indispensables para realizar las actividades de los servicios educativos que se solicitan, conforme a lo establecido por la normatividad de la Secretaría de Educación del Estado de Durango.

VII.- Que el personal directivo, docente y de apoyo propuesto por la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., ha comprobado su preparación profesional, al cumplir con los requisitos establecidos en la normatividad aplicable.

VIII.- Que la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., a través de su Representante Legal se ha comprometido a cumplir con los fines y propósitos educativos señalados en la Constitución Política del Estado de Durango, en la Ley de Educación del Estado de Durango, en el Reglamento para la Educación que imparten los Particulares y demás disposiciones correlativas existentes y que se emitan en materia educativa.

IX.- Que el expediente respectivo ha sido revisado y aprobado por la Coordinación de Educación Media Superior, Superior y Particular de la Secretaría de Educación del Estado de Durango.

Por lo anterior considerado y fundado he tenido a bien expedir el siguiente:

**ACUERDO No. 918/2015** por el que se otorga a la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., **Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios para impartir la Maestría en Psicología Clínica**, ciclo cuatrimestral, duración seis cuatrimestres, en turno mixto, con alumnado mixto y modalidad no escolarizada, en la Institución Educativa denominada **Universidad Autónoma España de Durango**.

Bajo los siguientes

#### RESOLUTIVOS

**PRIMERO.-** Se otorga a la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios para impartir la **Maestría en Psicología Clínica**, ciclo cuatrimestral, duración seis cuatrimestres, en turno mixto, con alumnado mixto y modalidad no escolarizada, en las instalaciones que ocupa la Institución Educativa denominada **Universidad Autónoma España de Durango**, ubicada en Av. Universidad España No. 07 Fraccionamiento Jardines de Durango, C.P. 34200 de esta ciudad, siendo Representante Legal el Ing. Juan Manuel Rodríguez y Rodríguez.

**SEGUNDO.-** Con el presente Reconocimiento la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., queda incorporada al Sistema Estatal de Educación y obligada a cumplir con lo que en la materia disponen la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, la Constitución Política del Estado de Durango, la Ley General de Educación, la Ley de Educación del Estado de Durango, sus Reglamentos, Ley sobre el Escudo, Bandera e Himno Nacional, este Acuerdo y la Normatividad Institucional que de ellas emanen, así como todas aquellas disposiciones que se expidan.

**TERCERO.-** La Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., deberá mencionar en la documentación que expida y la publicidad que haga, derivada del presente Acuerdo, la calidad de incorporada al Sistema Educativo Estatal, la fecha y número de este Acuerdo, así como la autoridad que lo otorgó.

**CUARTO.-** El Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios que se otorga es para fines exclusivamente educativos, por lo que la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., al realizar cualquier gestión y/o trámite objeto del presente Acuerdo a favor de la Institución Educativa denominada **Universidad Autónoma España de Durango**, queda obligada a obtener, renovar y en general a mantener vigentes de las autoridades competentes todos los permisos, dictámenes y licencias que requieran para el desempeño de sus actividades educativas y demás disposiciones reglamentarias.

**QUINTO.-** En caso de solicitar baja la Universidad Autónoma España de Durango, A.C., a través de su Representante Legal, con fundamento en los Artículos 31, fracción II y 32 del Acuerdo Secretarial 279, se obliga a dar aviso por escrito a la Secretaría de Educación del Estado de Durango, noventa (90) días naturales antes de la terminación del ciclo escolar vigente, comprometiéndose además a entregar los archivos correspondientes y no dejar ciclos inconclusos, ni obligaciones de cualquier tipo por cumplir.

**SEXTO.-** La Universidad Autónoma España de Durango, queda sujeta a la evaluación, supervisión y verificación de organización y funcionamiento académico por parte del nivel, según lo dispongan los órganos de la Secretaría de Educación de Estado de Durango, en el ámbito de sus respectivas competencias.

**SÉPTIMO.-** El Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios otorgado por este Acuerdo, es a partir del ciclo escolar 2014-2015, es específico para impartir el Plan y Programas de Estudio de la **Maestría en Psicología Clínica**, ciclo cuatrimestral, duración seis cuatrimestres, en turno mixto, con alumnado mixto y modalidad no escolarizada, en las instalaciones ubicadas en Av. Universidad España No. 07 Fraccionamiento Jardines de Durango, C.P. 34200 de esta ciudad, sujeto a supervisión y/o verificación por la autoridad educativa cuando así lo determine.

**OCTAVO.-** Este Acuerdo podrá retirarse, cuando el prestador del servicio educativo infrinja alguna de las disposiciones jurídicas señaladas en el Segundo de los Resolutivos del mismo, si así lo resuelve la autoridad educativa competente conforme a los procedimientos y criterios enunciados en la normatividad aplicable.

**NOVENO.-** La Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., por conducto de la Institución Educativa denominada **Universidad Autónoma España de Durango**, se obliga a realizar y obtener de la Dirección Estatal de Profesiones de la Secretaría de Educación del Estado de Durango, dentro del término de seis meses siguientes a la fecha de emisión de este Acuerdo, el registro de dicho centro educativo, con domicilio ubicado en Av. Universidad España No. 07 Fraccionamiento Jardines de Durango, C.P. 34200 de esta ciudad, del Plan y Programas de Estudio que se ampara en el presente Acuerdo, para los efectos de registro de títulos, y en su caso la gestión de trámites administrativos para la obtención de las cédulas profesionales correspondientes, conforme a lo establecido en el Artículo 60 de la Ley para el Ejercicio de las Profesiones en el Estado de Durango en correlación al Artículo 56 fracción X del Reglamento para la Educación que imparten los Particulares.

**DÉCIMO.-** La Universidad Autónoma España de Durango, se obliga a presentar ante la Coordinación de Educación Media Superior, Superior y Particular de la Secretaría de Educación del Estado de Durango, al inicio de cada ciclo cuatrimestral, lo siguiente:

- Listado que incluya el nombre de los alumnos inscritos y reinscritos.
- Relación de asignaturas en las que se imparte el servicio educativo, indicando para cada grupo los docentes responsables
- Listado que incluya el nombre de los alumnos a los que se otorgue beca, así como el porcentaje asignado, en términos de lo previsto por la Ley General de Educación, Ley de Educación del Estado de Durango, Acuerdo 243 por el que se establecen las Bases Generales de Autorización y Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios, así como por las demás disposiciones que resulten aplicables en la materia, y

- Calendario escolar del plantel, que incluya las fechas de inicio y conclusión de los cuatrimestres respectivos, así como los periodos vacacionales y los días no laborables.
- Asimismo, se compromete al concluir cada cuatrimestre, a exhibir lo siguiente:
  - Actas de calificaciones ordinarias de los grupos abiertos, actualizadas, con la firma autógrafa del docente responsable de la asignatura o unidad de aprendizaje.
  - Listado actualizado que presente el nombre de los alumnos que cursen las asignaturas optativas, exámenes extraordinarios y exámenes a título de suficiencia.
  - Listado de alumnos que han culminado o se encuentran en proceso de titulación, y
  - Listado de alumnos que se encuentran realizando su servicio social.

**DÉCIMO PRIMERO.**- El Reconocimiento de Validez Oficial de Estudios que ampara el presente Acuerdo, no es transferible.

**DÉCIMO SEGUNDO.**- Los aspectos no previstos en el presente Acuerdo los resolverá la Secretaría de Educación del Estado de Durango, conforme a derecho y por medio de sus órganos competentes.

**DÉCIMO TERCERO.**- Notifíquese personalmente esta resolución a la Asociación Civil Universidad Autónoma España de Durango, A.C., a través de quien legalmente representa sus intereses.

#### TRANSITORIOS

**ÚNICO.**- El presente Acuerdo entra en vigor al día siguiente de su publicación en el Periódico Oficial del Estado.

Se expide el presente en la ciudad de Victoria de Durango, Dgo., a los treinta días del mes de mayo del año dos mil quince.

ING. HÉCTOR EDUARDO VELAZQUEZ  
SECRETARIO DE EDUCACIÓN DEL ESTADO DE DURANGO

- c.c.p. Miguel Ángel Olvera Escalera.- Secretario General de Gobierno.
- c.c.p. Q.F.B. José Elpidio Rivas Jurado.- Subsecretario de Servicios Educativos.
- c.c.p. Lic. Jesús Alberto Alejo Núñez.- Director de Asuntos Jurídicos y Laborales.
- c.c.p. Lic. Irma Inés Guzmán Ávila.- Coordinadora de Educación Media Superior, Superior y Particular.
- c.c.p. C.P. Olga González Quiñones.- Directora Estatal de Profesiones.
- c.c.p. Archivo.



---

**PERIÓDICO OFICIAL DEL GOBIERNO DEL ESTADO**

LIC. MIGUEL ÁNGEL OLVERA ESCALERA, Director General

Privada Dolores del Río No.103 Col. Los Angeles Durango Dgo. C.P 34070

**Dirección del Periódico Oficial**

Tel: 137-78-00

Dirección electrónica: <http://secretariageneral.durango.gob.mx>

impreso en los Talleres Gráficos del Gobierno del Estado